

L'IMPARTIAL

FEUILLE D'AVIS DES MONTAGNES / FONDÉE EN 1806

70 centimes

QUOTIDIEN NEUCHATELOIS ET JURASSIEN PARRAISANT A LA CHAUX-DE-FONDS

Administration (039) 21 11 35
Rédaction

En réponse à un postulat (trop sévère) des Etats

Berne donne un label à la SSR

Primo, la Société suisse de radio-diffusion et télévision (SSR) a consacré le produit de l'augmentation des taxes à l'amélioration de ses programmes. Secundo, elle a adopté une gestion plus transparente et a fait effort pour rendre ses comptes accessibles au public. Tertio, elle respecte dans une très large mesure sa concession bien que celle-ci soit en partie dépassée et ne corresponde plus en tout point à la réalité juridique actuelle. C'est ce qu'a répondu hier le Conseil fédéral au postulat que le Conseil des Etats a adopté en mars 1979. En résumé donc, le Conseil fédéral estime que ce postulat est en majeure partie réalisé, mais qu'il est trop sévère lorsqu'il exige un «meilleur respect de la lettre et de l'esprit de la concession».

En ce qui concerne l'amélioration des programmes à la suite de la hausse des taxes, la SSR a tenu compte des désirs du Conseil fédéral, note ce dernier dans son rapport. Dans le domaine du personnel, sur 48 postes créés en 1980, 45 sont destinés aux programmes et la production technique, trois seulement aux services administratifs.

A la Radio suisse romande, le temps quotidien d'émission a été prolongé d'une heure et demi pour les informations, de deux heures deux tiers pour la musique et de six heures trois quarts pour le divertissement. La Télévision tessinoise a relevé l'ensemble de son offre de 25 pour cent. Le Téléjournal allemand, enfin, a porté de 15 à 25 minutes la durée de son téléjournal principal.

AMÉLIORER L'IMAGE DE MARQUE

Le postulat des Etats exige, d'autre part, l'amélioration de l'image de marque de la SSR et une politique financière plus transparente. Pour le Conseil fédéral, ces exigences sont également rem-

plies. La SSR s'est donné de nouveaux statuts. Ceux-ci prescrivent aux sociétés membres (organisation institutionnelle) une forme juridique ouverte (sociétés ou coopératives) afin que n'importe qui puisse en faire partie. La fondation de ces sociétés est facilitée et elle se poursuit. En Suisse romande, chaque canton aura sa propre société, alors qu'en Suisse alémanique on est en train de créer une société pour deux cantons (Soleure-Argovie). En ce qui concerne la plus grande clarté de la politique financière, un pre-

mier résultat concret a été enregistré lors de la publication des comptes 1978: ces comptes n'ont pas fait l'objet d'un simple communiqué de presse, mais ils ont été présentés en détail au cours d'une conférence de presse. En outre, le rapport annuel a été développé. Enfin, le Conseil fédéral estime que le nouveau directeur général de la SSR, M. Léo Schurmann, «veillera certainement à ce que le travail d'information ait une place de choix à l'avenir».

(ats)

Après la mort de deux détenus en Israël

Commission d'enquête nommée

La création d'une commission d'enquête, destinée à faire la lumière sur les causes de la mort de deux détenus palestiniens de la prison de Nafkha, ainsi que sur les conditions de détention dans cette prison, a été ordonnée hier après-midi par le ministre israélien de l'Intérieur et de la Police, M. Yossef Burg.

Les deux détenus sont décédés, l'un mardi et l'autre jeudi, à l'hôpital où ils avaient été transportés à la suite d'une «congestion pulmonaire», causée par l'entrée d'aliments dans la trachée et les poumons, après que la sonde par laquelle ils devaient être alimentés de force après dix jours de grève de la faim eut dévié.

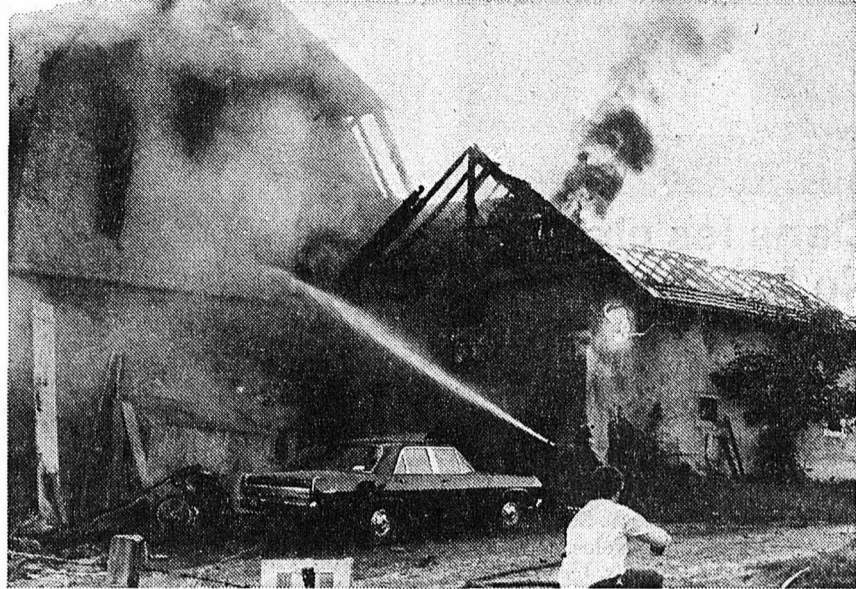
Leur avocate, Me Lea Tzemel, a incriminé jeudi, dans une conférence de presse à Jérusalem, «l'incompétence et la brutalité des infirmiers». Ces décès ne cessent de provoquer des manifestations populaires à Jérusalem tandis que les commerçants arabes ont déjà lancé un mot d'ordre de grève dans les territoires occupés.

La mort du détenu palestinien, mardi dans une prison israélienne, est considérée avec une «profonde inquiétude» par

les Etats-Unis, a indiqué le porte-parole du Département d'Etat, M. John Trattner.

Le Département d'Etat, a-t-il précisé, est entré en rapport avec le ministère israélien des Affaires étrangères à propos de cette affaire.

Le Département d'Etat n'avait cependant pas réagi à l'annonce officielle à Jérusalem de la mort d'un deuxième détenu palestinien dans la prison de Nafkha. (ats, afp)



Hier après-midi aux Eplatures

Violent incendie dans une ferme

Un violent incendie a détruit hier en fin d'après-midi la grange et une remise de la ferme exploitée par M. Olivier Droz, boulevard des Eplatures 66. Il semble que ce soit une défectuosité technique qui est à l'origine de ce sinistre qui a causé des dégâts pour plus de 300.000 francs grâce à la promptitude et à l'excellent travail effectué par les pompiers de la ville, assistés de quelques hommes du bataillon de sapeurs-pompiers du Locle. (photo Bernard)

LIRE EN PAGE 3

Les Jeux de Moscou n'ont pas fait le plein

Les touristes, aussi, ont boudé

- par Seth MYDANS -

Il s'avère que la participation des spectateurs aux Jeux olympiques a été sensiblement réduite. Selon des estimations, les trois quarts seulement des visiteurs attendus se sont déplacés et, curieusement, cette réduction touche aussi les pays de l'Est.

Les organisateurs tablaient sur 300.000 visiteurs étrangers et la situation, selon une estimation occidentale, pourrait signifier une perte sèche de 200 millions de dollars, en devises fortes, pour les Soviétiques.

On attribue en grande partie cette baisse au boycottage. Mais les billets se vendaient déjà lentement avant même le lancement du boycottage.

Parce que certains chiffres par nationalités sont sujets à caution ou ne sont que des estimations, le nombre total des visiteurs reste approximatif. Les Soviétiques prétendent qu'ils ne savent pas eux-mêmes combien de touristes se sont déplacés pour les Jeux.

Après consultation de vingt ambassades occidentales et de bureaux de voyage, il apparaît que 30.000 touristes occidentaux seulement se sont déplacés alors qu'ils auraient dû être près de 130.000 selon les allocations de billets qui ont été faites.

CHUTE CONSIDÉRABLE

La plupart des ambassades du bloc oriental déclarent que la totalité du contingent de touristes sera remplie. La Bulgarie et la Yougoslavie signalent cependant une chute considérable. Pour la Bulgarie, 10.000 touristes seulement sur les 70.000 prévus sont arrivés. Pour la Yougoslavie, les estimations varient, la plus prudente faisant état de l'absence de 20.000 personnes.

Les Services touristiques soviétiques expliquent qu'à cause de la rigidité du système d'allocation des billets, par l'intermédiaire du Comité international olympique, il n'est pas possible d'inviter davantage de touristes des pays de l'Est pour remplacer les absents occidentaux.

Les Soviétiques disposent de 300.000

billets. Tous semblent avoir été vendus, le plus souvent par l'intermédiaire des organisations de jeunesse, des clubs sportifs et des entreprises. Les derniers billets disponibles dans trois guichets moscovites ont été distribués mercredi.

Pour certaines compétitions, les bancs du public sont partiellement remplis, et les encouragements visent surtout les Soviétiques.

6000 ATHLÈTES

Les chiffres officiels concernant la participation des athlètes font état de 5.928 engagés, contre 12.700 prévus. L'affluence de la presse a également été réduite, de 7800 journalistes à environ 6000.

La venue de touristes étrangers n'a pas toujours suivi l'attitude de leur gouvernement ou de leur comité olympique sur le boycottage. C'est ainsi que l'abstention des Français est sévère (3000 contre 8000 prévus), comme celle des Britanniques (2000 contre 7000) alors que les Allemands de l'Ouest, boycotteurs, se sont déplacés dans une proportion supérieure (7000 arrivées contre 11.000 prévues).

Pour l'ensemble des Jeux, il n'y aura que 3000 Américains (contre 30.000), 2000 Japonais (12.000), 320 Canadiens (8000), 4300 Italiens (15.000), 340 Suisses (2500), 1000 Belges (3000), 380 Hollandais (1200) et 2500 Espagnols (contre 15.000).

Les autorités soviétiques semblent de plus en plus irritées par la façon dont les organes de presse occidentaux couvrent les Jeux olympiques de Moscou.

Certains journalistes ont été publiquement accusés d'essayer de lancer un «épais nuage de désinformation», d'exploiter chaque incident, et quelques commentateurs soviétiques ont estimé que critiquer les Jeux revenait à attaquer la détente elle-même.

En privé, d'autres responsables trouvent au contraire que la couverture par la presse occidentale est plus positive qu'ils ne l'avaient craint et espèrent que, à mesure que le niveau de la compétition s'élèvera, les journalistes concentreront leur attention plus sur le sport que sur la critique.

Découverts entre Lausanne et Genève

Les lingots d'or étaient faux

La semaine dernière, des touristes néerlandais qui s'étaient arrêtés sur une place de repos de l'autoroute Lausanne-Genève, entre Morges et Rolle, ont découvert, dissimulés dans l'herbe, plus de 100 lingots ayant l'apparence de l'or, d'un poids d'environ 30 grammes chacun. Ils ont aussitôt signalé cette trouvaille à la police cantonale vaudoise, qui a établi qu'il ne s'agissait que de faux lingots, fabriqués en laiton doré, mais portant toutes les caractéristiques de vrais lingots d'or, soit les mentions «50 grammes, fine gold, 999,9, Crédit Suisse». Chaque pièce, protégée par un petit étui

de plastique, est grossièrement imitée. La contrefaçon est facilement identifiable par le poids réel et par le fait que la finition est mauvaise. Ces lingots (qui auraient valu de 150.000 à 200.000 francs s'ils avaient été authentiques) ne présentent aucune valeur marchande. Ils ont vraisemblablement été confectionnés dans un pays voisin, pour être utilisés par des escrocs, puis abandonnés pour une raison inconnue.

Rappelons que, il y a peu d'années, la police lausannoise avait déjà découvert pour plusieurs kilos de faux lingots d'or. (ats)

OPINION

En cartes les gars...

Les petits rectangles de papier bruissant, forme moderne du pouvoir - comme l'avait écrit Marcel Pagnol dans son célèbre «Topaze» - les billets de banque ne seront-ils, en l'an 2000 plus qu'un souvenir ?

La monnaie, trébuchante et sonnante, à défaut d'être argentine, ne sera-t-elle plus qu'objet de collection et de musée à l'instar de tant d'autres choses disparues ?

Devant l'explosion, la poussée des moyens électroniques de paiement et l'insistance de certains instituts, régales ou institutions, pour ne pas dire entreprises, à nous les faire admettre, la question peut se poser.

Pas plus tard que cette semaine, on apprenait que plusieurs banques et établissements financiers parmi les plus importants de France, venaient de sélectionner ensemble trois entreprises qui ont mission d'introduire dès l'an prochain, une nouvelle carte de paiement à mémoire, qui sera essayée pour commencer dans trois grandes villes.

Cette carte en plastique ne se distinguerait en rien des cartes de crédit déjà en circulation, si elle n'incorporait une puce, autrement dit un microprocesseur, un minuscule ordinateur.

Comment fonctionnera-t-elle ? En accord avec son banquier, le client pourra faire enregistrer par la puce un certain montant sur sa carte. Montant dont il pourra disposer librement.

Pour faire ses courses, ce client n'aura plus besoin d'argent: il présentera sa carte à la caissière de son hypermarché par exemple. Elle l'introduira à l'intérieur d'un appareil à lecteur, qui soustraira de la puce le montant total de l'achat. Parallèlement, l'appareil créditera le même total sur une bande enregistrable ou un disque que le négociant remettra à intervalles réguliers, chaque jour ou chaque semaine à sa banque, qui créditera son compte des sommes inscrites...

Lorsque sa carte à mémoire est vide, le client n'a plus qu'à retourner à la banque pour la faire recharger, à condition bien sûr d'avoir de quoi, sur son compte personnel.

L'avantage du système résiderait notamment, s'il se généralisait, dans celui du commerçant et de la banque qui n'auraient plus de transferts de fonds à effectuer, et éviteraient pas mal de papiers à remplir.

Quant au client, il ne risquerait plus de dépenser davantage que ses moyens ne le lui permettent, comme ce peut être le cas à présent avec une carte de crédit, tandis qu'il n'aura plus besoin de transporter d'argent liquide sur lui.

Et l'on peut faire confiance aux ingénieurs de systèmes: ils trouveront bien une méthode pour que l'on puisse utiliser la carte à l'étranger, avec une puce qui convertira sans autre les sommes en monnaie du pays...

Un seul inconvénient, mais il est important: il risque d'y avoir toujours autant de monde aux guichets des banques... A moins d'inventer en plus un «Bancomat» rechargeur...

En outre, cette méthode de paiement suppose l'installation dans tous les magasins d'un appareil enregistreur ad hoc !

Et là nous aboutissons à ceux qui tirent de l'affaire un avantage alors absolument certain: les fabricants de microprocesseurs - de puces - de cartes, de lecteurs et d'ordinateurs, de disquets, etc. Ces producteurs voient déjà s'ouvrir devant eux - ne serait-ce qu'avec l'électronique domestique, l'électronique à domicile qui n'en est qu'à ses débuts, sans parler de tout le reste - les portes d'un véritable Eldorado qu'ils partageront avec les affairistes.

On n'arrête pas le progrès: mais qui détiendra demain les formes modernes du pouvoir ?

Roland CARRERA

JO de Moscou

Menea éliminé

La journée d'hier des Jeux de Moscou a été marquée par la défaite du sprinter italien Pietro Menea. Ce dernier n'a pu se qualifier pour la finale du 100 mètres, une finale qui a été remportée par le Britannique Allan Wells. Autre événement important de cette journée: la Roumaine Nadia Comaneci a tout de même réussi à décrocher un titre olympique. Elle s'est imposée dans la finale à la poutre.

Ils ont gagné de l'or

- ATHLÉTISME, javelot féminin: Maria Colon (Cuba). Triple saut: Jaak Udmaje (URSS). 100 m. masculin: Allan Wells (GB).
- ESCRIME, sabre individuel: Viktor Krovopoukov (URSS).
- TIR, vitesse au pistolet: Ion Corneliu (Rou).
- GYMNASTIQUE, finales aux engins mess: exercice au sol: Roland Bruckner (RDA). Saut du cheval: Nicolai Andrianov (URSS). Barres parallèles: Alexander Tkatchev (URSS). Anneaux: Alexandre Ditiatine (URSS). Cheval d'arçons: Magyar Zoltan (Hon). Barre fixe: Stoyan Deltchev (Bul). Finales aux engins dames: exercices au sol: Nelli Kim (URSS). Poutre: Nadia Comaneci (Rou). Barres asymétriques: Maxi Gnauck (RDA).

Lire en pages 12 et 15

CINEMA - THEATRE - MUSIQUE
 PEINTURE - SCULPTURE - LITTERA
 TURE - SCIENCES - CUISINE
 EDUCATION - MODE - JEUX
 CINEMA - THEATRE - MUSIQUE
 PEINTURE - SCULPTURE - LITTERA
 TURE - SCIENCES - CUISINE
 EDUCATION - MODE - JEUX
 CINEMA - THEATRE - MUSIQUE
 PEINTURE - SCULPTURE - LITTERA
 TURE - SCIENCES - CUISINE
 EDUCATION - MODE - JEUX
 CINEMA - THEATRE - MUSIQUE
 PEINTURE - SCULPTURE - LITTERA
 TURE - SCIENCES - CUISINE
 EDUCATION - MODE - JEUX

2

Dans les cinémas de la région

La Chaux-de-Fonds

● Le Docteur Jivago

Corso. - Dès 12 ans. Avec Gerdine Chaplin, Omar Sharif, Alec Guinness et Julie Christie, une belle histoire dans la Russie d'autrefois et d'aujourd'hui. Prolongation deuxième semaine.

● Emmanuelle, Reine de Sados

Eden. - Dès 18 ans révolus. A ne pas mettre sous tous les yeux, bien évidemment, ces images où Laura Gemser se livre à quelques excentricités...

● Libido Mania

Eden. - Dès 20 ans révolus. Samedi en nocturne, en fin d'après-midi dès lundi. De variations en variations sur un thème très particulier !

Neuchâtel

Voir mémento en chronique neuchâteloise.

Couvet

Voir mémento en chronique Val-de-Travers.

* * *

Toutes les autres salles habituellement mentionnées dans cette rubrique font relâche pendant les vacances horlogères.

Du 1er au 10 août, le Festival de Locarno

Le trente-troisième Festival international du film de Locarno, dirigé par notre collaborateur Jean-Pierre Brossard, se déroulera du 1er au 10 août sur les bords dits enchanteurs du lac Majeur. Quelques changements ont été apportés à la formule des précédentes années. Peut-être le lecteur se souvient-il de nos remarques régulières et né-

gatives sur certaines conditions de projection et de confort.

Les organisateurs ont renoncé, en 1980, à certaines salles vétustes pour équiper presque à neuf une double salle quelque peu décentrée, Moretina Nos un et deux. Ce progrès dans le confort, s'il est complété par une grande rigueur technique dans les projections,

créera moins de nervosité que ces dernières années.

En neuf jours, et une soirée seront projetés plus de quatre-vingts films. Avec le «marché» qui ne fait pas connaître ses programmes d'avance, on pourra voir une dizaine de films par jour. Mais le «festivalier» le plus assidu n'en consomme que la moitié, ce qui est déjà beaucoup.

Il faudra donc, comme dans toute manifestation du même genre, choisir en fonction de ses goûts, de sa curiosité, de ses intuitions ou de ses informations. Le premier plaisir que l'on prend, avant un festival, consiste à feuilleter le programme, pour se faire une première idée de ce qu'il peut apporter, coïncé entre Cannes qui reste le plus important festival du monde et Venise (en août) qui veut retrouver cette année la gloire de son passé - avec très probablement une compétition où l'on rencontrera Antonioni, Malle et beaucoup d'autres.

Locarno doit rester modeste dans ses choix; un festival retient l'attention des producteurs et réalisateurs d'autant plus facilement que son retentissement est grand et ses ouvertures commerciales nombreuses. Le petit marché suisse n'intéresse guère le commerce cinématographique. Ainsi Locarno reste-t-il par la force des choses un petit festival où des inconnus ont des chances de se faire remarquer, où quelques cinéastes à la notoriété naissante espèrent glaner des prix, mais sans célébrités.

Locarno peut continuer d'être un festival de la découverte et de l'ouverture sur les pays qui ne sont pas introduits sur les marchés mondiaux.

Certes, dans l'une ou l'autre de ses sections, il y a des cinéastes assez importants, Werner Schroeter l'Allemand, René Allio et Jacques Rivette les Français, Judith Elek la Hongroise, Manuel de Oliveira le Portugais, Noko Panayatopoulos le Grec, M. Sen et B. Dagupta pourtant plus connus en Inde qu'ailleurs comme Kieslovski et Kijovski le sont en Pologne, et surtout André Tarkovski le Russe. Ces quelques valeurs déjà sûres devraient faire passer quelques bonnes soirées sur la «Piazza Grande», dans le plein air des nuits d'été.

Freddy LANDRY



Les problèmes de la jeune génération dans «Dina e Django» de S. Nordlund

En 1976, quand je demandais à un ami portugais Alvez Costa, critique à Porto, ce qu'il pensait de l'avenir du cinéma de son pays, il me répondit «nos cinéastes ont actuellement un travail très important à accomplir: il y avait tant de choses interdites sous le facisme que maintenant, me semble-t-il, ils doivent s'emparer de toutes les possibilités qu'ils ont pour traiter des thèmes qui concernent directement les Portugais. Contribuer à affermir d'une part, éclairer d'autre part, le processus démocratique qui tente de s'établir au Portugal, me paraît être leur tâche première...».

Près de cinq ans après cette déclaration, il m'a été possible de me rendre à Lisbonne, non pour dresser un bilan de la production de cette période, car il était toujours possible de voir, de-ci de-là, l'un ou l'autre des meilleurs films réalisés. Non, en quelques jours j'ai pris le pouls de la production, son-

dant les intentions, visionnant les films terminés ou ceux encore en cours de travail, essayant de comprendre la situation actuelle.

DIFFUSION DIFFICILE = PRODUCTION HYPOTHÉTIQUE

A ce titre une première remarque significative: en juin 1980, aucun film portugais récent ou ancien n'est à l'affiche des cinémas de Lisbonne; il y a juste une animation dans la banlieue dans un centre culturel avec quelques documentaires.

La difficulté pour la production nationale de trouver une diffusion normale m'a été confirmée par M. Sa da Bandeira, administrateur de l'IPC.

S'il y a des difficultés de diffusion, imaginez-vous les problèmes de production. Bien que le coût des films soit encore relativement modeste (300 000 à 500 000 Frs), ils doivent entièrement trouver leur subventionnement auprès

de l'Institut Portugais du Cinéma (organisme d'Etat), accessoirement auprès de la Fondation Gulbenkian (source privée) et dans une moindre mesure auprès du réalisateur lui-même.

Il n'existe en effet plus de maisons indépendantes de production et les distributeurs ou propriétaires de salles ne risquent pas d'argent dans des productions hypothétiques dont le succès n'est pas assuré. Les difficultés des cinéastes sont donc les mêmes qu'en Suisse, le climat de confiance n'ayant pas encore été créé. Il faut bien avouer que durant ces cinq dernières années passées, il y a eu un certain nombre d'expériences malheureuses (budgets largement dépassés, films jamais terminés!). Il est donc logique que l'IPC responsable de contribution publique soit devenu plus strict dans l'attribution d'aides nouvelles ou de suppléments pour la terminaison de certains films.

A la décharge des réalisateurs, il faut quand même signaler qu'il fut souvent difficile d'avoir une continuité dans le travail et sur les tournages, en raison de grèves à tous les niveaux, aussi bien du personnel technique, que des laboratoires dont l'équipement datait d'avant-guerre.

Le calme politique étant revenu, et les laboratoires «Tobis» ayant été complètement rééquipés selon la technologie la plus moderne, il sera au moins possible d'avoir la base nécessaire pour établir des budgets cohérents.

DES PRODUCTIONS NOUVELLES PARTICULIÈREMENT INTÉRESSANTES

Malgré ces difficultés, une bonne dizaine de films nouveaux devraient sortir ces prochains mois, dont les plus intéressants trouveront une programmation dans les festivals (Cannes-Locarno-Venise).

Parmi les œuvres récentes «Les brumes de l'aube» de Lauro Antonio est une démarche personnelle particulièrement intéressante.

C'est une œuvre sur l'étouffement, tournée à pas feutrés et qui décrit très bien à la fois l'hypocrisie et le paternalisme du régime salazariste. Sans jamais parler politique, Antonio décrit la vie de jeunes garçons dans un pensionnat/séminaire et le conditionnement moral et intellectuel qu'ils subissent.

Ce film de fiction se détache très nettement de la veine documentaire qui fut l'une des plus intéressantes du cinéma portugais de ces dernières années avec des œuvres comme «Jaime» et «Tras os Montes» du poète Antonio Reis, ou encore «Continuar a viver» de A. da Cunha Telles, alors que Galvao Telles empruntait un ton plus polémique dans «Coperativa Agricola Torre Bela».

Les conquêtes sociales de la révolution d'avril 1974 ont suscité beaucoup d'empreintes pelliculaires, qui sont autant de témoignages sur un moment très important de l'histoire du pays.

L'influence a également été grande sur le cinéma de fiction, seul l'inébranlable M. de Oliveira a continué sa carrière imperturbablement et son œuvre «Amor de Perdição» (1978) domine la production par sa qualité et son importance. Plusieurs auteurs ont essayé de prendre comme base de travail des œuvres célèbres de la littérature, comme Eduardo Geda qui avec «Mariana Alcoforado» adapte les célèbres lettres de la religieuse portugaise de Beja qui mourut d'amour. Son exploration de cette œuvre vibrante et intense est assez intéressante, l'auteur ayant été aidé par une interprète particulièrement expressive.

Basé sur des faits réels: «La Fuite» de Luis Rocha est également une excellente dramatisation d'un événement du passé. Il retrace l'incarcéra-

tion d'un prisonnier politique, la quotidienneté, l'isolement, les vexations des gardiens. Bien que le fort soit réputé inviolable le prisonnier n'a qu'une idée en tête, s'échapper... Tourné dans l'ancien fort où était incarcéré les prisonniers de la PIDE c'est à la fois un hommage à ceux qui sont morts, et un symbole d'un passé qui doit rester dans toutes les mémoires.

Une sorte de liaison entre documentaire et fiction avait déjà été tentée par Galvao Telles qui dans «Confederação» (1978) fait déboucher un événement politique dans l'imaginaire.

A. Seixas Santos reprend le discours sur le même événement, dans «Longa marcha». Le 25 novembre est une date importante dans l'histoire récente, car elle fut le moment extrême de tension où la droite tentant un coup d'état, marque également la reprise en mains des forces armées, et la purge d'éléments indésirables comme Otela de Carvalho. Ce militaire rouge est l'une des trois composantes du nouveau film de Seixas Santos qui désire ouvrir un débat intéressant: celui des militaires et le pouvoir. Interlocuteur privilégié O. de Carvalho reste le symbole de la prolétarisation des forces armées qui permit un travail politique dans certaines casernes et l'appui des forces armées au renversement du régime fasciste le 25 avril 1974.

Le second discours est l'enquête politico-policrière à laquelle se livre un journaliste américain pour comprendre les événements à partir d'une recherche chronologique, alors que le sociologue Edouardo Lorenzo, auteur de plusieurs études sur le sujet, donne son point de vue documenté.

Le croisement dialectique de ces discours devrait apporter un éclairage nouveau sur ces événements, date charnière qui influence d'ailleurs encore la situation politique actuelle.

Approche de la réalité et fiction comme évasion c'est également le sujet de «Dina e Django» de Solveig Nordlund. Tiré du journal d'une adolescente, il décrit un épisode de son existence. La rencontre puis la liaison avec un jeune voyou change complètement sa vie. Elle vit simplement avec sa grand-mère qui travaille comme bonne dans une famille. Sa rencontre avec Django c'est l'aventure et la concrétisation de ses lectures favorites, le roman-photos. Mais comme toujours dans ce genre d'aventure l'idylle tourne mal, et se termine dans le sang et la condamnation des deux jeunes.

Avec peu de mots S. Nordlund exprime la triste réalité du milieu de jeunes désœuvrés et vivant d'expédients.

Egalement l'histoire d'un mauvais garçon décrite dans «Kilas» de J. Fonseca e Costa. Ce surnom diminutif de «Killers» en anglais, n'exprime pas exactement la personnalité de Rui Tadeu, plus gigolo que tueur à gage.

Comme beaucoup d'autres films portugais du passé et du présent, «Kilas» fait la description de certains quartiers de Lisbonne. Notre gigolo fréquente les boîtes de nuit, c'est important puisque Pepsi Rita travaille ici pour lui; il fait également quelques apparitions dans des salles de jeux clandestines. Les filles le considèrent comme quelqu'un de régulier, puisqu'elles vont même jusqu'à donner son nom à un «major» responsable d'opérations très spéciales.

C'est une comédie douce-amère qui a un ton presque brésilien, et le rythme que l'on retrouvait dans les œuvres de A. Jabor; une comparaison qui est véritablement un compliment.

Avec ces quelques films et beaucoup d'autres que l'on devrait découvrir en septembre au Festival de Figuera da Foz, il semble donc réellement que le cinéma portugais prend un nouveau départ. Jean-Pierre BROSSARD



«Opname» un film hollandais de van Zuylen et M. Kok

Le programme officiel comporte une trentaine de titres, dont une vingtaine en compétition. Le jury principal, composé de Suso Cecchi-d'Amico (scénariste, Italie), Carlos Diegues (producteur, Brésil), Marie Dubois (actrice, France), Madeleine Fonjallaz (technicienne, Suisse), Vitas Jelakivitchius (réalisateur, URSS) et Richard de Medeiros (réalisateur, Benin) décernera une demi-douzaine de prix au moins. Son palmarès sera complété par celui du jury académique et par celui de la presse cinématographique internationale. Le jury des femmes a disparu de l'organigramme du Festival 1980, pour des raisons, paraît-il, budgétaires; c'est un peu dommage.

Sept sections nationales de critiques de cinéma ont choisi chacune un film pour former la traditionnelle «Semaine Fipresci». Sous le titre «Information/Panorama» seront présentés une dizaine de films de pays peu connus en Europe occidentale sur le plan cinématographique. Cette formule est peut-être un bon service rendu à des cinématographies débutantes, qui souvent passent inaperçues

- ou même s'écrasent - dans une compétition.

Un hommage particulier sera rendu à la Pologne avec six films de jeunes cinéastes, qui formeront ensuite la substance d'une «Semaine du cinéma polonais en Suisse», en octobre prochain; sur ce plan, Locarno collabore avec Pro Helvetia, ce qui est, sauf erreur, nouveau.

L'information suisse s'avère fort substantielle, et ce n'est que normal, puisque Locarno doit aussi permettre à des spécialistes étrangers de mieux connaître le cinéma du pays d'accueil. Nous aurons l'occasion de présenter cette sélection où l'on retrouve enfin quelques courts et moyens métrages, formes trop oubliées ces dernières années.

Enfin la rétrospective permettra de voir une vingtaine de films de Marcel L'Herbier - une présentation en a été faite ici-même (voir l'Impartial du 12 juillet).

S'il tient ses promesses, Locarno, cuvée 1980, devrait être meilleur que les éditions précédentes.

(f)



«Les brumes de l'aube» de Lauro Antonio

LA CHAUX-DE-FONDS • LA CHAUX-DE-FONDS • LA CHAUX-DE-FONDS

Violent incendie au boulevard des Eplatures

Une grange et une remise ravagées par le feu

Il était exactement 17 h. 07 hier après-midi quand le Service du feu était alerté qu'une ferme était en flammes, boulevard des Eplatures 66, propriété de la commune et exploitée par un jeune agriculteur, M. Olivier Droz. Ce dernier se trouvait aux champs lorsque l'alerte fut donnée. Les premiers secours se rendirent aussitôt sur place, avec un effectif de cinq hommes dirigés par le major Guinand, assisté du premier-lieutenant Sonderegger. En cours de route, devant l'ampleur du sinistre qui se profilait à l'horizon, il fut tout de suite décidé de donner l'alarme générale du groupe mis sur pied spécialement pour la période des vacances et de contacter les pompiers du Locle en renfort.

tant la conduite principale qui devait alimenter les lances et les canons. On se demande ce qui se serait passé si l'on n'avait disposé que d'une conduite moins importante. Mais il a été prouvé quand même qu'il est possible de faire face à un sinistre important avec un effectif restreint à disposition. Le dispositif mis en place pour la période des vacances et que nous avons présenté dans notre édition



Le feu s'est propagé à une très grande vitesse.

Toute la grange et une remise jouxtant la ferme étaient totalement embrasées à l'arrivée des hommes du feu. Il s'agissait donc, en premier lieu de protéger la partie locative qui, par bonheur n'avait pas été atteinte par les flammes. Il a fallu aussi débarrasser la remise qui contenait certains produits dangereux, en particulier du carburant et du mazout et ensuite, s'attaquer au feu proprement dit. Au fur et à mesure de l'arrivée des hommes, cinq lances et deux canons à eau ont été mis en action. Quand l'effectif fut au complet, plus d'une quarantaine d'hommes, c'est au moyen de

pour cela faire appel à des hommes de la police locale.

Avant 19 heures, le feu était maîtrisé. Seul le foin entreposé dans la grange (il était heureusement restreint, la fenaison n'ayant débuté que jeudi) devait être encore débarrassé. Comme le relevait le major Guinand, le travail effectué a été impeccable. Le feu était d'une telle violence qu'il est remarquable que les chevrons de la poutraison aient pu être sauvés. C'est là le signe d'un bon travail.

Quant à la partie locative, malgré quelques dégâts d'eau, elle n'a pas trop souffert, mais il a fallu, par mesure de

de jeudi a bien fonctionné, de même que la collaboration prévue avec les pompiers du Locle. A aucun instant les hommes n'ont cédé à la panique ou à l'énerverment. Montre en main, les premiers hommes sont arrivés sur les lieux quatre minutes et cinq secondes après l'alarme.

PROBABLEMENT UNE DÉFECTUOSITÉ TECHNIQUE

Les causes de l'incendie n'ont pas pu être établies de manière formelle, mais il semble vraisemblable que c'est une défectuosité technique de la souffleuse à foin qui est à l'origine du sinistre. Il est de toute manière exclu de penser que ce soit la fermentation du foin qui soit responsable. Il y avait en effet trop peu de foin dans la grange, et surtout, celui-ci n'avait été rentré que la veille, si bien qu'il est impossible qu'il ait déjà pu fermenter. De toute façon, l'enquête établira définitivement la cause exacte du sinistre. Le juge d'instruction des Montagnes, M. Pierre Wyss, s'est d'ailleurs rendu sur les lieux, ainsi que M. Alain Bringolf, conseiller communal, chef des Travaux publics.

SURVEILLANCE MAINTENUE

Durant toute la nuit, des hommes sont restés de piquet sur les lieux, pour assurer une surveillance, au cas, fort improbable d'ailleurs, où le feu reprendrait. Quant aux locataires de la ferme, ils ont trouvé refuge chez des amis.

C'est une chance que cet incendie soit survenu maintenant plutôt que lorsque l'ensemble de la fenaison ait été engrangé. Il est probable en effet que si la grange avait été pleine, la violence des flammes aurait été beaucoup plus forte, et que même les appartements n'auraient pu être sauvés.

Et même si cet incendie n'est pas dû, ce qui est le principal souci du Service du feu, à la fermentation du foin, il n'est pas inutile de rappeler qu'il est indispensable de contrôler fréquemment la température de ce dernier, ceci afin d'éviter que pareille mésaventure n'arrive une nouvelle fois.

Claude-André JOLY



Deux pompiers protègent la partie locative de la maison qui finalement a été épargnée par le feu. (Photos Bernard)

mousse carbonique que le feu put être combattu.

C'est une quantité impressionnante de véhicules et de matériel que les pompiers ont dû utiliser pour se rendre maîtres du sinistre. Partis avec le tonne-pompe, la grande échelle et une jeep, les premiers secours reçurent le renfort de deux autres camions, du petit tonne-pompe et de deux fourgons. Il fallut utiliser également 880 mètres de tuyaux, 3 colonnes d'hydrantes et 14 bidons de 25 litres d'extrait de mousse carbonique.

La circulation a été détournée par la route de contournement des Eplatures longeant la voie de chemin de fer, ceci afin de permettre aux hommes du feu de travailler sans trop d'encombre. Il a fallu

précaution, évacuer le mobilier et les effets personnels des locataires. Le bétail se trouvait quant à lui dans sa totalité aux champs, ce qui fait qu'il n'y a eu aucune perte à déplorer de ce côté-là.

MANQUE D'EAU

Le principal problème qui s'est posé aux pompiers a toutefois été le manque d'eau à un certain moment. C'est pour-

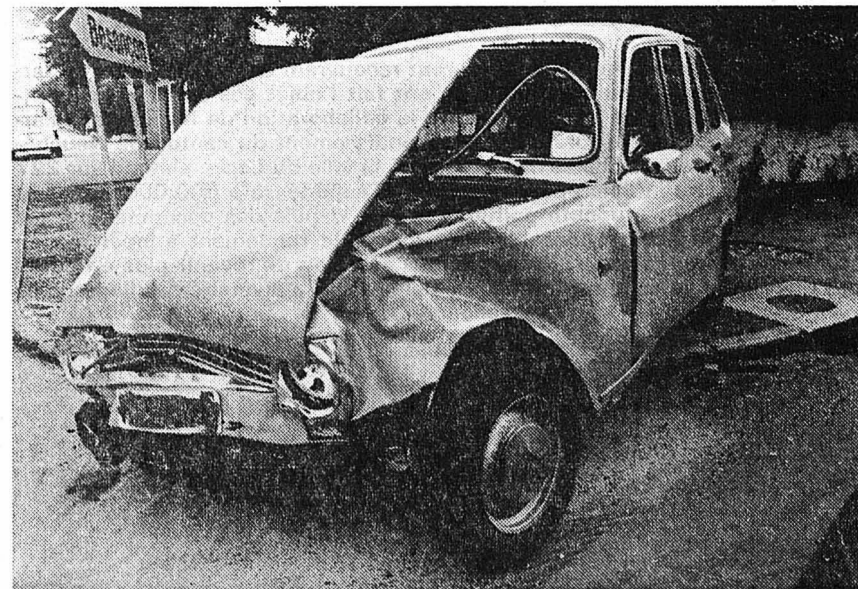
Le temps hier dans les montagnes

Beau et chaud et le ciel sans nuage. C'est à nouveau le temps qu'il a fait hier dans les montagnes. L'été est cette fois solidement installé, et par bonheur, il semble que ça va continuer ainsi. Hier en fin d'après-midi, le thermomètre atteignait 22 degrés et l'aiguille du baromètre restait sur le «très beau».



La grange et la remise ont été totalement détruites.

Toujours le même carrefour



Nous avons relaté dans notre édition d'hier l'accident survenu jeudi au carrefour Numa-Droz - Coullery et qui avait fait quatre blessés. Hier à 19 h. 30, une nouvelle collision s'est produite au même endroit, dans les mêmes circonstances. Un automobiliste vaudois qui circulait sur la rue

Numa-Droz n'a pas respecté le signal Stop et est entré en collision avec une voiture qui montait normalement la rue Dr-Coullery. Cinq personnes ont dû être conduites à l'hôpital. L'identité de ces dernières n'a pas été communiquée.

(photo Bernard)

tribune libre • tribune libre

La Croix-Rouge chaux-de-fonnière étonnée

La section Croix-Rouge de La Chaux-de-Fonds a été étonnée de lire l'article de Mlle Alexandrine Mayoraz, paru le 24 juin dernier, dans la rubrique Tribune libre de «L'Impartial». Comme ce commentaire comporte plusieurs imprécisions et affirmations injustes envers notre association, cette dernière nous prie de bien vouloir faire paraître les lignes suivantes:

«Ainsi que l'indique le titre de l'article mis en cause la création d'un service de soins à domicile a été une nouveauté pour notre section; de là à prétendre que ce genre de service était nouveau pour notre ville est un pas que notre section n'a pas franchi, contrairement à ce qu'affirme Mme Mayoraz.

La collaboration entre les différents services de soins à domicile de notre ville existe; régulièrement, les infirmières en soins à domicile de la commune, du Dispensaire antituberculeux et de la Croix-Rouge se remplacent pour assurer une permanence pendant les week-ends et les vacances. La Croix-Rouge collabore donc activement avec les services existants, au même titre que les autres services sociaux de la ville.

Il convient enfin d'opérer une distinction entre les prestations du Service d'aide-familiale et celles des services de soins à domicile. Les aides-familiales peuvent, si elles portent le titre d'aides-familiales diplômées, prodiguer des soins simples tels que toilettes, soins d'escarres, pansements, etc., avec l'aide d'une infirmière si nécessaire. Les aides-familiales non diplômées sont des aides-ménagères, qui sont appelées pour des travaux ménagers, tels que nettoyages, repassages, commissions, etc.

Le travail des infirmières à domicile est différent, elles prodiguent tous les soins infirmiers prescrits par un médecin, tels que piqûres, transfusions, lavements, poses de sondes, etc. Aussi, les Services de soins à domicile et le Service d'aide-familiale, par leurs activités différentes mais complémentaires, œuvrent tous pour le bien-être de la population de notre cité.»

Croix-Rouge suisse section de La Chaux-de-Fonds Le président, M.-A. Nardin

Notre rubrique TRIBUNE LIBRE est ouverte (sans frais) à tous les lecteurs qui désirent exprimer leur opinion ou faire connaître des faits d'intérêts publics. Les lettres, brèves et conformes aux usages seront signées et mentionneront l'adresse complète de l'auteur.

chauxorama

Estiville: dernier «concert américain»

C'est ce soir à 20 h. 30 à la Salle de musique qu'aura lieu le dernier concert donné par un ensemble américain cette saison dans le cadre d'Estiville. Après les «Patriots» et les «Colonials», ce sera au tour des «Diplomats», une formation de 100 jeunes musiciens de l'ensemble des «US Collegiate Wind Band» d'enchanter le public de la région.

Perte de maîtrise

Hier à 15 h., un automobiliste de la ville, M. F.M., circulait sur la route principale de La Vue-des-Alpes à La Chaux-de-Fonds. Arrivé dans un virage à gauche au boulevard de la Liberté, il a perdu la maîtrise de sa machine qui sortit de la route à droite et s'immobilisa dans un champ au nord de la chaussée, brisant au passage un poteau électrique. Dégâts matériels importants.

Collision

Hier à 8 h. 55, M. J.M.S., d'Uzes (France), circulait en auto rue du Collège en direction ouest. A la hauteur de la rue des Pâquerettes, il n'a pas pu s'arrêter derrière l'auto conduite par M. F.K. de la ville qui avait ralenti dans l'intention de bifurquer à gauche. Dégâts matériels importants.

AVIS URGENT



SALLE DE MUSIQUE Ce soir dès 20 h. 30 **CONCERT** US Collegiate Wind Band The Diplomats (100 exécutants) P 17289

mémento

Salle de Musique: 20 h. 30, concert US Collegiate Wind Band (The Diplomats). Bois du Petit Château: Parc d'acclimatation, 6 h. 30 - 20 h. 30.

Musée international d'horlogerie: 10-12, 14-17 h. Musée des beaux-arts: 10-12, 14-17 h. Musée d'histoire naturelle: samedi 14-17 h.; dimanche, 10-12 h.; 14-17 h. Musée d'histoire et médailles: samedi, 14-17 h., dimanche 10-12 h. Musée paysan: expos. La dentelle neuchâteloise, 14-17 h. Vivarium: 10-12 h., 14-17 h.

Pharmacie d'office: Coop 3, rue L.-Robert 108, samedi, jusqu'à 21 h., dimanche, 10-12 h. 30, 17-21 h. En dehors de ces heures, le numéro 22 10 17 renseignera.

Service d'urgence médicale et dentaire: tél. 22 10 17 renseignera. (N'appellez qu'en cas d'absence du médecin de famille).

Bibliothèque de la Ville: fermée. Bibliothèque des Jeunes: fermée. Centre Rencontre: fermé. Service d'aide familiale: tél. 23 88 38. Non réponse, tél. 23 20 16 (samedi).

La Main-Tendue: tél. 143, 20" d'attente. Drop in (Industrie 22): tél. 23 52 42 et 31 74 35.

Permanence de jeunes (D.-P.-Bourquin 55): 9-21 h.

Alcooliques Anonymes AA: tél. 23 75 25. SOS alcoolisme: tél. 23 39 22 ou 23 79 87.

Télébibliothèque: tél. (039) 26 94 35. Police secours: tél. No 117.

Feu: tél. No 118.

Pour les cinémas voir page 18.

Nos forêts communales

Une richesse sans cesse renouvelée et revalorisée

Les forêts et bosquets qui nous entourent recouvrent environ le quart du territoire communal. Depuis toujours, ils ont fait l'objet des soins les plus attentifs des autorités de notre cité, avec la collaboration de M. Léonard Faron, de l'Inspection des forêts du Ve arrondissement du canton de Neuchâtel. A ce jour, le massif boisé appartenant à la ville du Locle, s'étend sur 227 hectares. Il figure au bilan pour une somme supérieure à 600.000 francs et grâce à la saine et prudente politique menée depuis des décennies par les services communaux responsables des forêts, le rendement annuel moyen est de plus de 6 pour cent. Nous aurons l'occasion de revenir plus en détail sur l'étendue et la composition de nos bois et sur la diversité des lieux qu'ils recouvrent.



Dans quelques années, un joli bosquet embellira cette partie de la côte des Abattes.

Aujourd'hui, nous limiterons notre propos aux problèmes du reboisement et plus particulièrement à celui qui vient d'intervenir aux Abattes.

Dans la règle et qui fait d'ailleurs l'objet d'une obligation légale, à l'application de laquelle l'inspection des forêts veille soigneusement, toutes les coupes intervenant chaque année, soit pour le ravitaillement des scieries, des usines de papier ou pour le chauffage, doivent être

rigoureusement remplacées. Les plants sont choisis en fonction d'un équilibre plaisant, la répartition des essences variées étant toutefois dominée par le désir d'une production ligneuse de rapport.

PLUS DE 3000 PLANTS AUX ABATTES

C'est le terrain défriché en 1970 et qui a servi provisoirement de décharge publique, en vue de son assainissement

d'abord, puis de la construction d'une route, qui a été choisi pour compenser non seulement les coupes intervenues il y a dix ans, mais également le défrichement des Bosses, nécessité par l'agrandissement des installations sportives du Tennis-Club.

Indépendamment de cette compensation, on a aussi voulu embellir utilement ce site, en raison de ses abords immédiats de la ville et des nombreuses maisons d'habitation qui l'environnent. Les essences prises en considération sont l'épicéa, l'érable, le bouleau, le mélèze, le pin Weymouth et dans une moindre mesure, le tilleul et l'orme.

Ce choix a été déterminé par la nature du sol, sa situation, son humidité et les températures qui y règnent. Les quatre cinquièmes de la surface de la parcelle sont constitués par la décharge de matériaux de construction, c'est-à-dire sur un sol étranger à ses fondements, ceux-ci étant de nature marno-calcaire.

UN JUDICIEUX DOSAGE D'ESSENCES

Souhaitant constituer une forêt jardinée, c'est-à-dire un mélange d'essences où la régénération est permanente, le Service communal des forêts a mis un accent particulier sur l'épicéa. Celui-ci sera néanmoins en voisinage avec sept groupes d'érables et sept groupes de pins Weymouth. On a en effet constaté, à La Joux-Pélichet notamment, que le jeune sapin apprécie la lumière filtrée que laisse passer cette dernière essence.

Quant à l'érable, sa fane favorise l'amélioration de la qualité de l'humus. Enfin, on a planté un bosquet de mélèzes comprenant trois groupes de bouleaux et pour permettre une certaine résistance du peuplement d'épicéas contre les intempéries, une lisière d'érables est plantée sur le pourtour de la parcelle ne jouxtant pas la forêt existante toute proche.

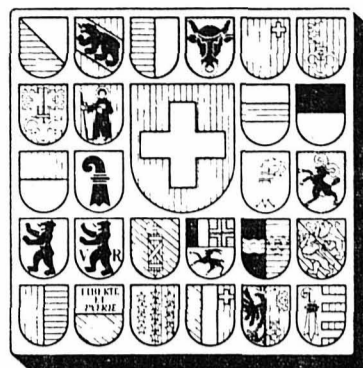
CHEVREUILS TROP NOMBREUX

La construction d'une clôture, hélas ! est nécessaire pour empêcher les dégâts causés par le passage éventuel du public et des précautions ont dû être prises également pour protéger les jeunes plants dont les chevreuils, sans cesse plus nombreux, sont particulièrement friands.

Leur appétit oblige en effet les bûcherons à planter verticalement des sortes de hérissons métalliques dont les pointes acérées sont de nature à empêcher les chevreuils de brouter les jeunes pousses. Les dégâts de ce genre, constatés un peu partout dans le Jura, sont considérables et pour le forestier, le chasseur devient un précieux collaborateur.

Les forêts qui nous entourent représentent une importante richesse et dans un prochain article, nous mettrons un accent particulier sur celles qui appartiennent à la commune du Locle et qui s'étendent de Boveresse aux Planchettes, en passant par Pouillerel et Les Brenets. (rm)

Appel du président de la Confédération pour le 1er Août 1980



Chères concitoyennes, chers concitoyens,

Chaque année, au soir du 1er Août, nous nous réunissons pour célébrer la Fête nationale. Nous le faisons par amour de notre pays. Si diverses qu'en soient les manifestations, d'une localité à l'autre, elles ont cependant un point commun: le sentiment de notre appartenance mutuelle et de notre solidarité. Nous comprenons tous que, chaque fois, soit rappelé le souvenir des quelques hommes du Grutli qui ont fondé l'Alliance fédérale; car leur serment de défendre réciproquement leurs droits et leur liberté fut un acte de haute portée. Et il ne va nullement de soit que l'idée fondamentale de la Confédération ait pu traverser les siècles.

Mais notre Fête nationale implique aussi que nous considérions le présent. Surtout en un temps de troubles politiques comme celui d'aujourd'hui, nous avons conscience de l'ampleur de nos rapports avec l'extérieur, et sentons qu'il ne nous est pas permis de ne penser qu'à nous-mêmes. Le monde entier vit un bouleversement politique et social, et nous sommes tenus d'être attentifs aux changements qui s'opèrent. Avant tout, nous devons être conscients de nos possibilités de coopération dans le problème universel de l'indépendance et des libertés.

Enfin, si nous abordons les questions de la vie politique quotidienne, il y a une chose à ne pas oublier: il existe encore beaucoup de tâches, et beaucoup de personnes dévouées, dans notre pays, qui ont besoin de tout notre appui. L'expression symbolique de notre esprit d'entraide est chaque année le Don de la Fête nationale, lié au 1er Août. Le produit de la traditionnelle vente d'insignes est destiné, pour 1980, par moitié à l'Aide aux mères et à l'Association suisse de tourisme pédestre. Ces deux buts méritent l'un et l'autre notre complet soutien.

Georges-André Chevallaz
Président de la Confédération

Aux Ponts-de-Martel
Le Conseil communal prend congé de M. Georges-André Guermann

Lors d'une fraternelle agape, le Conseil communal a pris congé de son vice-président, M. Georges-André Guermann, lequel a passé 16 ans à l'exécutif. Bien que ne faisant pas partie de la majorité politique du village, il a toujours respecté les décisions prises. C'est avec sincérité qu'il a assumé cette tâche pas toujours facile dans une société qui rend toujours les autres responsables de tous ses maux.

M. Guermann s'est considérablement dévoué, tant pour la cause publique que parmi les sociétés ou groupements locaux. Voici un bref aperçu de ses différentes activités: conseiller général de 1956 à 1964; président du législatif communal; conseiller communal de 1964 à 1980, vice-président de l'exécutif depuis 1968. En outre, il a présidé aux destinées du parti socialiste, section des Ponts-de-Martel, à plusieurs reprises, notamment en 1957-1958 et de 1964 à 1976. A certaines occasions, il a même assuré la présidence tout en étant chargé de rédiger les procès-verbaux! Dans le cadre de la FTMH, c'est encore lui qui en a été la cheville ouvrière durant ces dernières années, soit sept ans comme secrétaire des verbaux, deux ans comme vice-président, et 18 ans comme président. Il a été membre du comité d'organisation de la fête du 1er-Août de 1949 à 1956, et président de ce comité de 1956 à 1976; lors de fêtes villageoises (Fête cantonale des accordéonistes, des pupilles), il a assumé la présidence du comité d'organisation.

Le sport a toujours intéressé M. Guermann et dans sa jeunesse, il a parcouru toute la Suisse à bicyclette. Il est même membre honoraire de l'Union cycliste suisse. La gym-hommes a également pu compter sur sa participation, et il est membre du comité depuis 1949. Il a été durant 10 ans secrétaire des verbaux de

la Commission de jeunesse. Cependant, le sport n'est pas le seul hobby de M. Guermann: il aime aussi la musique et plus particulièrement la musique populaire. C'est pourquoi on l'a trouvé caissier de la Société des accordéonistes Victoria, durant 17 ans. Il en est membre d'honneur, ainsi que membre honoraire de l'Association romande des accordéonistes, et membre honoraire de l'association cantonale.

M. Guermann a encore eu du temps pour s'occuper un peu de la paroisse, et on le retrouve actuellement caissier de la bibliothèque paroissiale, fonction qu'il occupe depuis 1946!

Les fêtes de Noël ont toujours un grand retentissement dans la paroisse, et il faut bien des personnes dévouées pour décorer le sapin, le dresser et mettre les bougies. M. Guermann fait partie de ce petit comité depuis 1946. Il en a été vice-président de 1972 à 1974, et depuis 1975, il en assure la présidence.

Ainsi une page de la vie de M. Guermann est tournée. Mais comme on le connaît, d'autres sociétés ou groupements vont probablement bénéficier de sa précieuse collaboration.

Depuis plus de 30 ans, M. Guermann a donc apporté beaucoup de son temps et de ses loisirs à la communauté, et il méritait bien que ses nombreuses activités - souvent dans l'ombre, car il est modeste - soient connues de tous. (ff)

Motocycliste blessée

Hier à 18 h. 15, une automobiliste des Brenets, Mme C. S. circulait chemin de la Combe-Sandoz en direction ouest. Arrivée à l'intersection avec l'avenue du Collège et du chemin de La Joux-Pélichet, elle est entrée en collision avec la moto conduite par Mlle Patricia Montandon, 24 ans, du Locle, qui circulait dans ladite avenue en direction nord. Blessée, Mlle Montandon a été transportée par ambulance à l'hôpital.

mémento

Le Locle
Cinéma Casino: relâche.
Le Perroquet: bar-dancing.
Le Dragon d'or: bar-dancing.
Pharmacie d'office: Philippin, samedi, jusqu'à 19 h., dimanche, de 10 h. à 12 h. et de 18 h. à 19 h. Ensuite le No 117 renseignera.
Permanence médicale: en l'absence du médecin traitant, tél. No 117 ou service d'urgence de l'hôpital, tél. (039) 31 52 52.
Permanence dentaire: tél. No 117 renseignera.
La Main-tendue: No 143.
Grand-Cachot-de-Vent: expos. Paul Klee, 14 h. 30 - 17 h. 30.

communiqués

LES PONTS-DE-MARTEL
Collège de Martel-Dernier: samedi, dès 20 h. 30, dimanche, dès 14 h., Bals des Foins.

services religieux

La Chaux-de-Fonds

Eglise réformée évangélique. - GRAND-TEMPLE: 10 h., culte, M. Lebet.

FAREL: 9 h., culte; sainte cène. M. Lebet.

CHAPELLE DE L'HÔPITAL: 9 h. 50, culte, M. H. Rosat.

ABEILLE: 9 h., culte; sainte-cène. M. Wettstein.

LES FORGES: 9 h. 45, culte; sainte-cène. M. Béguin.

SAINT-JEAN: 10 h., culte. M. Wettstein.

LES EPLATURES: Le culte a lieu au Centre paroissial des Forges à 9 h. 45.

LES PLANCHETTES: 9 h. 45, culte.

CHAPELLE DES BULLES: 20 h. 15, culte.

LA SAGNE: 10 h., culte; sainte cène. M. S. Perrenoud. Mercredi 30 juillet à 15 h. 30, culte au Foyer.

Deutschsprachige Kirchgemeinde. - 20.15 Uhr, Abendpredigt, Herr Scheidegger.

Paroisse catholique romaine. -

SACRÉ COEUR: Samedi, confessions de 16 h. 30 à 17 h. 45; 18 h., messe. Dimanche, 8 h., messe; 10 h. 15, messe.

CHAPELLE DE LA MISSION ITALIENNE (Parc 47): Pas de messe.

HÔPITAL: Dimanche, 8 h. 55, messe.

LA SAGNE: Pas de messe.

LES PONTS-DE-MARTEL: Pas de messe.

NOTRE-DAME DE LA PAIX: Samedi, confessions de 16 h. 30 à 17 h. 15; 17 h. 30, messe. Dimanche, 9 h. 30, messe; 11 h., messe; 18 h., messe.

Eglise catholique chrétienne. Eglise SAINT-PIERRE (Chapelle 7). - Dimanche, 20 h., grand-messe.

Première Eglise du Christ Scientiste (9 bis, rue du Parc). - Dimanche, 9 h. 45,

culte et école du dimanche. Mercredi, 20 h. 15, réunion de témoignages.

Eglise adventiste (10, Jacob-Brandt). - Samedi, 9 h., étude biblique; 10 h. 15, culte. Mardi, 29 h., cercle d'études.

Communauté israélite (synagogue, Parc 63). - Vendredi, 17 h. 45, culte et prédication. Samedi, 9 h. 15, culte.

Eglise Neo-Apostolique (Chapelle Combe-Grieurin 46). - Dimanche, 9 h., service divin.

Témoins de Jéhovah (Locle 21). - Samedi, 18 h. 15, discours public; 18 h. 15, étude de la «Tour de Garde». Mardi, 20 h. 15, étude biblique. Jeudi, 19 h. 15, étude du ministère théocratique.

Eglise mennonite (chapelle des Bulles). - Dimanche, 10 h., culte.

Evangelisation populaire (Jaquet-Droz 25). - Dimanche, 9 h. 45, culte; 20 h. 15, réunion de louanges. Jeudi, 20 h. 15, étude biblique.

Eglise évangélique libre (Parc 39). - Dimanche, 9 h. 30, prière; 10 h., culte avec sainte cène.

L'Eau Vive (Eglise chrétienne indépendante), Chapelle 4. - Prédication de l'Evangile et prière pour les malades: mardi 20 h. Edification et adoration: dimanche, 20 h., pasteur F. Fait.

Eglise évangélique de Réveil (Nord 116). - Dimanche, 9 h. 30, culte avec sainte cène, garderie et école du dimanche. Mercredi, 20 h. partage et prière; samedi, 20 h., spécial-jeunes. Renseignements: D. Fontaine, pasteur, tél. 23 09 95.

Armée du Salut (Numa-Droz 102). - Dimanche, 9 h., prière; 9 h. 30, culte (Brigadière Robert).

Evang. Stadtmission (Musées 37). - Hinweis: 19.7. - 2.8. Sommerferien Elsass, (Anmeldungen an 061 95 13 64).

Le Locle

Eglise évangélique réformée. - TEMPLE: Dimanche, 9 h. 45, culte, M. N. Mfwilwakanda, avec sainte cène.

CHAPELLE DU CORBUSIER: 8 h. 15, culte; pas de services jeunesse.

LES BRENETS: Dimanche, 9 h. 45, culte.

LA BRÉVINE: Dimanche, 9 h., culte, avec sainte cène. Fr.-P. Tüller; 20 h., culte avec sainte cène à Bémont.

LA CHAUX-DU-MILLEU: Dimanche, 10 h. 15, culte, avec sainte cène. Fr.-P. Tüller.

LES PONTS-DE-MARTEL: Dimanche, 9 h., culte au Temple; sainte cène, les enfants accompagnent leurs parents.

Deutschsprachige Kirchgemeinde. - Kein Gottesdienst.

Eglise catholique romaine (Eglise paroissiale). - Samedi, 17 h. 30, première messe dominicale. Dimanche, 8 h. 30, messe; 9 h. 45, grand-messe; 11 h., messe en langue italienne.

CHAPELLE DES SAINTS-APOTRES (Jeanneret 38a). - Dimanche, 10 h., messe en langue espagnole; 11 h., messe.

LES BRENETS: Samedi, 18 h., pre-

mière messe dominicale. Dimanche, 8 h. 30, messe.

LE CERNEUX-PÉQUIGNOT: Samedi, 19 h. 30, messe. Dimanche, 9 h. 45, grand-messe.

LES PONTS-DE-MARTEL: Pas de messe.

Eglise Apostolique Evangélique (Crêt-Vaillant 35). - Fermée durant le mois de juillet.

Témoins de Jéhovah (Envers 55). - Jeudi, 19 h., service du Royaume; 20 h., école théocratique. Samedi, 18 h. 30, étude de la Tour de Garde, à 9 h. 30, discours public.

Eglise Néo-apostolique (Chapelle Girardet 2a). - 9 h., culte.

Eglise évangélique libre. - Dimanche 9 h. 30, culte avec sainte cène. Jeudi, étude biblique supprimée.

Armée du Salut (Marais 36). - Dimanche, 9 h. 15, réunion de prière; 9 h. 45, culte (pas de réunion le soir). Lundi 9 h. 15, réunion de prière.

Evangelische Stadtmission (D.-J.-Richard 23). - So., kein Gottesdienst - Während den Sommerferien keine Hausgottesdienste.

PROPOS DU SAMEDI
LE BEL ÉTÉ

Ces dernières semaines (excusez-moi de vous le rappeler!), nous avons vécu presque tous les jours sous la pluie ou la grisaille, dans une espèce d'arrière-automne. Et l'on disait: voilà bien longtemps que l'on n'a plus vu le soleil; ailleurs c'est la même chose: «ils» n'ont pas non plus de soleil! Et quand le beau temps revient, on dit: enfin, revoici le soleil!..., comme s'il était, lui aussi, parti en vacances, on ne sait où, très loin sûrement!

En réalité, que le ciel soit clair ou couvert, gris ou bleu, le soleil est toujours là, fidèle au poste, journée après journée. Qu'il fasse beau ou non, il y a des aurores et des crépuscules. Si vraiment le soleil prenait des vacances, ce serait toujours la nuit. Journée après journée, le soleil donne sa lumière et permet aux êtres de vivre; simplement il n'est pas toujours visible.

Dieu, c'est comme le soleil; on dit: il n'est plus là, il est mort ou en vacances. Voyez les malheurs du monde, été comme hiver, les guerres, les affamés, les injustices... En réalité, Dieu est toujours là, présent au monde et à notre vie; souvent secrètement et mystérieusement, je veux bien. Et tel jour nous «voyons» la présence de Dieu, dans l'exaucement d'une prière, dans une aide ou des forces que nous n'attendions plus. Et au sein des climats changeants de notre vie, son bleu, son rose ou sa grisaille, ses chaleurs ou ses froidures, nous revient au cœur notre espérance: celle du grand Été du Royaume à venir dont nos joies présentes sont les signes avant-coureurs.

RT

état civil

N.B.: Les dates indiquées dans cette rubrique ne sont pas celles de l'événement, mais celles de son enregistrement par l'Office d'état civil.

JEUDI 17 JUILLET

Décès

Perrenoud née Schilling, Hélène Edmée, née le 27 juillet 1913, épouse de Perrenoud, Georges André

LUNDI 21 JUILLET

Décès

Matthey-de-l'Endroit, Alfred, né le 10 juillet 1895, veuf de Jeanne Elisa, née Kohli

MARDI 22 JUILLET

Décès

Horny née von Känel, Marie Georgette, née le 3 décembre 1903, veuve de Horny, Hans

L'industrie graphique enrichit votre vie.

VAL-DE-TRAVERS

VAL-DE-TRAVERS

VAL-DE-TRAVERS

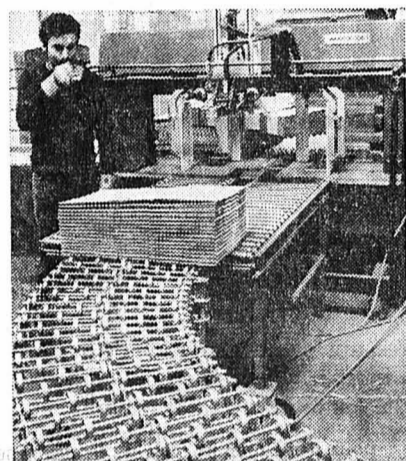
75 ans de l'entreprise Bourquin à Couvet Le carton ondulé en constante progression

L'entreprise A. Bourquin & Cie SA fêtera le 12 septembre prochain son 75^e anniversaire. Fabriquant du carton ondulé, la famille Bourquin se trouve actuellement à la tête d'une affaire en constante progression. Une centaine d'ouvriers et employés sont occupés à Couvet, ce qui diversifie dans une mesure non négligeable l'activité économique du village, un peu trop tributaire de la mécanique.



Un vieux camion acquis en 1928

Comptant encore une unité de production à Zurich où sont produites 2000 tonnes de carton - deux fois plus qu'au Val-de-Travers - chaque année par 130 ouvriers, l'entreprise covassonne a modernisé son parc de machine durant la récente décennie. Actuellement, tant au Vallon que sur les bords de la Limatt, les fabriques tournent à plein régime et enregistrent chaque année une augmentation de leurs livraisons. D'ailleurs, les deux unités atteindront bientôt leur capacité de production maximum.



Le parc des machines a été modernisé. (photo jic)

La construction d'une nouvelle usine pourrait alors être envisagée, mais certainement pas au Val-de-Travers où les coûts de transport, du fait de la situation marginale de la région, sont trop élevés. Mais M. Gérard Bourquin qui nous a reçu récemment est toutefois catégorique: l'entreprise de Couvet ne disparaîtrait pas dans le cadre d'une restructuration éventuelle. Au contraire, cette unité de production accentuerait encore sa spécialisation dans la fabrication d'emballages compliqués, demandant un personnel qualifié et un bureau d'étude conjugant l'imagination avec le sens pratique. Ce qui revient à dire que la grosse production d'ondulé non transformé se ferait à l'avenir exclusivement à Zurich, l'usine de Couvet ayant pour tâche d'ajouter une valeur - découpages, impression, etc - au produit brut.

A propos d'impression, il faut relever les efforts constants de l'entreprise Bourquin dans ce domaine. Avec l'utilisation de la flexographie (les encres aux couleurs lumineuses séchent instantanément) les conducteurs de machines sont à même d'imprimer des cartons en plusieurs couleurs avec une bonne précision et une qualité étonnante.

Récemment, des emballages pour des caramels aux fruits ont reçu six couleurs différentes ce qui est, paraît-il, une première dans notre pays. Le résultat, en tout cas, parle de lui-même.

Naturellement l'entreprise Bourquin subit une forte concurrence, elle doit se battre sur tous les plans et multiplier les démarches pour imposer ses produits. Au vu de la production, il apparaît que cet effort de promotion est couronné de succès car la diversité des emballages et des clients est réjouissante. Et l'avènement des matières synthétiques n'a pas eu une influence négative sur les ventes. «Sagex» et carton ondulé se complètent sans se concurrencer; que demander de plus? (jjc)

Trois quarts de siècle

Issu d'une famille d'agriculteurs-horlogers du Mont des Verrières, M. Armand Bourquin fit ses débuts à Couvet, en 1905, où il reprit de son père la fabrication d'enveloppes de protection en paille pour bouteilles.

A cette époque, le carton ondulé apparaissait et M. Bourquin sentit le vent venir; il abandonna la vieille machine à «paillons» - elle se trouve au musée régional de Môtiers - et fit l'acquisition d'une onduleuse. Cette machine, la deuxième en Suisse, fut le point de départ de l'entreprise que l'on connaît actuellement. En 1913, le fondateur acheta les immeubles de l'ancienne distillerie Edouard Pernod. Quinze ans plus tard, M. Bourquin, toujours dynamique, ouvrit une succursale à Zurich-Alstetten sur un terrain situé autrefois à l'extérieur de la ville et actuellement entouré de bâtiments.

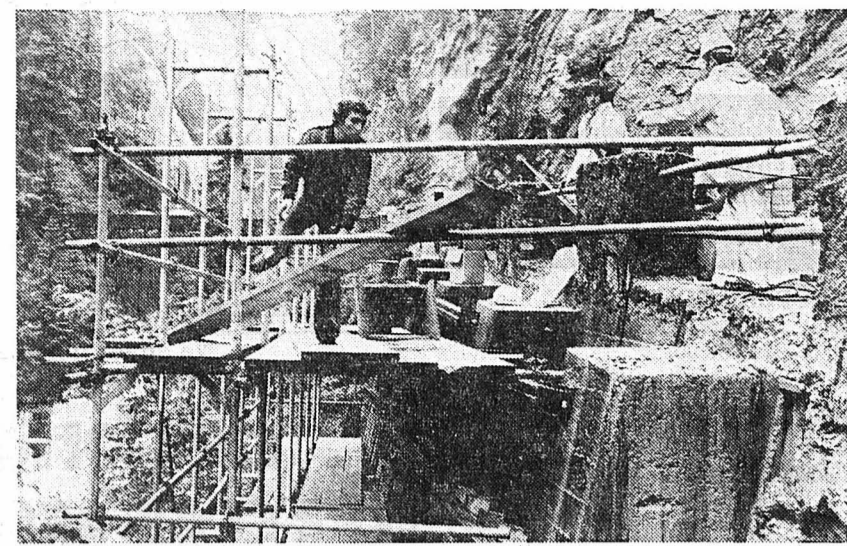
Après la guerre, avec le concours de la deuxième génération (MM. Jean et Laurent Bourquin), l'entreprise s'agrandit, en 1953 à Couvet puis en 1962 à Zurich. Aux décès successifs de MM. Armand et Jean Bourquin (1967), la troisième génération de la famille fait son apparition. En 1968 et 1973, les deux usines sont encore agrandies, de manière à spécialiser et rationaliser la production. Actuellement, Bourquin et Cie SA est bien implantée sur le marché national.

TRAVERS

Fête nationale

Comme l'année dernière, c'est sur le terrain d'entraînement du FC Travers que la population se rassemblera pour célébrer la Fête du 1er Août. Après la production de la fanfare «La Persévérante», le pasteur Rémy Wuillemin prononcera l'allocution de circonstance. Elle sera suivie de l'embrasement du feu de bois, tandis qu'un feu d'artifice mettra un terme à la manifestation. (ad)

Nombreux chantiers ouverts



Le renforcement d'un mur à Noirevaux (Impar-Charrère)

Au Vallon comme partout ailleurs de nombreux chantiers se sont ouverts avec l'arrivée de l'été. Pour être honnête reconnaissons que cette année ce sont les pelles mécaniques et autres goudronneuses qui ont annoncé cette saison estivale; le soleil, lui, est arrivé en retard. Donc, depuis un bon mois, des cratères ont été creusés au quatre coins du Vallon. A la Clusette, tout d'abord, la pose d'une conduite a nécessité la mise en place d'une signalisation spéciale; toutefois, le trafic n'est pas perturbé.

A Couvet, la rénovation de la rue St-Gervais est en bonne voie; une première couche d'asphalte vient d'être posée. Aux Verrières, la route internationale devrait pouvoir être ouverte au trafic cet automne, en attendant, la circulation est détournée par le village des Bayards où deux accidents, sans gravité heureusement, viennent de se produire.

Entre Môtiers et Boveresse, deux ponts ont été consolidés et élargis, il ne reste plus qu'à refaire la chaussée et remettre les parapets en place. Ces travaux ont pris du retard car ils nécessitent la transformation du passage à niveau du RVT. A Fleurier, la rénovation de la place de la gare va... bon train; tout devrait être terminé dans une dizaine de jours.

Enfin, à Noirevaux, après la fermeture de la route qui a permis d'effectuer une purge des rochers et la mise en place de filets, d'autres travaux moins spectaculaires sont entrepris.

En contrebas de la route, laissée libre au trafic depuis une quinzaine de jours, on renforce actuellement les encorbellements.

En effet, il y a une vingtaine d'années, un éboulement s'était produit à cet endroit et avait nécessité l'érection de huit

pilliers en béton pour soutenir la chaussée. Mais l'usure du temps a rendu nécessaire le renforcement de cette maçonnerie.

Certes le Val-de-Travers n'est peut-être pas enchanté d'être en chantier, mais il est bien certain que ces travaux sont entrepris pour assurer la sécurité des automobilistes. A eux donc de faire preuve de patience... (jjc)

NOIRAIGUE

Fête nationale

L'orateur de la Fête du 1er Août à Noiraigue sera M. Pierre-Alain Rumley, le tout nouveau secrétaire de l'Association «Région Val-de-Travers». A noter, pour la petite histoire, que le village du Pied de la Clusette est actuellement le seul à ne pas avoir versé sa contribution pour financer le poste de secrétaire régional occupé par M. Rumley. Voilà une affaire qui ne devrait plus tarder... (jjc)

DISTRICT DE BOUDRY

AUVERNIER

Collision

Hier à midi, un automobiliste de La Chaux-de-Fonds, M. M. P., descendait la route principale No 501 de Pesoux à La Brena avec l'intention de se rendre à l'Hôtel Bellevue à Auvernier. En obliquant à gauche, il est entré en collision avec l'auto conduite par M. E. R., de Cortaillod qui roulait normalement en sens inverse. Dégâts matériels.

VAL-DE-RUZ • VAL-DE-RUZ

Un district pour des randonnées à vélo

Avec ses routes peu encombrées (si l'on excepte la traversée du district par la T 20 Neuchâtel - La Chaux-de-Fonds), avec ses petites routes vicinales ombragées ou serpentant au milieu des champs, le Val-de-Ruz se prête fort bien aux randonnées à vélo. Et il y en a pour tous les goûts: de la petite promenade tranquille (à la découverte des villages, des haies, des prairies, des petits belvédères et des forêts), sans grande dénivellation, jusqu'à la route à forte pente, comme celle de la côte de Chaumont, au départ de Savagnier, et par où passe souvent le Tour de Romandie!

Nous allons suggérer quelques itinéraires ne présentant pas de grande difficulté, laissant aux sportifs le soin de préparer les leurs. Toutes les routes et tous les chemins que nous proposons sont asphaltés. Au gré de la promenade et selon les aspirations de chacun, il est bien sûr possible de modifier le parcours pour adopter une autre variante. D'autre part nous prévoyons des circuits, avec départ et arrivée dans la même localité, mais il va de soi que le circuit peut être entamé à un autre endroit.

CIRCUIT No 1: «PETIT» TOUR DU VAL-DE-RUZ

Valangin - La Borcarderie - à Bonneville, monter sur Engollon - redescendre vers Bayerel - La Rincière - Saint-Martin - Chézard - Fontaines - Boudevilliers (prudence pour traverser la grande route) - Buttes et retour à Valangin, en suivant le cours de la Sorge.

CIRCUIT No 2: «GRAND» TOUR DU VAL-DE-RUZ

Pour ceux que le circuit No 1 intéresse, mais qui désiraient donner quelques coups de pédales de plus, voici ce que nous proposons: Valangin - La Borcarderie - Fenin - Vilars - Saules - Savagnier - Dombresson (variante: remonter le cours du Seyon de Valangin à Dombresson) - Saint-Martin - Chézard - Fontaines - Boudevilliers - La Jonchère - Malvilliers - Les Geneveys-sur-Coffrane - Coffrane - Montmolin (par la route principale) - retour à Coffrane (mais cette fois-ci en empruntant la petite route qui mène à Serroue, et rejoindre la route cantonale

au Petit-Coffrane) - Bottes - Valangin (vallon de la Sorge).

CIRCUIT No 3: LE CÔTY - LES VIEUX-PRÉS

Cet itinéraire est un plus pénible, mais il est court et permet de gagner sans grand effort les hauteurs du Val-de-Ruz; en effet seule la montée du Sauvage est ardue, mais on peut tout aussi bien pousser sa bicyclette sur ce bref tronçon. Itinéraire: Chézard - Saint-Martin - Dombresson - Villiers - Chenau - La Croix (avant le Pâquier) - Le Côté - Le Sauvage - Les Vieux-Prés - et descendre sur Chézard (ou Cernier).

On l'a dit, il existe beaucoup de variantes et chacun peut pédaler dans la direction qu'il préfère et s'arrêter pour se rafraîchir, dans une auberge ou... à la piscine d'Engollon. Pour les grands sportifs, il y a plusieurs routes qui quittent le fond du Val-de-Ruz pour gagner les hauteurs et qui permettent d'attaquer une jolie côte. Alors, que vous soyez des uns ou des autres, enfourchez vos bécanes! (texte jlc)

CHÉZARD - SAINT-MARTIN Population record en 1979

Si, à Cernier, la population a plus que doublé de 1850 à 1900, l'augmentation n'a pas été si importante pour la commune de Chézard - Saint-Martin, dont la population a passé de 777 à 1061 unités. Elle reste stable jusqu'à la deuxième guerre mondiale (1910: 1097, 1920: 1074, 1930: 1042). En 1941, on n'enregistrait plus que 920 habitants, 974 en 1950, 952 en 1960. Puis c'est une forte poussée de 1960 à 1970. A la fin de la décennie, on dénombre pas moins de 1110 habitants dans la commune. Et c'est de nouveau la stabilité: 1971: 1106, 1972: 1118, 1973: 1129, 1974: 1122, 1975: 1111, 1976: 1095; puis c'est la reprise, avec 1135 âmes en 1977 (+40), 1148 en 1978 (+13) et le record en 1979: 1159 (+11). Si ces augmentations ne sont pas aussi importantes que celles qui ont eu lieu au cours de la décennie précédente, elles ne sont point négligeables. La construction de villas familiales dans le quartier du Seu n'est certainement pas étrangère à l'augmentation de ces dernières années. (jlc)

PAYS NEUCHÂTELOIS

Nouvelle répartition des tâches entre Confédération et cantons

Confiance réciproque, oui mais...

Récemment, le Conseil d'Etat a répondu au Département fédéral de justice et police qui avait consulté les cantons au sujet des premières propositions concrètes de répartition des tâches entre la Confédération et les cantons.

Après avoir rappelé que l'étude d'une nouvelle répartition des tâches constituait une étape fondamentale de l'histoire de la Confédération et des rapports entre celle-ci et les cantons, il s'est félicité de la procédure qui avait été adoptée en l'occurrence, car elle était essentiellement fondée sur la confiance réciproque.

Puis le gouvernement neuchâtelois a insisté sur le fait qu'une nouvelle répartition ne devait pas, pour l'instant du moins, reposer sur des considérations financières, mais rester une «affaire blanche». A son avis, il s'agit fondamentalement d'une question politique et de principe au sens des relations institutionnelles entre l'Etat central et les Etats cantonaux.

S'il est judicieux de redevenir fédéraliste, c'est d'abord parce qu'un tel objectif est hautement souhaitable en soi, mais ce n'est pas pour des questions d'argent. Ce n'est qu'ensuite qu'on établira les comptes. Pour le moment, les cantons ne sont prêts à aider la Confédération que dans le cadre d'un nouveau paquet financier.

Sur le plan pratique, le but principal de la nouvelle répartition est d'apporter davantage de clarté dans l'enchevêtrement des compétences administratives et des textes réglementaires, avec la ferme volonté d'accroître l'efficacité des travaux menés en commun par la Confédération d'une part, et les cantons d'autre part. Dans cette perspective, la Confédération doit absolument réduire son intervention administrative à l'essentiel et abandonner tout perfectionnisme inutile.

Dans l'exercice que constitue la mise sur pied d'une nouvelle conception de la répartition des tâches entre la Confédération et les cantons, le Conseil fédéral et les exécutifs cantonaux doivent s'efforcer d'être et de rester gouvernementaux et d'avoir, d'abord sur le terrain des princi-

pes, une bonne vue d'ensemble des problèmes.

UN POINT NOIR: LES TRANSPORTS

Abordant les propositions concrètes de répartition, le Conseil d'Etat a surtout manifesté son opposition aux solutions préconisées dans le domaine des transports. Il a rappelé que le canton de Neuchâtel s'en tenait fermement aux thèses suivantes:

- Sauf décision contraire qui pourraient prendre les Chambres fédérales, le réseau des routes nationales doit être terminé dans son ensemble;

- La traversée des cols jurassiens doit être aujourd'hui considérée comme un objectif prioritaire; ces traversées doivent être comprises soit dans les routes nationales, soit dans les routes principales avec un taux élevé de subventionnement.

S'agissant des transports publics, la proposition visant à faire participer les cantons à la couverture du déficit du trafic régional est inacceptable. Si cette proposition était réalisée, le canton serait doublement pénalisé puisqu'il aurait à charge, d'une part les lignes privées, d'autre part la ligne CFF Neuchâtel - La Chaux-de-Fonds - Le Locle qui deviendrait une ligne régionale.

En matière de gymnastique et de sport, l'actuelle répartition des tâches devrait être maintenue. L'éducation physique à l'école, la promotion d'actions saines pour la jeunesse, le développement de Jeunesse et Sport, sont devenus fondamentaux. Rien ne devrait être

arrêté qui puisse démanteler ces excellentes institutions mises sur pied depuis des années. Il serait hautement regrettable que l'on remette en cause l'unité nationale et la solidarité confédérale absolument indispensables en cette matière.

Quant à la santé publique, le gouvernement neuchâtelois considère qu'elle doit être du seul ressort des cantons. En matière d'assurance-maladie, sa préférence va à la proposition visant au maintien de l'autonomie cantonale dans le domaine des tarifs.

En ce qui concerne l'AVS, la proposition qui consiste à libérer les cantons de leur contribution financière est judicieuse. Il faut en effet réunir entre les mains de la Confédération la tâche matérielle et la charge financière. C'est dans la logique du système.

En revanche, s'agissant de l'assurance-invalidité, le Conseil d'Etat propose de maintenir la répartition actuelle des compétences, tout en renforçant le pouvoir de contrôle des Commissions AI et de leur secrétariat par la Confédération.

Enfin, dans le domaine de la péréquation financière intercantonale, le Conseil d'Etat estime qu'il est indispensable de développer un modèle plus affiné que celui qui existe actuellement, notamment en considération des problèmes que la nouvelle répartition des tâches posera aux cantons qui, sur le plan de la force économique, ne figurent pas dans le peloton de tête.

CHANCELLERIE D'ÉTAT

AVIS URGENT

SAMEDI-DIMANCHE

Grande fête folklorique

à la Métairie de Lille-Lignièrès
P 18506

PETITES ANNONCES

au tarif réduit de 50 ct. le mot (minimum 10 mots) à l'exclusion de toute annonce commerciale ou ayant une certaine importance

Demandes à acheter

VÉLO HOMME, bas prix. Tél. 039/26 60 60.

Perdus - Trouvés

BRACELET-GOURMETTE argent ciselé. Souvenir. Grosse récompense. Tél. (039) 22 58 90.

von gunten
Toutes les marques
Exposition permanente : plus de 100 modèles
Av. Léop.-Robert 23
Tél. (039) 22 38 03

Monsieur

47 ans, bonne situation, voiture, cherche demoiselle ou dame 35-40 ans, pour amitié et sorties. Mariage pas exclu si entente.

Ecrire sous chiffre DS 18492 au bureau de L'Impartial.

A louer pour le 1er septembre aux Hauts-Geneveys

appartement 2 pièces

cuisine, bains, dépendances, tranquillité, vue jardin. Ecrire sous chiffres 87-471 aux Annonces Suisses S.A., ASSA, 2 Fbg du lac, 2001 Neuchâtel.

Echange international de jeunesse cherche FAMILLES

désireuses d'accueillir bénévolement jeunes allemandes, boliviennes ou ghanéens, pour 6 mois ou une année. Tél. 038/46 1503.



Ne soyez plus celui qui ne comprend que

des bribes de conversation!

mais, grâce aux appareils acoustiques perfectionnés, adaptés par nos collaborateurs qualifiés, celui qui participe, vit à son aise en société, réentend musique et conférences, en un mot, oublie

sa surdité

Centrale d'appareillage acoustique de la Fondation SRLS
Rue St-Honoré 2 (2e étage)
2000 NEUCHÂTEL
Tél. 038/24 10 20

Conseils, essais, comparaisons, service après-vente gratuit, pas d'obligation d'achat, démarches et formalités auprès des assurances Invalidité et AVS

FEUX D'ARTIFICE



PRIX IMBATTABLES

- VÉSUYE 1 pièce Fr. **-.60** net
- VÉSUYE 1 carton 10 pièces Fr. **5.50** net
- FONTAINE 1 pièce Fr. **-.60** net
- ALLUMETTES BENGALE 3 boîtes Fr. **1.30** net

Nous ne revendons que des produits de qualité ! Maximum de sécurité

TABACS-JOURNAUX
Francis CHATELAIN
Tél. 039/23 49 48



PLACE HÔTEL-DE-VILLE

OFFRES D'EMPLOIS

On cherche

MAÇON

à la retraite, pour faire quelques travaux d'entretien.

Ecrire sous chiffre 91-205 aux annonces Suisses S.A. « ASSA », 31, Av. Léopold-Robert, 2300 La Chaux-de-Fonds.

Camille Camille Camille

Bloch Bloch Bloch

Schokolade Schokolade Schokolade



mu det allen gut! pour la bonne bouche! a magic mouthful! delizia la bocca!

Quel jeune homme souhaiterait effectuer, dès août 80, un apprentissage de

TECHNOLOGUE EN DENRÉES ALIMENTAIRES

dans l'industrie chocolatière ?

Le technologue en denrées alimentaires, après une formation de 3 ans, est un professionnel de la fabrication industrielle des denrées alimentaires. Il connaît de façon approfondie les matières qu'il travaille et les machines qu'il utilise. Dans la production, il occupe une place importante.

Après l'apprentissage, de nombreux débouchés s'offrent au technologue : dans l'industrie chocolatière ou dans d'autres branches de l'industrie alimentaire, en Suisse ou à l'étranger.

Si vous êtes intéressé par cette nouvelle profession, prenez immédiatement contact avec notre Service du Personnel (tél. (039) 44 17 17) qui vous donnera de plus amples renseignements et répondra à vos questions.

Chocolats Camille Bloch SA, Courtelary

Une nouveauté très attendue un pays «neuchâtel»

- un résumé de notre histoire neuchâteloise
- une sélection de nos plus beaux trésors neuchâtelois
- un document en 3 langues de portée universelle
- une carte de visite sans pareille
- un prix exceptionnellement avantageux

Un ouvrage format 21 x 21 cm, comportant, sur 132 pages, 48 illustrations en couleurs représentatives de l'ensemble du canton, accompagnées d'un texte d'introduction historique trilingue et de légendes détaillées, imprimé en négatif sur fond noir.

Reliure sous couverture cartonnée imprimée en quatre couleurs et laminée. Emballage à l'unité sous papier kraft.

(Rabais de quantité sur demande)

Dès le 1er juin 1980

Fr. 35.-/ex.

(Disponible également en librairie)

Texte de: Jean-Pierre Jelmini, conservateur du Musée d'Histoire de Neuchâtel.

Photographies de: Fernand Perret, Jean-Jacques Luder,

Robert Porret, Jean-Jacques Grezet, Jean-Marc Breguet

ÉDITIONS GILLES ATTINGER
Case postale 104
CH-2068 Hauterive

IMPRIMERIE COURVOISIER
Journal L'Impartial SA
Rue Neuve 14
2301 La Chaux-de-Fonds

un pays «neuchâtel»

Le soussigné: _____

Rue: _____

No postal et localité: _____

Commande _____ exemplaire(s) à Fr.s. _____ Signature _____

Courvoisier SA. Arts graphiques, 2301 La Chaux-de-Fonds

FÊTE DU 1er AOÛT

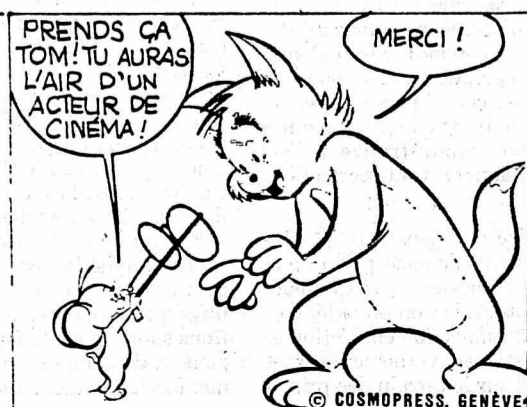
(Nouvelle formule)

Réservez votre soirée

AU BOIS-NOIR

avec le Jodler-Club du Mont-Soleil

TOM and JERRY



L'ACTUALITÉ SUISSE • L'ACTUALITÉ SUISSE • L'ACTUALITÉ SUISSE

Equilibrage du compte radio-TV des PTT

Pas avant deux ou trois ans

La clef de répartition des produits des taxes radio-TV entre les PTT et la Société suisse de radiodiffusion et télévision (SSR), a été fixée pour la période 1978-1982. A l'heure actuelle, toute modification serait contraire à la concession, poursuit le Conseil fédéral en répondant à un postulat que

le Conseil des Etats a adopté en novembre 1979 et qui demande d'étudier l'équilibrage du compte radio-TV des PTT, déficitaire au détriment de ces derniers.

De plus, précise le Conseil fédéral dans son rapport publié hier, il n'est actuellement pas indiqué, en raison de l'état des finances de la SSR, de procéder à un changement en faveur des PTT.

Les PTT financent tout l'équipement technique de la SSR. Pour cela, ils touchent 30 pour cent du produit des taxes radio-TV, 70 pour cent revenant à la SSR. Or, le compte radio-TV des PTT accumule en 1979 un déficit de 86 millions de francs. En 1980, le déficit sera encore compris entre 2 et 4 millions de francs, et cela bien que, à la suite de la hausse des taxes de 15 pour cent, les PTT touchent environ 5 millions de plus.

RÉPARTITION À MODIFIER

Une solution consiste à modifier cette clef de répartition. Or, celle-ci a été fixée en 1978 pour les quatre années suivantes. Cette clef de répartition, explique le Conseil fédéral, sera d'ailleurs reprise dans le nouveau texte, avec une adjonction toutefois: les parts aux produits

peuvent être réexaminées lors d'une modification des tarifs.

Pour motiver sa décision de ne pas modifier la clef de répartition, le Conseil fédéral avance également la situation financière de la SSR. Le compte 1979 de celle-ci fait apparaître un déficit de 25 millions de francs. Le budget de 1980, années où les nouvelles taxes exercent leur plein effet, laisse entrevoir un excédent de 1,5 million. Les résultats de 1981 seront à nouveau déficitaires et, d'ici là, le fonds de réserve d'exploitation sera épuisé. En outre, le fonds de construction est destiné à certains rachats de bâtiments et de studios et il ne devrait pas servir à la couverture des déficits. Dès lors, une réduction de la part SSR aux taxes entraînerait de nouvelles pertes pour cette société, pertes qui se répercuteraient sur la qualité des programmes. (ats)

Le prix de l'or en progression

Le prix de l'or a poursuivi hier la progression amorcée mardi. Côtée 612-615 dollars, il y a trois jours, l'once a successivement été échangée au prix de 629-632 dollars, mercredi, au prix de 641-643, jeudi, et finalement au prix de 652-654 dollars vendredi après-midi sur le marché de Zurich. Dans les milieux spécialisés, on attribue cette progression à une demande à caractère commercial.

Sur le marché monétaire, le dollar s'est légèrement affermi par rapport à jeudi; ainsi il valait durant l'après-midi 1.5970-80 francs contre 1.5915-25 francs. (ats)

40e anniversaire du rapport du Ruetli M. Chevallaz: le mot d'ordre subsiste

Le président de la Confédération, M. Georges-André Chevallaz, s'est rendu hier au Ruetli pour célébrer le 40e anniversaire du rapport du Ruetli, au cours duquel le général Guisan avait manifesté sa volonté de défense et a plaidé en faveur d'une armée préparée et entraînée.

Pour M. Chevallaz, l'ordre d'armée du 25 juillet 1940 et le rapport du Ruetli ont frappé juste «descendant jusqu'au soldat du rang, pénétrant dans tous nos foyers, redonnant confiance». La nette volonté de résistance proclamée au Ruetli a, sans doute, fait renoncer au 3e Reich à ses plans d'agression, alors que

Affaire Fonjallaz

Tout est bien qui finit bien

L'acte d'achat du domaine viticole Roger Fonjallaz, à Epesses (Lavaux), en faveur des enfants de Mme Barbara Fonjallaz, a été signé hier, devant notaire, à Lausanne. Cette vente d'un domaine valant près d'un demi-million, par un grand-père émigré en France à ses petits-enfants restés sur les terres, met fin à une affaire qui souleva l'émotion en Suisse romande. Après des mois de transactions difficiles, la belle-fille, Mme Barbara Fonjallaz, mère des enfants, a été mise au bénéfice de conditions qui lui donnent toutes garanties quant à son avenir. Elle continuera de cultiver le domaine avec un bail de location de douze ans.

Mme Barbara Fonjallaz a lutté cinq ans pour conserver le domaine d'Epesses à sa famille exploitante et en particulier à ses enfants. Après deux ans et demi, le comité de soutien, présidé par le député Paul Girardet, est arrivé au bout de son mandat. Il a non seulement résolu l'affaire Fonjallaz (environ 470.000 francs couverts par la souscription de 200.000 francs de bouteilles du domaine, un emprunt de 70.000 francs au fonds d'investissement rural et un emprunt bancaire

de 200.000 francs), mais encore obtenu l'inscription, dans l'avant-projet de révision de la loi fédérale sur le fermage, d'une disposition pour un droit de pré-fermage en faveur des descendants du propriétaire terrien. C'est la conséquence directe de plusieurs conflits de fermage survenus notamment dans les cantons de Vaud et de Fribourg.

Le comité de soutien ne serait jamais arrivé à une solution acceptable à Epesses s'il n'avait pas eu l'appui de l'opinion publique et l'aide financière de près de 1500 personnes qui ont souscrit des bouteilles de l'exploitation au prix de 100 francs. Il réitère ses sentiments de reconnaissance. Comme il ne dispose pas de moyens financiers pour envoyer à chacun les bouteilles ou les livres souscrits, il expédie vendredi une lettre à tous les souscripteurs, les avisant que la distribution aura lieu le samedi 23 août prochain au parking de Bellerive, à Lausanne-Ouchy, entre 7 et 17 heures, avec l'appui de la municipalité de Lausanne. Pour les personnes empêchées de se déplacer ce jour-là, la section de Lausanne de l'Association pour les droits de la femme organisera un dépôt où bouteilles et livres pourront être retirés. (ats)

Un Suisse se pend en Thaïlande

Un Suisse s'est suicidé récemment dans une prison provinciale de Thaïlande. Agé de 38 ans, Hektor Alexander Buehler, de Degersheim (SG), avait été trouvé le 1er août 1978 à Bangkok en possession de 270 grammes d'héroïne. Il avait été condamné à quatre ans de détention et interné dans une prison de Bangkok, dont il avait réussi à s'évader, en compagnie d'autres étrangers, en février 1979.

La police thaïlandaise ne l'a retrouvé et appréhendé que le 7 juillet dernier, dans un village situé à 150 km. de la capitale. Il a été incarcéré à la prison provinciale de Suphan Buri. Six jours plus tard, il s'est pendu dans sa cellule. (ats)

Les Suisses et le domaine de la santé

On est content, mais aussi critique

Les Suisses sont dans l'ensemble satisfaits du domaine de la santé. Certains critiquent cependant des détails, par exemple le manque de médecins rapidement disponibles ou l'anonymat des hôpitaux. C'est ce qui ressort d'une étude menée par le Service de recherches de la SSR en collaboration avec l'émission de la Télévision alémanique «Patient 77» sur «Le domaine de la santé vu par le public».

Le sondage public a été mené par le Service de recherches de la SSR et de Konso SA en 1977 auprès de quelque 1000 Suisses alémaniques alors âgés de plus de 20 ans.

Les médecins jouissent manifestement de l'estime du public, en raison de leur formation et de leur pouvoir. Cependant, on mentionne le manque de médecins, notamment de médecins de campagne.

On regrette que les médecins ne se déplacent pas plus au domicile des malades, et que l'on ne soit pas soigné à temps lorsque l'on doit recourir à un spécialiste.

Les hôpitaux sont également généralement bien notés, mais les critiques de détails ne manquent pas. On remarque en premier lieu que le personnel des hôpitaux est surchargé et qu'il n'a pas le temps de s'occuper convenablement des malades. Nombreux aussi sont ceux qui se sentent «perdus» dans les hôpitaux.

Une bonne partie des Alémaniques estime que le système des assurances est peu clair, que l'on ne sait par exemple jamais si l'on est assez assuré.

On attache une très grande importance à la prévention des maladies. On estime par exemple que l'on devrait déployer plus d'efforts pour le maintien d'une bonne santé et l'information de la population. On mentionne par exemple la sauvegarde de l'environnement, les examens préventifs payés, etc., pour éviter de devoir payer de chers séjours hospitaliers et traitements médicaux. (ats)

Finances fédérales

Préavis du PRD

«Nous tenons pour indispensable un désenchevêtrement des tâches de la Confédération et des cantons, mais une nouvelle répartition ne doit pas avoir pour objectif premier l'assainissement des finances fédérales.» Telle est la position de principe adoptée par le Parti radical-démocratique suisse (PRD) dans sa réponse à la consultation sur «les premières propositions en vue d'une nouvelle répartition des tâches entre la Confédération et les cantons». Du point de vue politique, estime le PRD, le principe de subsidiarité est de la plus grande importance, une tâche d'intérêt public doit être confiée aux collectivités plus petites aussi longtemps qu'elles sont capables de les maîtriser elles-mêmes.

Le fait que les charges financières incombant à la Confédération vont diminuer grâce à la répartition prévue n'est pas pour le PRD le critère principal d'appréciation, mais une conséquence souhaitée et nécessaire. (ats)

Le demi-millénaire d'une grande famille vaudoise

En hiver 1480, le nommé Vinet Rochat, de Villedieu, paroisse de Rochejean, en Franche-Comté, passait la chaîne jurassienne du Risoud, avec ses trois fils, pour s'installer à la vallée de Joux. Il construisit un moulin et une ferme près de l'abbaye de l'ordre des Prémonstrés - noyau du village actuel de l'abbaye - et fut l'ancêtre de la famille Rochat (ou Rochaz), l'une des plus nombreuses du pays de Vaud, dont les diverses branches ont depuis lors obtenu la bourgeoisie d'une trentaine de communes, non seulement à la vallée de Joux, mais aussi en plaine. Le 500e anniversaire de l'établissement des Rochat à la vallée de Joux va réunir, les 1er, 2 et 3 août prochain, quelque 2000 membres de cette grande «tribu». (ats)

Mort du peintre Henry Meylan

Le peintre, graveur et dessinateur vaudois Henry Meylan est décédé à Genève dans sa 85e année. Il laisse de nombreux bois, lithographies et huiles, des paysages, portraits, nus et animaux, des scènes champêtres et militaires, des illustrations de livres (Un amour de Rabelais, Le colonel Chabert de Balzac, La nouvelle Héloïse de Rousseau), des gravures sur bois et lino en couleurs sur les églises vaudoises, des peintures murales (Gendarmerie vaudoise, Banque Cantonale Vaudoise, Ecole du Sentier).

Originaire de la vallée de Joux, né le 14 septembre 1895 au Sentier, Henry Meylan fit ses études secondaires et suivit les cours de notariat à l'Université de Lausanne, avant d'acquiescer une formation artistique à l'Ecole des beaux-arts de Genève. Il obtint le premier prix du 22e concours Diday en 1922, participa à l'Exposition nationale des beaux-arts de Genève, puis se fixa temporairement à Paris, où il exposa ses œuvres au Salon d'automne et au Salon des indépen-

dants. De retour à Genève, il prit part avec succès à de nouvelles expositions, notamment à Philadelphie. (ats)

Deux enfants tués à Martigny

Un drame invraisemblable s'est produit hier en fin d'après-midi dans un immeuble de Martigny. Des enfants se trouvaient réunis dans un appartement lorsqu'une tragédie éclata en des circonstances mal éclaircies encore. Deux des enfants furent mortellement blessés.

L'un fut découvert sans vie sur place tandis que le second devait succomber en arrivant à l'hôpital de la région. Les victimes sont les jeunes Fabien Laterza, 6 ans, et Sandra Laterza, 7 ans, sa sœur aînée, enfants de M. Vittorio Laterza. Dans la soirée, la police recherchait le meurtrier et tentait d'établir les circonstances du drame. (ats)

éphéméride

Samedi 26 juillet 1980, 208e jour de l'année.

FÊTES À SOUHAITER:

Anne, Anais, Anita, Annabelle, Annette, Annie, Annick, Anouchka, Anouck, Nancy, Jachim, Joris.

PRINCIPAUX ANNIVERSAIRES HISTORIQUES:

1976. - L'ancien premier ministre japonais Kakuei Tanaka, accusé d'avoir touché des pots-de-vin de la Lockheed, est arrêté.

1972. - A la suite de l'expulsion d'Egypte des conseillers militaires soviétiques, Mme Golda Meir, chef du gouvernement israélien, propose au Caire l'ouverture de négociations de paix.

1956. - Le colonel Nasser, chef de l'Etat égyptien, nationalise le Canal de Suez.

CANTON DU JURA

Thérèse met au monde trois veaux au pâturage



Surprise hier matin pour M. Edgard Sausser, agriculteur au Cerneux-Lombard, près du Peu-Chapatte. Il a en effet trouvé dans son pâturage trois jeunes veaux gambadant autour de leur mère.

La vache portante, Thérèse, ne devait en principe vêler que plus tard. Pourtant la naissance, durant la nuit de jeudi à

vendredi, des trois veaux, s'est bien passée et ces derniers semblent en parfaite santé. Il n'est déjà pas très fréquent qu'une vache mette bas trois veaux d'une seule fois, et mais lorsque cela se fait sans aucune aide extérieure, encore au pâturage, cela devient rarissime. (Imp.)

mémento

Urgence médico-dentaire de l'Association jurassienne des médecins-dentistes, dimanches et jours fériés, tél. (066) 66 34 34.

La Main-tendue: No 143.

SAIGNELÉGIÉ

Police cantonale: tél. 51 11 07.

Préfecture: tél. 51 11 81.

Médecins: Dr Bloudanis, tél. 51 12 84; Dr Meyrat, tél. 51 22 33; Dr Baumeler, Le

Noirmont, tél. 53 11 65; Dr Bourquin, Les Breuleux, tél. 54 17 54.

Hôpital, maternité et serv. ambulance: tél. 51 13 01.

Aide familiale: tél. 51 11 04.

Pharmacie Fleury, Saignelégier, tél. (039) 51 12 03.

Service du feu: No 118.

Syndicat d'initiative et Pro Jura: Renseignements tél. 51 21 51.

L'IMPARTIAL

FEUILLE D'AVIS DES MONTAGNES

Directeur général: Roger Vuillemin

Redacteur en chef responsable: Gil Baillo

Rédaction - Administr.: La Chaux-de-Fonds

Rue Neuve 14 • Tél 039/21 11 35 • Télex 952114

Le Locle • Pont 8 • Tél 039/31 1444

**TV COULEUR PAL/SECAM
TOUS PROGRAMMES
AVEC TÉLÉCOMMANDE**

PHILIPS / MEDIATOR

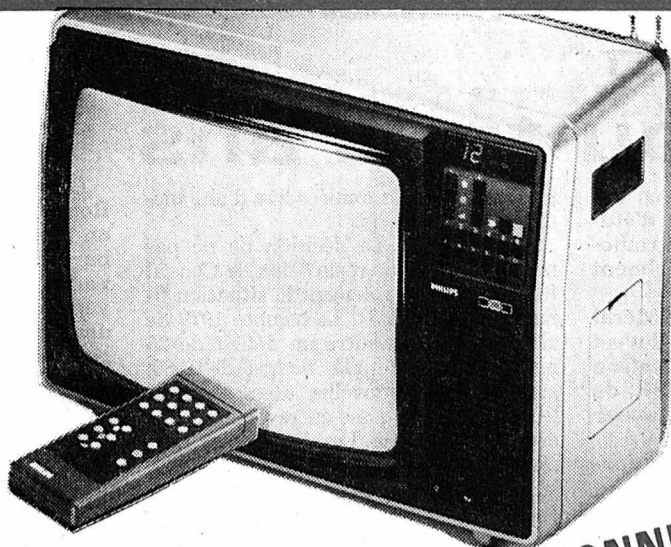
16 C 921 - Ecran 42 cm

10 jours à l'essai

Facilités de paiement

LA FORCE DE VAC: LE PRIX + LE SERVICE

VAC René Junod SA · 2301 La Chaux-de-Fonds
Av. Léopold-Robert 115 · Tél. 039/21 11 21
RADIO - TV - HIFI



PRIX SENSATIONNEL !

1290.-

BELLE MACULATURE

à vendre au bureau de L'Impartial

**Les prix des
modèles Saab 900
à injection ne vont
plus gicler.
Mais seulement
les prix!**

Ces modèles coûtaient jusqu'à présent, selon l'équipement (3 ou 5 portes, boîte manuelle ou automatique, direction assistée, toit ouvrant, etc.), de 23'950 à 26'650 francs.

Certes, elles les valent encore maintenant. Mais plusieurs circonstances favorables ont permis de rendre les Saab à injection (comme d'ailleurs tous les autres modèles) sensiblement meilleur marché. Pour combien de temps, nul ne le sait.

Alors, téléphonez à votre concessionnaire Saab pour de plus amples ren-



seignements et pour un tour d'essai.

Ainsi vous comprendrez pourquoi les conducteurs Saab ne voudraient à aucun prix conduire une autre voiture.

SAAB

une longueur d'avance

VISINAND & ASTICHER
rue de l'Est 31
2300 La Chaux-de-Fonds
tél. 039 23 5188

900-P3-80

A louer, rue Jaquet-Droz 12,
La Chaux-de-Fonds

**GRAND
1 pièce meublée**

tout confort, cuisine agencée, salle de
bains, tout de suite ou à convenir.

S'adresser à la gérance Chs Berset.

Téléphone (039) 23 78 33



filtrò
votre piscine

nettoyée automatiquement,
parois et fond,
par un appareil révolutionnaire
d'une efficacité
inégalée à ce jour.

**ARNESON
Pool Sweep**

100% automatique, c'est
l'appareil de nettoyage
des parois et fonds de piscine
le moins coûteux et
le plus efficace.
que vous trouverez également
chez tous
nos revendeurs agréés.

filtrò sa
traitement des eaux

Route de Chêne 5
1207 GENÈVE
(022) 35 23 27

OFFRES D'EMPLOIS



Notre service des achats, cherche pour entrée
immédiate ou à convenir, une

**SECRÉTAIRE ou
EMPLOYÉE DE COMMERCE**

de langue maternelle française ou anglaise,
écrivain avec aisance dans les deux langues et
ayant si possible quelques années d'expé-
rience.

Au sein d'une petite équipe homogène, notre
future collaboratrice aura la possibilité de se
créer une situation intéressante et de se voir
confier des responsabilités.

Les intéressées sont invitées à faire leurs offres
accompagnées de la documentation usuelle ou
à prendre directement contact avec M. B. Del-
brouck, Chef Dpt achats, tél. (038)
35 21 21, Ebauches Electroniques S.A.,
2074 Marin/NE.



**Immeubles « LA SUZE »,
à Sonceboz-Sombeval,**

appartements tout confort, à 2 min. de la gare

A louer pour tout de suite ou date à convenir:
2 appartements de 1½ pièce, dès Fr. 230.- + charges.

Renseignements: CIMENTS VIGIER SA,
2603 Reuchenette, tél. 032/96 12 71.

Marti... priorité à la qualité!

Des cars de grand confort et de très bons hôtels, un «paquet»
complet d'assurances ainsi qu'un prix qui inclut vraiment tout -
même le billet de chemin de fer du domicile au lieu de départ du
car et retour... c'est ça la qualité Marti.

Espagne, Portugal et Maroc

**ESPAGNE
DU SUD**

Espagne du Sud-Séville-Grenade
Date de voyage: 28 septembre-11 octobre 1980
14 jours Fr. 1890.-

PORTUGAL

Portugal-Andalousie
Date de voyage: 8-25 septembre 1980
18 jours Fr. 2370.-

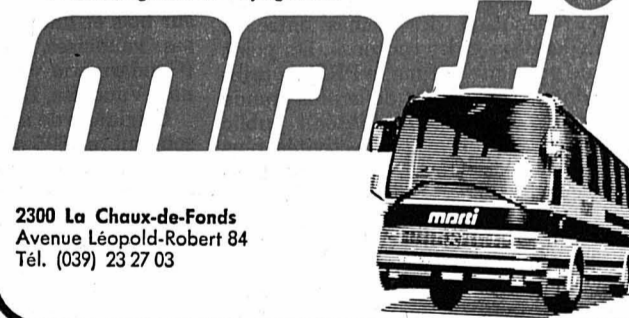
IBIZA

Croisière à Ibiza
Date de voyage: 22-27 septembre 1980
6 jours Fr. 695.-

MAROC

Grand tour du Maroc et des oasis
Date de voyage: 24 septembre-11 octobre 1980
18 jours Fr. 2750.-

A votre agence de voyages ou:



2300 La Chaux-de-Fonds
Avenue Léopold-Robert 84
Tél. (039) 23 27 03

FEUILLETON DE «L'IMPARTIAL» 47

GEZA RADVANY

CHANTAGE SUR CANAPÉ

Roman

Copyright by Editions de Trévise,
Paris et Opéra Mundi

Tu ne devrais pas faire une tête pareille,
ajouta-t-il En regardant Smith avec ironie, cela
t'arrange bien aussi. Tu n'as plus rien à débours-
ser.

- Salaud !
- Allons, pas d'insultes, mon cher, surtout pas
maintenant que nous sommes associés.

- Jamais je ne marcherai dans tes sales combi-
nes. Ne comptes pas sur moi.

Renner éclata de rire. Décidément, les événe-
ments le mettaient en joie. Il alla se servir un
scotch et fit tinter deux glaçons dans le verre. Il
prit le temps de déguster la première gorgée et
expliqua doucement:

- Tu ne peux pas refuser. Ne te rends-tu pas
compte que tu es mon associé ?

Smith était livide.

- Tu sers d'intermédiaire. Tu t'es toi-même
proposé pour le faire. Tu es l'homme fort de la si-
tuation, celui qui console la victime et traite avec
le truand. Qu'y a-t-il de changé ? Rien, sinon que
tu sais à présent que je suis le maître-chanteur.

- Pourquoi as-tu besoin de moi ? Tes plans se
réalisent à merveille. Ils paieront tous. Pourquoi
viens-tu me dire tout cela ? demanda Smith hai-
neusement.

- J'ai un petit problème: je ne peux pas me
permettre de prendre un compte en banque à
mon nom, ce serait trop voyant. C'est donc toi
qui va l'ouvrir en Suisse et tu me financeras gen-
timent. Tu m'es indispensable. Ton rôle est pri-
mordial. J'ai été très contrarié par l'attitude de
Crawford. Il s'est obstiné bêtement et cela lui a
été fatal. Je n'avais pas prévu ça. Il faut mainte-
nant être doublement vigilant. Les autres, tu les
tiens, je le sais. Tu les feras payer jusqu'au der-
nier ou tu paieras pour eux. Tu seras encore plus
motivé pour les inciter à obéir maintenant que tu
sais que le maître-chanteur a dans ses tiroirs de
quoi t'envoyer à la chaise électrique. Ça doit sti-
muler, non ?

Smith se leva brusquement, hagard. Renner
encore une fois l'arrêta. Son regard était dur.

- ...J'ai pris d'autres dispositions depuis notre
dernière entrevue. Tu te doutes bien que le pré-
cieux document te concernant est abondant en

témoignages, dates et autres détails intéressants
et facilement vérifiables. Mais ce que tu ignores
encore, c'est que tu ne peux rien contre moi, ab-
solutement rien. Même si tu m'élimines, tu es
perdu. Je dirai mieux: ta vie ne tient qu'à la
miennne. J'ai remis une grosse enveloppe à un no-
taire. Un type honnête, scrupuleux sur qui je
peux compter. Il est mon exécuteur testamen-
taire. Cette enveloppe contient ton «curriculum
vitae». Il a mission de l'ouvrir à ma mort. J'ai
joint comme il se doit mes dernières volontés. Ce
sera donc alors à lui de prévenir les flics et les
journaliers. Il le fera, je le sais. J'ai toute confiance
en lui. Un testament, c'est sacré.

Smith était accablé. Son regard erra dans le
vide désespérément.

- ...Pas de bêtise, hein ! ajouta Renner. La vie
est belle encore pour toi. Tu vas pouvoir conti-
nuer à exercer ton métier sans problèmes, comme
avant. Tout s'arrangera, tu verras. Je suis sûr
que tu sauras faire en sorte que rien ne transpire.
Notre association n'est que passagère. Tu n'y
penserai bientôt même plus.

Smith se leva comme un somnambule et alla à
la fenêtre. Il lui semblait qu'il étouffait. Il l'ouvrit
et aspira l'air tiède de la ville. Rien ne pouvait
l'apaiser.

- ...Bien, je crois que nous nous sommes tout
dit, dit Renner. A bientôt. Je te tiendrai au cou-
rant pour la marche à suivre.

Il lui tendit la main. Le psychanalyste regarda
cette main offerte, sans comprendre, puis il se
détourna en jurant. Renner ne se fâcha pas.

- Comme tu voudras, dit-il, mais si tu reviens
à de meilleurs sentiments, envoie donc cinq cents
dollars à mon notaire, pour ses honoraires. Comme
je te l'ai expliqué, je n'ai pas de compte en
banque, ni ici, ni ailleurs.

Il griffonna rapidement son nom et son
adresse sur un morceau de papier et le posa sur
la table basse du salon.

- ...Tiens ! dit-il, tu sauras où adresser tes
dons. Ne me raccompagne pas, je connais le che-
min.

Smith l'entendit siffloter en partant. La porte
se referma doucement et ce fut le silence. Le psy-
chanalyste saisit le morceau de papier laissé par
Renner, le parcourut dans un état de fureur ex-
trême. Enfin il le froissa et le jeta avec rage
contre le mur. Il se mit à arpenter l'appartement
comme un lion en cage, il manquait d'espace. Il
se précipita soudain vers la porte.

- Bonne soirée, Monsieur, fit le liftier en le
voyant ressortir.

Smith marmonna quelque chose d'incompré-
hensible et courut dans la rue sans lui avoir
laissé de pourboire. Le garçon le regarda s'éloi-
gner en haussant les épaules.

- Ils sont tous timbrés, ma parole, ces psychana-
lystes, dit-il, dépité.

(à suivre)

Finance • Economie • Finance • Economie • Finance • Economie • Finance

La bourse cette semaine

SUISSE : La vigoureuse progression de la cote enregistrée à la fin de la semaine dernière...

Avant-bourse, baby ROCHE s'ajugeait 100 francs à 6700, ADIA s'inscrivait en nouvelle et forte hausse + 65 à 2100...

Les bonnes dispositions du marché étaient toujours marquées par la situation conjoncturelle privilégiée de la Suisse...

Mardi, le volume de transactions demeurait important mais le ton devenait plus incertain et la cote évoluait de façon irrégulière...

L'hésitation n'aura pas duré longtemps, après une pause de deux séances, le marché reprenait mercredi sa marche en avant à un rythme aussi rapide qu'à la fin de la semaine dernière...

distinguaient à nouveau sous la conduite de LEU Porteur + 150 à 5275. Bonne disposition des sociétés financières...

Sur le marché des capitaux, les taux à court terme s'inscrivaient en repli. Les cours des obligations en profitaient pour se redresser...

Jeudi, au cours d'une séance très animée le marché évoluait très irrégulièrement, des prises de bénéfices affectaient les titres les plus en vue...

NEW YORK : A la fin de la semaine dernière le Dow Jones clôturait à 923,98 ensuite d'une avance de 8,88 points pour se situer à son plus haut niveau depuis plus de 3 ans...

De l'avis des analystes, les investisseurs continuaient d'être encouragés par les indices montrant que la période la plus dure du marasme économique était maintenant passée...

Lundi, les prises de bénéfices apparues dès l'ouverture faisaient la loi durant la majeure partie de la séance, jusqu'au moment où les investisseurs institutionnels se décidaient à procéder à de nouveaux achats...

La semaine débutait à nouveau sous des auspices favorables avec la décision de la Morgan Guaranty Trust de ramener son «prime rate» à 11% contre 11,5%...

- déficit budgétaire de 60,9 milliards pour l'exercice en cours et de 29,8 en 1981
- taux d'inflation de 12% cette année et moins de 10% en 1981

nier trimestre 1979 et le dernier trimestre 1980, mais progression de 2,6% entre le dernier trimestre 1980 et le dernier trimestre 1981.

Mardi, après un bon début de séance avec une hausse de 8 points, Wall Street s'effritait et le Dow Jones terminait en baisse de 1,37 point à 927,30 dans une activité accrue...

Le président du Fed a indiqué à la commission bancaire du Sénat que la commission fédérale de l'open market restait décidée à réduire l'expansion monétaire...

Mercredi, l'incertitude au sujet de la position de la Banque Fédérale face à l'évolution des taux d'intérêts pesait sur la tendance...

Suivant un scénario identique à celui de la veille, le Dow Jones enregistrait une avance substantielle jusqu'à mi-séance avant d'amorcer un repli qui ne laissait subsister qu'un gain de 1,28 point à 928,58...

La hausse de 1% des prix à la consommation en juin (contre 0,3% en avril et mai) était conforme aux prévisions, de ce fait pratiquement ignorée des investisseurs...

Jeudi, après la forte hausse de ces dernières semaines, Wall Street restait hésitant. De nombreux analystes s'attendaient toujours à une correction...

Jeudi, après la forte hausse de ces dernières semaines, Wall Street restait hésitant. De nombreux analystes s'attendaient toujours à une correction...

se souvient que les frères Hunt s'étaient acquittés de leurs dettes envers cette dernière société en lui donnant des concessions, entre autre dans la mer de Beaufort.

A l'ouverture le marché se montrait bien disposé, après l'annonce par la

Chase Manhattan Bank de la baisse de son «prime rate» à 10%. Par la suite des prises de bénéfices provoquaient un effritement qui entraînaient une perte de 5 points au Dow Jones...

HAUS + HERD/HOME + FOYER Herzogenbuchsee a 25 ans

Il y a 25 ans, le 7 mai 1955, M. Fritz Gerber, à Herzogenbuchsee, fondait la Coopérative de construction HAUS + HERD...

Environ 4000 villas ont été construites durant ses 25 années d'activité. Par ses succursales et ses agents sous licence, HAUS + HERD est représentée dans toute la Suisse.

Son programme comprend plus de 25 différents types de villas répondant tous aux dernières exigences d'isolation en vue de l'économie d'énergie.

Actuellement, plus de 200 villas sont construites annuellement, ce qui représente un chiffre d'affaires de plus de 60 millions de francs.

nat indigènes profitent de cette activité florissante, l'adjudication des travaux se faisant la plupart du temps à des entreprises régionales.

HAUS + HERD offre ses services dans les secteurs suivants: construction de villas-types, architecture pour constructions individuelles...

Dans un but de diversification, la vente et la construction à prix forfaitaire de halles de tennis avec coque en béton ont été décidées.

Au courant du mois de son jubilé, et pour la première fois, toutes les places de travail des collaborateurs ont pu être réunies dans un seul immeuble administratif...

Essence moins chère, mais...

Echec aux faucons de l'OPEP... Mais non mat et par conséquent, échec momentané.

La baisse du pétrole iranien de dix cents à un dollar le baril, le recul en vue des prix libyens et la probabilité d'une suppression par l'Algérie de la prime d'exploration...

Bien sûr, aujourd'hui le marché pétrolier déborde. Le pétrole saoudien coule à pleins barils...

Il vient s'accumuler dans les cuves occidentales. La récession aidant dans certains pays, la politique d'économie dans d'autres, on consomme généralement moins et l'on parle d'une réserve actuelle de cinq milliards de barils dans les nations industrialisées...

Ceux des membres de l'OPEP qui vendent très cher ont donc de la peine à écouler leur production.

Il est significatif à ce sujet que le Japon et les compagnies pétrolières Shell et BP ont simplement suspendu leurs négociations avec l'Iran...

En cette période de surabondance, l'Iran a donc été amené à la baisse, car, malgré une production réduite, dix fois moins importante qu'avant la Révolution, la consommation ne suivait pas assez vite.

Cet échec des durs de l'OPEP est en revanche un point marqué par les modérés, Saoudiens en tête. La différence reste grande pourtant: l'Iran vend son baril de 160 litres à 35 dollars, l'Algérie et la Libye plus de 37 dollars et l'Arabie saoudite à 28 dollars.

Ce qui nous touche de plus près dans cette situation, c'est surtout le fait que sur le marché libre, celui de Rotterdam où s'approvisionne la Suisse, les cargaisons se vendent au-dessous du prix officiel.

En raison même d'un retournement toujours possible de la conjoncture, nous autres, consommateurs, acceptons avec contentement les quelques centimes dont on nous fera grâce à la colonne... Quant au prix du mazout de chauffage... Cependant, n'avons-nous pas contribué pour une part au financement des énormes réserves constituées en payant nos approvisionnements plus cher au moment où le remplissage des stocks faisait pencher la balance en notre défaveur?

Roland CARRERA

Cartes de visite - Imprimerie Courvoisier SA

BULLETIN DE BOURSE

Cours communiqués par: SOCIÉTÉ DE BANQUE SUISSE

Table of stock prices for Neuchâtel, Lausanne, Genève, Zurich, and Bâle. Columns include location, stock name, and prices for July 24 and 25.

Table of stock prices for Zurich (foreign actions) and Bâle (Swiss actions). Columns include company name and prices.

Table of exchange rates and other financial data including 'Cours indicatifs', 'Billets de banque étrangers', and 'Cours de l'or'.

Table of mutual funds and bond prices. Columns include fund name and prices for 'Fonds cotés en bourse' and 'Fonds cotés hors-bourse'.



Une croisière de rêve

pour les lecteurs de **L'IMPARTIAL**

FEUILLE D'AVIS DES MONTAGNES FONDÉE EN 1896

LA VOIX D'UNE RÉGION

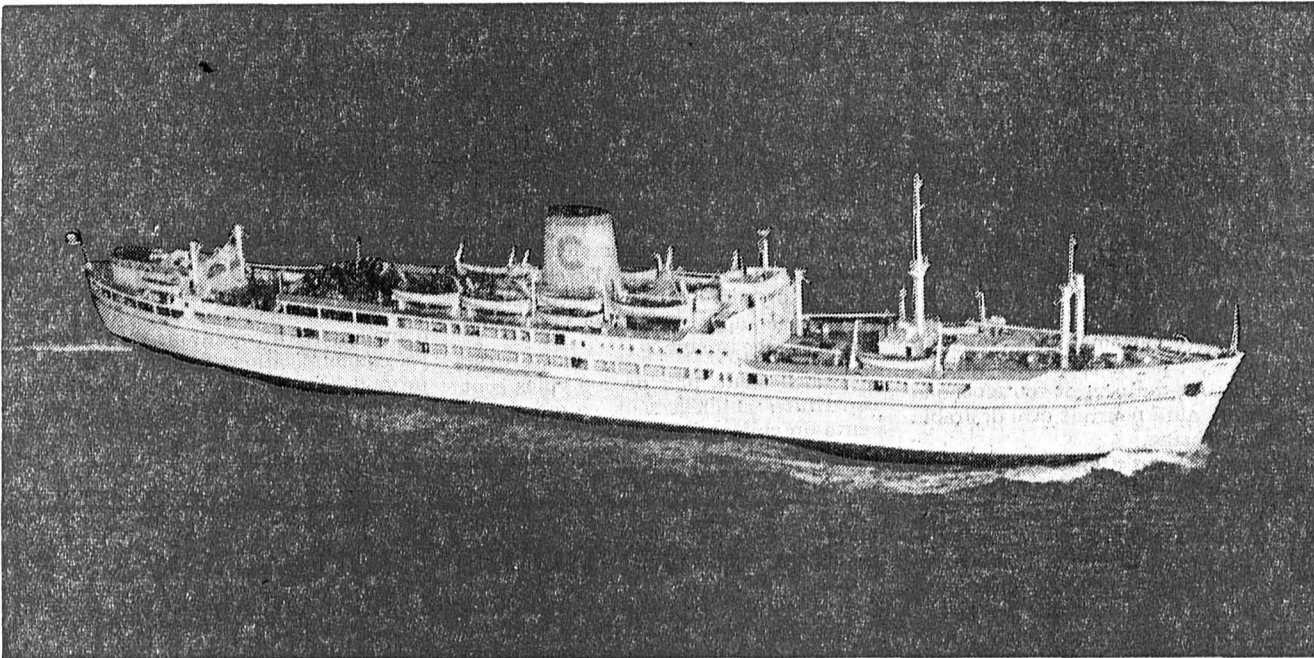
en collaboration avec l'agence de voyages TCS, La Chaux-de-Fonds, et la compagnie italienne «Linea C»

Rabais pour nos lecteurs
et bénéficiaires AVS

DE L'EUROPE AUX PORTES DE L'ORIENT

du 3 au 15 septembre 1980

13 jours - 4264 km. avec le M/S ANDREA C



Un aperçu sommaire de l'horaire.
Demandez le prospectus détaillé.

Mercredi 3 septembre

La Chaux-de-Fonds 08.00 Départ de la Place de la gare
Bourg-St-Pierre 12.00 Repas de midi
14.00 Départ
Brescia 19.00 Repas du soir et logement

Jeudi 4 septembre

Brescia Petit déjeuner
09.30 Départ
Vicenza 11.30 Repas de midi
13.30 Départ
Venise 15.00 Arrivée, transfert au bateau
et embarquement
18.00 Départ du M/S ANDREA C

Vendredi 5 septembre

Toute la journée en mer, ce qui nous permettra de faire plus ample connaissance avec votre hôtel flottant

Samedi 6 septembre

Katakolon/Olympie 13.00 Arrivée
Excursion facultative
19.00 Départ du M/S ANDREA C

Dimanche 7 septembre

Journée en mer

Lundi 8 septembre

Istanbul 08.00 Arrivée
Excursion facultative
18.00 Départ du M/S ANDREA C

Mardi 9 septembre

Kusadasi (Ephèse) 15.00 Arrivée
Excursion facultative
21.00 Départ du M/S ANDREA C

Mercredi 10 septembre

Rhodes 08.00 Arrivée
Excursions facultatives
19.00 Départ du M/S ANDREA C

Jeudi 11 septembre

Santorin 07.00 Arrivée
Excursion facultative
11.00 Départ du M/S ANDREA C
Myconos 16.00 Arrivée
24.00 Départ du M/S ANDREA C

Vendredi 12 septembre

Le Pirée 08.00 Arrivée
Excursions facultatives
19.00 Départ du M/S ANDREA C
Canal de Corinthe 22.00
24.00 Passage du canal

Samedi 13 septembre

Corfou 14.00 Arrivée
Excursion facultative
20.00 Départ du M/S ANDREA C

Dimanche 14 septembre

Dubrovnik 08.00 Arrivée
Excursion facultative
13.00 Départ du M/S ANDREA C

Lundi 15 septembre

Venise 09.00 Arrivée et débarquement
10.00 Départ en car
Brescia 12.30 Repas de midi
14.00 Départ
Bourg-St-Pierre 19.00 Repas du soir
20.30 Départ
La Chaux-de-Fonds 24.00 Arrivée

OFFRES D'EMPLOIS

Camille
Camille
Camille

Bloch
Bloch
Bloch

Schokolade
chocolats
chocolate
cioccolata



mundet allen gut!
pour la bonne bouche!
a magic mouthful!
delizia la bocca!

Nous cherchons

PERSONNEL FÉMININ PERSONNEL MASCULIN

Activités

travaux propres et variés de manutention dans nos départements de production (fabrication, emballage, expédition). Formation assurée par nos soins.

Nous offrons

- places stables dans l'industrie alimentaire
- avantages d'une jeune entreprise dynamique
- possibilités de travail temporaire et à temps partiel
- dates d'entrée en août prochain ou à convenir

Renseignements

en écrivant ou en téléphonant (039) 44 17 17 au Service du Personnel de

Chocolats  Camille Bloch SA, Courtelary

Als mittelgrosses pharmazeutisches Unternehmen in der Region Basel, suchen wir einen Kontaktfreudigen, dynamischen

Ärztebesucher

für den medizinischen Informationsdienst in der Region Neuenburg, Waadt, Biel, Jura.

Diese anspruchsvolle Tätigkeit möchten wir einem Mitarbeiter anvertrauen, der sich in dieser Tätigkeit bereits bewährt hat oder Verständnis für naturwissenschaftliche Zusammenhänge mitbringt.

Sprachen: Deutsch und Französisch.

Interessenten nehmen schriftlich mit uns Kontakt auf, damit wir Sie eingehend über den Aufgabenkreis und unsere Leistungen informieren können.

Mepha AG

Pharmazeutische Präparate
Neu-Aesch-Basel, 4143 Dornach

Nous sommes une entreprise renommée de l'industrie horlogère suisse. Notre réputation se base sur le styling de nos modèles et la qualité de nos produits.

Nous désirons renforcer cette position en engageant un

délégué de vente

pour quelques pays d'Europe et d'outre-mer.

Nous cherchons une personnalité ayant un sens aigu pour la vente, une habileté à négocier d'une façon indépendante, ainsi que de bonnes connaissances de l'allemand et de l'anglais.

Une expérience acquise dans l'industrie horlogère serait un avantage, mais pas une absolue nécessité.

Si ce poste attractif, qui demande parfois des voyages étendus vous intéresse, et que votre âge se situe entre 25 et 40 ans environ, nous vous prions de soumettre votre offre de service à notre chef du personnel, M. Eiholzer, qui se tient volontiers à votre disposition pour tous renseignements supplémentaires.

CERTINA

La montre de tous les temps.

Certina, Kurth Frères SA, Bahnhofstrasse 11,
2540 Grenchen, tél. 065 511131

Certina, une entreprise de GWC.

Prospectus illustré, accompagné du bulletin d'inscription, à disposition à l'Administration de L'Impartial, Neuve 14, au bureau du Locle, Pont 8, au bureau de Tramelan, Grand-Rue 147, et à

l'Agence de voyages



avenue Léopold-Robert 88, La Chaux-de-Fonds.

BON pour les lecteurs

à envoyer à:

Je désire obtenir le prospectus illustré.

Bureau de L'Impartial

Nom:

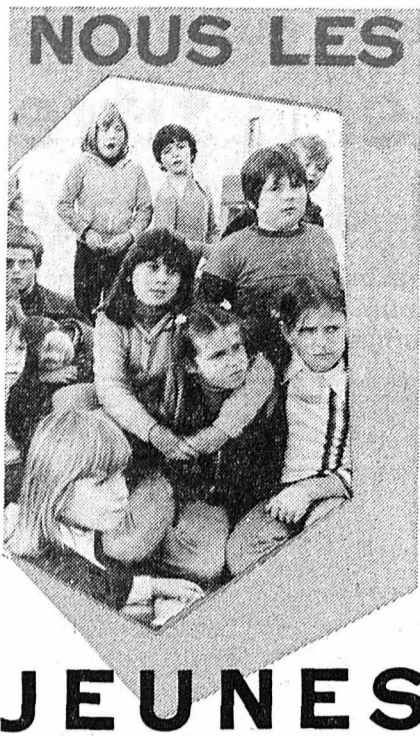
Prénom:

«Croisière Linea C»

Adresse:

Rue Neuve 14, 2300 La Chaux-de-Fonds

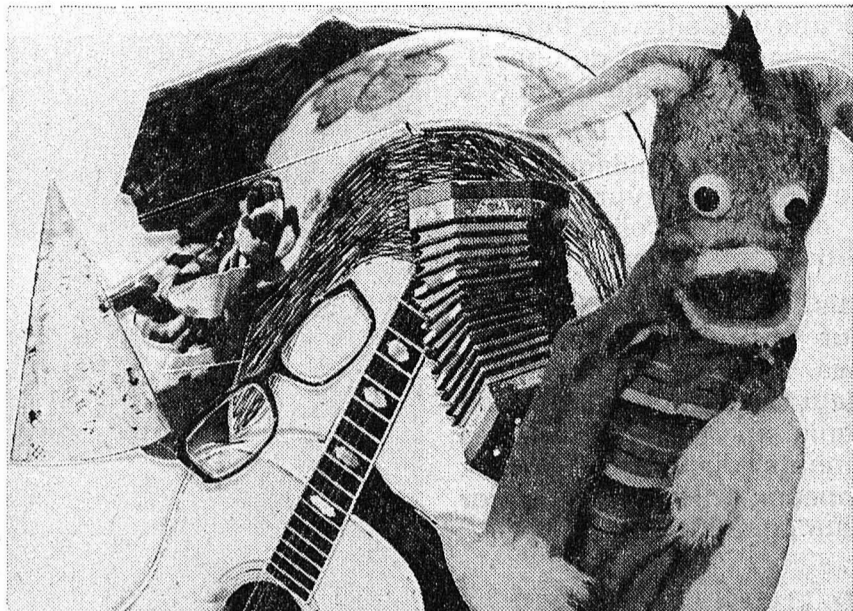
No postal et lieu:



NOUS LES JEUX — JEUNES — JEUX

UN «COLLECTIONNEUR» INDÉLICAT

L'inspecteur Futé a mis la main sur un maniaque qui dérobait les «outils de travail» ou des objets personnels à des vedettes du spectacle pour s'en faire une collection. Les objets découverts chez le peu délicat personnage peuvent maintenant être restitués à leur propriétaire. Quatre parmi eux avaient signalé le vol d'un objet. Saurez-vous rendre à chaque artiste, dont la photo figure ci-dessous, son bien ? Chacun a été lésé une seule fois et quelques objets ne pourront pas être rendus, faute d'en connaître le propriétaire.



JEUNES

Jouer

Le jeu est une activité indispensable et bénéfique, qu'il soit physique ou cérébral. Quelle période peut-elle être plus propice au jeu que les vacances ?

C'est la raison pour laquelle ce mois encore nous vous proposons quelques énigmes originales à résoudre, en espérant que vous vous amuserez à le faire.

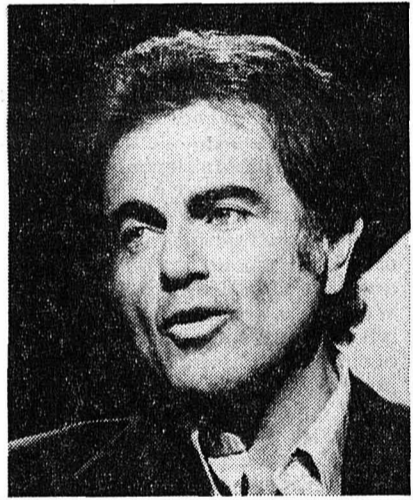
Des jeux qui ne font pas l'objet d'un concours, bien sûr, mais que nous avons imaginés dans le seul but de vous distraire un moment en cette fin de vacances. Nous souhaitons y parvenir, tout comme nous espérons que vous serez en pleine forme pour reprendre le collier dans quelque temps.

Alors, profitez des derniers jours de votre qualité de «vacancier» (si vous êtes de ceux-là, naturellement !) pour faire provision de souvenirs, de soleil, d'amitié, de repos et surtout pour jouer.

Le jeu n'est-il pas l'apanage de la jeunesse ? Nous voulons bien sûr parler du jeu sans esprit de lucre, ni même de compétition.

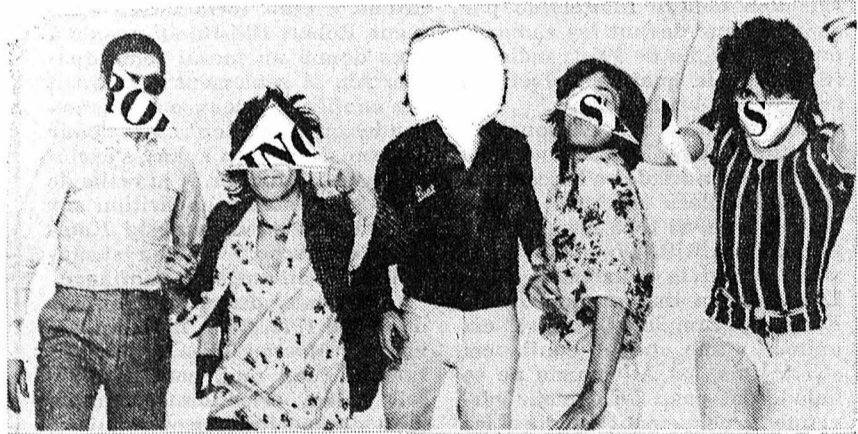
Et on peut être jeune à tout âge. Surtout lorsque l'on est en vacances !

René DÉRAN



Dénonciation énigmatique !

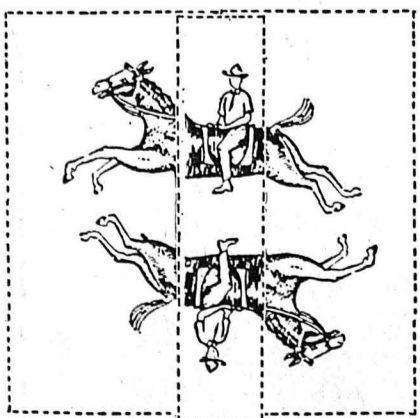
D'un «courageux» correspondant anonyme, l'inspecteur Futé a reçu la lettre suivante, accompagnée de la photo mutilée reproduite ici : «Ce



Solution des jeux du 30 juin

EN SELLE

Il fallait placer les chevaux dos à dos et les cavaliers en travers (voir ci-dessous).



groupe d'artistes étrangers qui sera bientôt dans notre pays transportera de la drogue dans ses bagages. En examinant cette photo, vous découvrirez grâce aux indices qu'elle contient, qui est ce groupe. Si toutefois votre réputation n'est pas surfaite... X.»

Dénonciation calomnieuse, ou basée sur des faits réels ? La police devra procéder à un contrôle... dès que l'inspecteur Futé aura découvert le nom de ce groupe, par ailleurs fort connu. Saurez-vous, vous aussi, l'identifier ?

PORTRAITS-ROBOTS

Pour le portrait-robot de l'homme, l'inspecteur Futé avait utilisé des fragments de visage de Patrick Juvet (cheveux), Michel Jonasz (yeux), Michel Fugain (nez), Francis Cabrel (bouche et moustache); pour la femme, de Nicole Rieu (cheveux), Marie-Paule Belle (yeux), Françoise Hardy (nez) et Annie Cordy (bouche). Les aviez-vous tous identifiés ?

Solution des jeux dans la prochaine page des jeunes

MOT CACHÉ

Malgré une légère coquille, vous aurez sans doute tous trouvé SUPERTRAMP.

MOT CACHÉ

Pour ceux qui aiment l'exercice cérébral, voici une grille de «mot caché» sur le thème des titres de chansons. Trouvez dans cette grille les 110 mots, qui tous se trouvent dans des titres de chansons, de la liste ci-dessous. Ils peuvent être écrits de gauche à droite, de droite à gauche, de haut en bas, de bas en haut ou en diagonale. Les lettres peuvent servir à plusieurs mots, mais chaque mot nouveau doit contenir au moins une lettre non encore utilisée. Lorsque vous aurez découvert tous les mots, il restera DIX LETTRES non employées, qui forment le nom d'une des «spécialités» des variétés, du disque ou de la scène. Pour réussir ce jeu, nous vous conseillons de tenter de découvrir en premier les mots les plus longs, les mots courts pouvant figurer «accidentellement» plusieurs fois dans la grille. Bon amusement.

O	I	S	E	A	U	T	E	S	R	E	V	N	E	I	E	S	E	L	C
R	A	T	S	M	A	S	E	O	N	T	O	P	H	E	L	I	E	I	C
L	I	O	N	P	A	R	T	I	R	S	I	E	C	O	L	E	L	L	E
Y	R	I	A	M	U	S	E	R	T	E	S	T	N	B	I	L	L	Y	J
T	N	E	D	A	R	A	M	A	C	D	I	V	A	N	V	I	I	C	A
I	M	I	J	O	J	O	L	A	P	O	N	S	L	N	E	I	F	E	L
P	E	R	E	O	T	G	P	A	T	M	S	H	A	I	E	S	E	E	O
P	R	E	M	S	I	R	A	P	S	R	A	N	V	L	A	N	R	U	U
I	E	I	A	E	I	E	D	A	L	L	A	B	A	E	V	I	A	N	X
N	O	E	L	U	C	I	E	O	L	I	U	Q	B	R	O	U	T	E	O
T	T	U	B	O	O	P	I	E	U	X	E	M	U	O	S	R	S	A	R
E	D	I	S	P	S	S	R	E	K	C	O	B	R	E	K	C	I	N	K
M	I	M	I	A	M	O	U	R	I	L	E	R	R	R	E	I	T	O	P
P	O	A	Z	A	O	A	U	H	O	E	A	G	L	O	E	D	N	O	R
S	A	L	I	L	S	D	C	C	A	M	I	T	I	E	L	I	A	U	B
R	U	M	Z	O	R	O	Y	U	I	M	O	D	E	E	R	F	O	F	E
S	I	O	L	U	A	G	G	S	M	U	T	E	N	G	A	T	E	R	B
M	O	D	E	S	T	E	N	I	S	B	A	G	A	G	E	M	R	O	E
E	A	E	M	L	I	B	E	R	T	E	A	R	E	R	M	E	R	I	T
T	E	B	A	H	P	L	A	M	A	M	E	R	U	E	T	C	O	D	E

- | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
|---|--|---|--|---|--|-----------------------------|-------------------|-----------------------------|--|------------------------------------|--|--|---|---|-----------------------------|-----------------|---|---|--|--|------------------|
| A
Alphabet
Age
Ame
Ami
Amitié
Amour
Antistar
Avalanche | B
Bagage
Ballade
Bebête
Billy
Boopie
Bretagne | C
Camarade
Capri
Chic
Clés
Colombe
Cosmos
Cygne | D
Danse
Divan
Djemal
Docteur
Douce | E
Ecole
Ella
Elle
Eté
Eux | F
Femme
Fille
Freedom
Froid | G
Gare
Gaulois | H
Haies | I
Ile
Immigrés | J
Jaloux
Jaurès
Joie
Jojo | K
Katia
Knickerbocker | L
Lapons
Liberté
Lilas
Lion
Lily
Louxor
Lucie
Lycée | M
Macumba
Mai
Mama
Matraque
Mec
Mer
Mère
Mimi
Mode
Modeste (2x)
Mots
Moule
Mur
Muse | N
Nana
Nini
Noël
Nostalgie | O
Odysée
Oiseau
Olga
Ophélie
Orly | P
Paris
Partir | Q
Qui | R
Retour
Ronde
Rosa
Route
Roy | S
Sala
Sam
Sein
Soir
Soldat
Sou
Souci
Star | T
Terre
Tire
Toi
Toit
Tous | V
Verset
Vian
Vieille
Vieux
Ville
Vlan
Voisins | Z
Zizi |
|---|--|---|--|---|--|-----------------------------|-------------------|-----------------------------|--|------------------------------------|--|--|---|---|-----------------------------|-----------------|---|---|--|--|------------------|

RUBRIQUE CLASSIQUE

Violons à vent ou clarinettes à cordes ?

Depuis neuf années déjà, la vie chaude-fonnière en été est animée par des concerts de qualité offerts par de jeunes formations instrumentales et chorales étrangères, le plus souvent en provenance des Etats-Unis d'Amérique.

L'occasion nous est ainsi donnée d'entendre des orchestres symphoniques, des harmonies, des fanfares. Souvent, ces dénominations semblent confuses dans l'esprit des auditeurs; d'autant plus quand une présentatrice annonçait récemment un orchestre symphonique alors qu'un harmonie prenait place sur la scène de la Salle de musique.

Essayons de mettre un peu d'ordre dans ces différentes formations instrumentales, chacune ayant ses particularités, sa sonorité propre.

Pour cela, groupons d'abord l'ensemble des instruments en différentes familles.

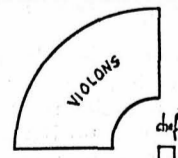
- FAMILLE DES CORDES: violons, altos à cordes, violoncelles, contrebasses à cordes.
 - FAMILLE DES BOIS: flûtes (elles furent d'abord en bois avant d'être construites en métal), hautbois, clarinettes, bassons.
 - FAMILLE DES SAXOPHONES: saxophones soprano, alto, ténor, baryton (basse).
 - FAMILLE DES CUIVRES CLAIRS: cornets, trompettes, cors, trombones, tubas.
 - FAMILLE DES CUIVRES DOUX (saxhorns): bugles, altos à vent, barytons, contrebasses à vent.
 - FAMILLE DES PERCUSSIONS: timbales, caisse claire, cymbales, grosse caisse, xylophone, gong, batterie.
- Sachons ensuite que - selon la nature de l'orchestre - l'élément musical de base, la partie prépondérante de la mélo-

die, ce qui enfin va donner la «couleur sonore» de l'ensemble, sera confié à tel ou tel instrument issu de l'une ou l'autre famille.

Dans ce cas, l'instrument choisi sera multiplié par 10, par 20, ou davantage encore (avec autant d'instrumentistes !) afin de donner le volume qui convient à cette partie jouée à l'unisson ou à 2, à 3, à 4 voix. On aura affaire ici à un «registre» disposé généralement à la gauche du chef d'orchestre.

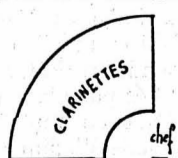
Les tableaux suivants permettront sans doute de mieux situer les différents orchestres:

ORCHESTRE SYMPHONIQUE



- + le complément de la famille des cordes (altos, violoncelles, contrebasses)
- la famille des bois
- la famille des cuivres clairs
- la famille des percussions

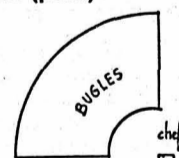
ORCHESTRE D'HARMONIE



- + le complément de la famille des bois (flûte, hautbois, bassons)
- la famille des cuivres clairs
- la famille des cuivres doux (dans les instruments aigus)
- la famille des saxophones (sans les

instrument aigus)
la famille des percussions

FANFARE (pure)

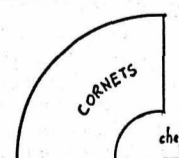


- + le complément de la famille des cuivres doux (altos, barytons, contrebasses)
- la famille des cuivres clairs
- la famille des percussions

FANFARE (mixte)

- Comme la fanfare pure
- + la famille des saxophones

BRASS BAND



- + le complément de la famille des cuivres clairs (trompettes, cors, trombones, tubas)
- la famille des cuivres doux (sans les instruments aigus)
- la famille des percussions

On trouve donc cinq formations d'orchestre différentes.

Lors du prochain concert auquel vous assisterez, ce sera à vous de déterminer le genre de l'orchestre en présence. Vous verrez, ce n'est pas si difficile. E. de C.



Nadia Comaneci victime indirecte du boycottage



La gymnaste roumaine Nadia Comaneci, battue de justesse dans le concours individuel, par l'inattendue Soviétique Elena Davidova, a été indirectement victime du boycottage des Jeux olympiques, estimant de nombreux spécialistes. Selon eux, la présence de juges japonais, américains et ouest-allemands aurait évité un jugement à sens unique.

En gymnastique féminine, une sourde rivalité oppose l'Union soviétique et la Roumanie depuis les Jeux de Montréal, précisément depuis l'avènement de Nadia Comaneci. Elle a pris un tour plus aigu après la finale houleuse sanctionnée par la défaite de la Roumaine et le succès d'Elena Davidova.

On ne peut réellement parler de scandale. Mais, pour les observateurs, il apparaît bien que Comaneci n'a pas été avantagée sur l'ensemble du tournoi. L'appréciation est plus subtile: la Roumaine a été notée sur sa valeur et ses adversaires soviétiques, en revanche, ont été surcotés. «Le jugement a été plus national qu'individuel», a d'ailleurs indiqué un officiel qui a préféré garder l'anonymat.

ATMOSPHÈRE DRAMATIQUE

La confusion et l'atmosphère dramatique qui régnaient au moment d'attribuer à Comaneci la note ultime et décisive ne furent, en fait, que le baroud d'honneur de la juge roumaine Maria Simionescu. Celle-ci, chef de table à la poutre, voulait faire contre-poids au jury des autres agrès.

Précisons que, sur les quatre notes des juges, il est retranché la plus haute et la plus basse, avant de faire la moyenne des deux notes intermédiaires. Toutefois, il doit y avoir uniformité dans une «fourchette» de 5/10es de point entre les quatre notes.

La discussion et les interventions spectaculaires de l'entraîneur roumain, le célèbre «sorcier» Bela Karoly, ont, semble-t-il, été motivées par la note de la juge soviétique qui sortait de cette limite. Le magnéscope a tranché: Nadia Comaneci a perdu.

Au surplus, les Roumains ont crié à l'injustice. Ils expliquaient que le tirage au sort des ordres de passage n'avait pas été effectué en présence de tous les membres du Comité exécutif, comme le prévoit le règlement.

Les partisans de Davidova rappelleront, de leur côté, que la Roumaine n'a pas perdu son titre à la poutre... mais après sa chute aux barres asymétriques.

Aucun gymnaste n'a signé un doublé lors des finales aux engins

Le «roi» Ditiatin a confirmé son titre avec 1 médaille d'or, 4 d'argent et 1 de bronze

Maître incontesté de la gymnastique masculine, Alexandre Ditiatin a poursuivi le cours de ses exploits à l'occasion de la série des finales aux engins. Dans chaque discipline, le Soviétique a glané une médaille: de l'or aux anneaux, de l'argent au cheval d'arçon, au saut du cheval, aux barres parallèles et à la barre fixe, du bronze à l'exercice au sol.

Son prédécesseur Nikolai Andrianov a également été présent sur le podium à l'issue de chaque épreuve. Ce gymnaste chevronné a ainsi élargi sa collection de médailles olympiques. Il en détient maintenant quinze.

Malgré les absences des Japonais, Américains, Chinois et Allemands de l'Ouest, il y eut chaque fois un autre vainqueur dans les six disciplines. Zoltan Magyar (cheval d'arçons) et Nikolai Andrianov (saut du cheval) ont défendu victorieusement les titres conquis en 1976. Parmi les lauréats des derniers championnats du monde à Fort Worth, Alexander Ditiatin aux anneaux et Roland Bruckner à l'exercice au sol ont confirmé leur supériorité.

Des finales d'un bon niveau, mais...

Ces finales aux engins ont été d'un bon niveau. Certes, elles auraient gagné en couleur, en panache et en suspense si elles avaient réellement réuni tous les meilleurs spécialistes du globe. La majorité des engagés ont présenté des exhibitions sans surprise. Les techniciens, toujours à l'affût de nouveautés, sont restés sur leur faim. Ce fut dans l'ensemble du travail sérieux mais sans surprise.

QUELQUES AUDACIEUX

Il y eut tout de même quelques garçons peu connus qui se risquèrent à quelques audaces. L'Allemand de l'Est Ralf-Peter Hemmann (saut du cheval et barre fixe), les Cubains Roberto Leon (barres parallèles) et Sergio Suarez (barre fixe avec un triple salto) ont recueilli bien des applaudissements à défaut de médailles.

Huit gymnastes de cinq nations se sont partagé 18 médailles. Le bilan de l'URSS se résume à trois médailles d'or, six d'argent et deux de bronze. La RDA est seconde (1, 0, 3) à distance respectueuse.

ADIEUX RÉUSSIS POUR MAGYAR

A trente ans, le Hongrois Zoltan Magyar a réussi ses adieux en compétition. Il fut le seul des finalistes à obtenir une note maximale. Depuis 1974, Magyar est demeuré invaincu au cheval d'arçons. La «nouvelle vague» se propulse en force aux barres parallèles (avec Alexander Tkatchev) et à la barre fixe (avec le Bulgare Stojan Deltchev).

Toutefois pour le public moscovite, le longiligne Alexandre Ditiatin, vainqueur du concours général, a marqué de son

empreinte ce rendez-vous 1980 de la gymnastique artistique.

Résultats

Sol: 1. Roland Bruckner (RDA), 19,750 pts; 2. Nikolai Andrianov (URSS), 19,725; 3. Alexandre Ditiatin (URSS), 19,700; 4. Peter Kovacs (Hon), 19,425; 5. Jiri Tabak (Tch), 19,675; 6. Lutz Hoffman (RDA), 19,725.

Cheval d'arçons: 1. Zoltan Magyar (Hon), 19,925 pts; 2. Alexander Ditiatin (URSS), 19,800; 3. Michael Nikolay (RDA), 19,775; 4. Roland Bruckner (RDA), 19,725; 5. Ferenc Donath (Hon), 19,400; 6. Alexander Tkatchev (URSS), 19,375.

Anneaux: 1. Alexander Ditiatin (URSS), 19,875; 2. Alexander Tkatchev (URSS), 19,725; 3. Jiri Tabak (Tch), 19,600; 4. Roland Bruckner (RDA), 19,575; 5. Stoyan Deltchev (Bul), 19,475; 6. Danut Grecu (Rou), 10,850 (abandon sur claquage à l'épaule).

Saut de cheval: 1. Nikolai Andrianov (URSS) 19,825; 2. Alexander Ditiatin (URSS) 19,800; 3. Roland Bruckner (RDA) 19,775; 4. Ralf-Peter Hemmann (RDA) 19,750; 5. Stoyan Deltchev (Bul) 19,700; 6. Jiri Tabak (Tch) 19,525.

Barres parallèles: 1. Alexander Tkatchev (URSS) 19,775; 2. Alexander Ditiatin (URSS) 19,750; 3. Roland Bruckner (RDA) 19,750; 4. Michael Nikolay (RDA) 19,600; 5. Stoyan Deltchev (Bul) 19,575; 6. Roberto Leon (Cuba) 19,500.

Barre fixe: 1. Stoyan Deltchev (Bul) 19,825; 2. Alexander Ditiatin (URSS) 19,75; 3. Nikolai Andrianov (URSS) 19,675; 4. Ralf-Peter Hemmann (RDA) et Michael Nikolay (RDA) 19,525; 6. Sergio Suarez (Cuba) 19,45.

Le tir rapide au pistolet à un Roumain

Le Roumain Corneliu Ion a approché de deux points son record du monde pour remporter la médaille d'or au pistolet tir rapide, prenant la succession au palmarès olympique de l'Allemand de l'Est Klaar.

Le Roumain, un cybernéticien de 29 ans, avait terminé le concours avec 596 points, à égalité avec l'Autrichien Gerhard Petritsch et l'Allemand de l'Est, médaille d'argent à Montréal, Jurgen Wiefel. Un barrage à trois était nécessaire. Le premier à disparaître était l'Autrichien (40 ans), directeur d'une agence

de publicité de Salzbourg. Un deuxième barrage entre Ion et Wiefel voyait le Roumain, 5e à Montréal, s'imposer avec un total de 148 points sur un maximum de 150 contre 147 à l'Allemand de l'Est. Résultats:

1. Corneliu Ion (Rou) 596-148-147-148 au barrage; 2. Jurgen Wiefel (RDA) 596-148-147-147 au barrage; 3. Gerhard Petritsch (Aut) 596-146 au barrage; 4. Vladas Turla (URSS) 595-100-99; 5. Roberto Ferraris (It) 595-99-100-100; 6. Afanasy Kusmine (URSS) 595-99-100-99.

Hier lors des épreuves d'escrime

Doublé pour les Soviétiques au sabre

Doublé soviétique dans le concours au sabre: Viktor Krovopoukov a réédité sa victoire olympique de 1976. Il a fallu avoir recours à un barrage supplémentaire pour le départager de son compatriote Michail Burtsev, alors que tous deux avaient enregistré quatre victoires dans la poule finale. La médaille de bronze a récompensé le Hongrois Imre Gedoevari, vainqueur de quatre concours de Coupe du monde consécutivement.

Les jumeaux bulgares Vassile et Kristo Etropolski et l'Italien Maffei, champion du monde en 1971, s'étaient également qualifiés pour la finale. Le Transalpin battait en repêchage le champion du monde Vladimir Nazlymov par 10 victoires à 9.

Viktor Krovopoukov, qui appartenait à la formation victorieuse par équipes en 1976, a ainsi conquis sa troisième médaille d'or olympique.

POULE FINALE: 1. Viktor Krovopoukov (URSS) 4 victoires après bar-

rage (bat Gedoevari 5-4, K. Etropolski 5-3, Maffei 5-2, V. Etropolski 5-4); 2. Michail Burtsev (URSS) 4 victoires après barrage (bat K. Etropolski 5-3, Krovopoukov 5-4, Maffei 5-3, V. Etropolski 5-3); 3. Imre Gedoevari (Hon) 3 victoires (bat K. Etropolski 5-4, Maffei 5-4, Burtsev 5-3); 4. Vassili Etropolski (Bul) 2 victoires (bat Gedoevari 5-4, K. Etropolski 5-4); 5. Kristo Etropolski (Bul) une victoire (-2) bat Maffei 5-1; 6. Michele Maffei (Ita) une victoire (-6) bat V. Etropolski 5-1. - **BARRAGE:** Krovopoukov bat Burtsev 5-3.

La situation en football

Poule B: Tchecoslovaquie-Koweït 0-0; Colombie-Nigéria 1-0 (0-0). Tchecoslovaquie et Koweït sont qualifiés pour les quarts de finale.

Poule D: Yougoslavie-Irak 1-1 (0-0); Finlande-Costa Rica 3-0 (1-0). Yougoslavie et Irak sont qualifiés pour les quarts de finale.

Aux barres parallèles et à la barre fixe, les incidences du boycottage des Jeux ont joué. L'ombre des Japonais Tuskhara et Kato et de Kurt Thomas planait.



Andrianov vainqueur au saut de cheval. (bélino AP)

Nouvelles du camp helvétique

Médaille pour le quatre sans barreur ?

Au début de la saison olympique encore, ils apparaissaient comme les grands espoirs de l'aviron suisse en «deux». Or, dimanche, ils batailleront dans le quatre sans barreur à la conquête d'une médaille olympique.

Les Schaffhousois Stefan Netzle et Hans-Konrad Trumpler et le duo zurichois Bruno Saile et Jurg Weitnauer, se retrouvaient en début d'année à Grunau (RDA), et décidaient d'unir leurs efforts pour former un quatre sans barreur qui devait immédiatement connaître le succès. La confirmation apportée au Rotsee ouvrait des perspectives pour Moscou. Certes, ce super-quatre connaissait une défaite inattendue par son ampleur devant les rameurs de l'Allemagne de l'Est; mais en repêchage le quatuor helvétique se reprenait brillamment.

Aujourd'hui, le responsable technique, Urs Fankhauser, déclare: «Attendre de ce bateau une troisième place est faire preuve de réalisme. Si tout marche à la perfection, l'URSS peut être devancée pour la deuxième place». Le benjamin du quatuor, Hans-Konrad Trumpler (20 ans), est animé d'une belle confiance: «Cette fois, les Allemands ne se baladeront pas... La chaleur survenue brusquement modifie les données».

Les deux équipes seront réellement au coude à coude, l'Allemagne de l'Est a tiré la première ligne (la plus favorable), alors que la Suisse est à la ligne No 2. Pour le deuxième équipage en finale,

le quatre avec barreur, Moscou représente la dernière station d'une aventure commune. Après les Jeux, les jumeaux Peter et Roland Stocker, Rahn et Homberger, se sépareront. Des raisons professionnelles provoqueront le départ aux USA de Peter Rahn.

La qualification en finale était l'objectif majeur. Dimanche, le quatre avec barreur s'efforcera simplement d'échapper à la dernière place, afin de donner raison à Fankhauser, lequel avait imposé la sélection de deux «quatre» aux Jeux.

LES JUDOKAS CONFIANTS

«Je me trouvais jeudi au vélodrome. C'était formidable. Vraiment, Robert Dill-Bundi nous a à tous donné un moral remarquable. Ah, si seulement il pouvait me confier les deux ou trois secondes qu'il avait en réserve pour les transformer en koka», s'exclamaient Jean Zinniker. A la veille de faire sa première apparition sur les tatamis de l'Olympiski Komplex de Moscou, le judoka lausannois affichait une belle confiance.

Cinquième des championnats d'Europe 1979, Jean Zinniker est venu à Moscou avec des ambitions: «Pour moi, confiait-il, le fait d'être sélectionné, compte tenu des performances requises, est déjà un but en soi. Cela prouve que je fais partie d'une élite. Mais j'entends bien quitter Moscou avec une médaille dans ma valise».

Et s'il tenait parole ?...



De gauche à droite, Jurg Weitnauer, Bruno Saile, Hans-Konrad Trumpler et Stefan Netzle. (ASL)

Partout dans la cité
et durant toute l'année
pour vous approvisionner
et mieux vous conseiller:



commerce
indépendant
de détail

Les spécialistes à votre service
La Chaux-de-Fonds — Le Locle — Saint-Imier

CLINIQUE LA LIGNIÈRE, 1196
GLAND, (VD)
cherche pour tout de suite ou date à
convenir

AIDE-INFIRMIÈRE

sans qualifications spéciales.
Suisse ou permis B, C.
Age pas important.
S'adresser à la direction, tél.
022/64 10 61, du lundi au vendredi à
midi.

CLINIQUE LA LIGNIÈRE, GLAND,
(VD)
cherche pour sa salle à manger

jeune fille ou dame

aimable, de préférence expérimentée,
pour tout de suite ou date à convenir.
Suisse ou permis B, C.

Tél. 022/64 10 61, int 525.

RESTAURANT

cherche

garçon de buffet

Téléphone (039) 23 94 33

Annonces Suisses SA

«ASSA»

BUREAU DU LOCLE

Rue du Pont 8, tél. 039/31 14 44

DU 14 JUILLET au 1er AOÛT

OUVERT de 10 à 12 heures

Agence de La Chaux-de-Fonds

Avenue Léopold-Robert 31, tél. 039/23 22 14

OUVERT

pendant toute la période des vacances

INFIRMIÈRE ASSISTANTE

serait engagée de suite
pour un malade, sortant de l'Hôpital.

Tél. le matin ou le soir au 039/41 26 72.

A louer à Renan

appartement 4 pièces

salle de bain, chauffage général.
Loyer Fr. 365.- charges comprises.
Téléphone (039) 63 12 28

A louer

à Chézard, studio
meublé, boisé, comme
un petit chalet, indé-
pendant. Tél. (038)
53 16 35

Grand feuilleton de «L'Impartial»

13

CONSTANCE HEAVEN

Interroge le vent

roman

Traduit de l'anglais par Anne Joba

Droits réservés Ed. Albin Michel
et Cosmopress, Genève

Simon a tué la mère de Kali, m'expliqua-t-il
avec gravité. Il a été obligé, Sophie, parce qu'elle
avait grièvement blessé un paysan, mais il a ra-
mené son petit à la maison. Nous l'avons nourri
au biberon, comme Nikki.

- N'est-ce pas un compagnon de jeu dange-
reux ? Qu'en pense votre père ? demandai-je.

- Oh ! papa ne prête pas attention aux ani-
maux que j'ai. L'oncle Andréi m'a permis de gar-
der Kali jusqu'à l'automne. Après cela il l'en-
verra ailleurs à cause de Tania et de Nikki, parce
qu'il sera plus grand qu'eux, plus grand que moi
aussi.

Tania, une jolie petite fille de trois ans, et
Nikki, un gros garçon de huit mois endormi dans
son berceau, étaient les deux enfants de Maria.
Un peu plus loin, sur la pelouse, Andréi s'entre-
tenait avec Simon, chef des écuries d'Arachino.
Il s'occupait en outre des chevaux arabes dont
Andréi mettait sur pied l'élevage à Ryvlach.

Paul avait sans doute raison de dire que son
père ne remarquait pas Kali. Il ne semblait s'in-
téresser à rien. La première fois que je l'avais vu,
j'avais eu peine à croire qu'il fût le frère d'An-
dréi. Il venait de franchir la cinquantaine mais
paraissait infiniment plus âgé. Ses blessures, la
perte de sa femme lui avaient précocement blan-
chi les cheveux. Il se déplaçait avec lenteur et,
dans ses yeux, flottait un regard lointain, comme
s'il vivait dans un autre monde. Il m'avait ac-

cueillie avec un doux sourire pour m'oublier l'in-
stant d'après. Il montait encore à cheval et chas-
sait. Lorsque Andréi sollicitait son avis sur une
question concernant le domaine, il ne manifestait
pas le moindre intérêt. En tout cas, il n'était
pas fou comme Jean Reynard avait voulu me le
faire croire. Dans quel but ? me demandai-je in-
quiète.

Lors de ma première visite à Arachino, Paul
m'avait emmenée dans sa salle d'étude pour me
montrer ses animaux favoris: un écureuil dans sa
cage, un épagneul entouré de chiots. En montant
l'escalier, mon regard s'était porté sur un tableau
accroché au mur du palier. Il représentait une
jeune femme d'une étonnante beauté. Elle sem-
blait vivante, prête à sortir de la toile; je m'arrê-
tai, fascinée par le visage pâle, couronné de che-
veux d'un noir luisant, par le corps mince sanglé
dans un costume d'amazone vert foncé.

- C'est maman, dit Paul. Elle s'est tuée acci-
dentellement. Son cheval l'a jetée au fond d'une
ancienne carrière. C'est le jour où l'on a tiré sur
papa.

- Elle était très belle. Pourquoi ce tableau est-
il accroché là où personne ne peut l'admirer ?

- C'est l'oncle Andréi qui l'a voulu. Vous
comprenez, papa était très malade. On croyait
qu'il allait mourir. Quand il est entré en conva-
lescence, on a été obligé de lui dire que maman
était morte. La vue de ce portrait lui est devenue
insupportable.

Quoi de surprenant à ce que Dmitri eût cet air
égaré quatre ans après la tragédie !

En ce chaud après-midi, tout était merveilleu-
sement paisible dans le parc. Une abeille bour-
donnait paresseusement sur l'herbe à côté de
moi. Je pensai à la lettre envoyée par Irina.

- Nous ne savons rien de Léon, m'écrivait-elle,
mais nous serons très bientôt à Valdava. Grand-
père a invité Olga et sa mère... Vous viendrez
nous rendre visite, Sophie, n'est-ce pas ? J'ai si
grande envie de vous revoir. Pourquoi ne passe-
riez-vous pas une semaine... ou davantage si vo-
tre sœur consent à se priver de vous...»

Je n'étais pas sûre d'avoir envie d'y aller. Mon
amitié pour Irina n'était pas en cause, mais
Saint-Petersbourg n'était pas très loin de Val-
dava et il était vraisemblable que Léon y serait,
lui aussi, au moins une grande partie du temps.
Mieux valait ne pas le revoir, et pourtant... Je
détournai mes pensées de lui. Je regardai Rilla,
étendue sur une chaise longue, les paupières clo-
sées. Tante Vera avait raison. Elle semblait épu-
isée. Elle se fatiguait beaucoup trop. Ces derniers
temps, elle inquiétait.

Les domestiques avaient apporté le samovar et
Maria servit le thé.

- Paul, cours chercher Tania, veux-tu, dit-elle.
Ensuite tu m'aideras.

- Tania était ici il y a une minute, dis-je.

Un cri m'échappa. L'enfant avait monté les
marches de pierre et courait joyeusement sur le
rebord de la terrasse qui surplombait la pelouse
de près de deux mètres. Je n'osai appeler de
crainte de l'effrayer. Puis tout se déroula si vite
qu'aucun de nous ne put intervenir. Dmitri sortit
du salon, le grand barzoï qui l'accompagnait par-
tout bondissant devant lui. Tania, en équilibre,
se retourna pour appeler le chien; elle fit un faux
pas et tomba à la renverse.

Andréi fut le premier à l'atteindre. Quand il la
souleva, l'enfant resta inerte dans ses bras. D'un
bond Maria fut debout, Rilla se redressa, le vi-
sage blanc comme un linge, les yeux écarquillés,
le regard sombre comme si elle émergeait d'un
cauchemar.

- Oh ! Dieu ! Que lui as-tu fait ? cria-t-elle
d'un ton si lourd d'accusation qu'Andréi se figea.

En l'espace d'un éclair tout fut terminé. An-
dréi mit la petite dans les bras de Maria. Le choc
passé, Tania pleurait à grand bruit. Sa vieille
nounou accourut et l'emporta à l'intérieur de la
maison.

Andréi s'approcha de sa femme.

- Qu'y a-t-il, Rilla ? demanda-t-il doucement.
Es-tu souffrante ?

- Non, non, répondit-elle sans le regarder.
C'est le soleil qui m'a donné mal à la tête. Je vais
rentrer un peu.

- Je t'accompagne, dis-je vivement.

- N'en fais rien, je t'en prie. Je ne veux per-
sonne.

Rilla s'était levée. M'écartant du geste, elle
s'éloigna.

- Sophie, dit abruptement Andréi, je vais aux
écuries avec Simon. Prévenez-moi quand vous se-
rez prêtes à partir, votre sœur et vous.

Maria sortait de la maison.

- Ce n'est rien. Quelques contusions, deux ou
trois écorchures. Anfisa les soigne.

Elle suivit du regard Andréi.

- Je croyais que tout s'était apaisé entre eux;
il n'en est rien, hélas ! Rilla ne semble pas com-
prendre le mal qu'elle lui fait.

- C'est ce que tante Vera dit. Maria, que s'est-
il passé ? Pourquoi cette mésentente ?

- Ne vous en ont-ils pas parlé ?

- J'ai essayé en vain d'aborder le sujet avec
Rilla. Elle a toujours éludé mes questions.

- Je pense qu'il est bon que vous soyez au cou-
rant dit Maria en prenant Nikki dans son ber-
ceau. Venez dans la chambre d'enfants. Je vou-
drais m'assurer que Tania n'a vraiment rien de
grave.

Quand les deux petits furent couchés et
confiés à la garde d'Anfisa, Maria me dit:

- Allons nous asseoir chez moi. Vous pourrez
peut-être quelque chose pour eux. Ils sont trop
proches de nous pour que nous puissions leur ve-
nir en aide. Tout a commencé le soir de l'incen-
die.

- Un incendie ? fis-je horrifiée. Vous ne voulez
pas dire que leur enfant est mort brûlé ?

- Pas vraiment. Mais laissez-moi remonter un
peu plus haut pour que vous compreniez ce qui
s'est passé. Quand Andréi a appris que Rilla at-
tendait un enfant, il a été fou de joie. Vous
connaissez Ryvlach. La maison n'est pas grande.
Il a décidé de reconstruire l'aile qui était tombée
en ruine au cours des années et de la transformer
en appartement pour l'enfant et sa nourrice.
Rilla était opposée à ce projet. Elle estimait que
le bébé et ceux qui viendraient ensuite seraient
trop loin d'eux. Il a tant insisté qu'elle a fini par

Le monde sportif • Le monde sportif • Le monde sportif • Le monde sportif

Tennis: Borg songe maintenant à l'US open Football: Lazio en deuxième division

Après une courte lune de miel passée à Marbella, dans le sud de l'Espagne, où il a donné son nom à un camp de tennis, Bjorn Borg, le jeune marié, va se replonger dans le monde du tennis. Son monde à lui, le monde où il est roi. Vainqueur à Roland-Garros et à Wimbledon pour la cinquième fois, le Suédois va désormais s'attaquer, dans un mois, au seul tournoi majeur manquant à son palmarès: l'US Open, disputé du 25 août au 7 septembre sur les courts synthétiques de Flushing Meadow.

LE GRAND CHELEM DE L'ÈRE MODERNE ?

S'il parvenait enfin à inscrire son nom au palmarès de l'épreuve américaine, il réussirait ainsi ce que l'on peut appeler le grand chelem de l'ère moderne: terre battue, gazon et synthétique. En cas de réussite, il se rendrait certes ensuite à Melbourne pour jouer l'open d'Australie, la quatrième et ultime étape, ne serait-ce que pour rejoindre dans l'histoire l'Américain Donald Budge et l'Australien Rod Laver, les deux seuls joueurs à avoir gagné une même année les quatre grands tournois. Mais en réalité, maintenant le grand chelem s'arrête à Flushing Meadow. Car l'Open d'Australie, disputé en décembre sur gazon, comme à Wimbledon, est désormais une épreuve dévaluée. Elle est trop proche du «Masters» à New York et la plupart des meilleurs joueurs ne s'y rendent plus.

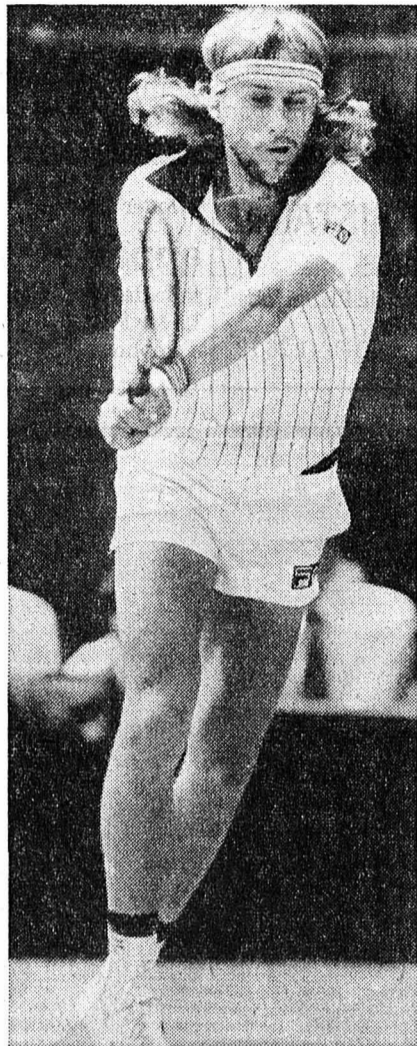
UN TOURNOI MAUDIT

Pour Borg, l'US Open, c'est un peu le tournoi maudit. Il a tout remporté sauf celui-là, plusieurs fois à cause de la malchance. En 1977, il doit abandonner contre Dick Stockton au quatrième tour à cause d'une blessure à l'épaule. En 1978, il perd en trois sets en finale contre Jimmy Connors, une vilaine ampoule au pouce droit l'ayant visiblement handicapé. En 1979 enfin, il est battu par Roscoe Tanner en quarts de finale, à la régulière, encore que le Suédois ait demandé aux organisateurs de ne pas jouer à la lumière artificielle - «sous les projecteurs, on ne voit pas arriver les services puissants de Tanner, particulièrement efficaces sur le synthétique», dit-il. Mais les organisateurs ne devaient pas l'entendre.

POUR LA TROISIÈME FOIS !

Pour la troisième année consécutive, Borg se lance donc à l'assaut du grand chelem qui passe par l'US Open. 1980 sera-t-elle la bonne année pour le Sué-

dois ? Peut-être bien, car il s'est décidé à alléger son programme de compétition, pour justement viser les grands titres en 1980. Il en a déjà deux en poche. Il lui manque le troisième... le plus difficile.



Borg se rendra dans les premiers jours d'août sur le continent américain pour entamer sa préparation. Il disputera un tournoi à Toronto avant de s'entraîner, en compagnie de son ami Vitas Gerulaitis, dans le but de s'adapter parfaitement à la surface de Flushing Meadow.

Pour lui, en effet, il s'agit essentiellement d'un problème d'adaptation. Tout le monde sait que Borg est capable de gagner l'US Open. La réflexion de John MacEnroe à ce propos est édifiante: «Je suis très surpris que Borg n'ait pas encore gagné l'US Open et je serais encore plus surpris s'il n'y parvenait pas un jour».

L'équipe de football de la Lazio de Rome, 13e au dernier championnat d'Italie de première division, a été condamnée par la Commission d'appel fédérale de la Fédération de football italienne (CAF) à la rétrogradation en deuxième division.

En première instance, la Commission de discipline avait condamné la Lazio à 10 millions de lires d'amende pour le match Lazio - Avellino. La relégation de la Lazio et du Milan AC permet à Udinese et Catanzaro de demeurer en division un. Deux joueurs du club romain, le défenseur Lionello Manfredonia et l'international Bruno Giordano, condamnés

en première instance à 21 mois de suspension, seront «interdits de terrain» pendant six mois supplémentaires.

La «CAF» a ensuite rejeté tous les appels concernant les matchs Milan - Naples, Bologne - Juventus et Bologne - Avellino. Le Milan AC est donc condamné à la descente en deuxième division. Avellino et Bologne, pour leur part, commenceront le prochain championnat avec 5 points de handicap.

L'avant-centre de Bologne, Beppe Savoldi, avait été, lui, condamné à trois ans de suspension par la Commission de discipline.

Les footballeurs neuchâtelois s'entraînent en terre prévôtoise

Moutier - La Chaux-de-Fonds 0 - 5

MOUTIER: Nyffeler; Mérillat II, Barth, Carnal II, Pfeiffer; Friche, Schaller, Mérillat I; Carnal I, Rouèche, Dosso.- **LA CHAUX-DE-FONDS:** Laeubli; Claude, Hofer, Bouzenada, Salvi; Sandoz, Laydu, Chammartin; Coinçon, Nussing, Rufi. - **BUTS:** 2e Sandoz, 0-1; 35e Nussing (pénalty), 0-2; 66e Nussing, 0-3; 78e Nussing, 0-4; 85e Dubois, 0-5.- **NOTES:** Terrain de La Chalière. Arbitre: M. Chappuis, Develier. Chez les «Horlogers» sont toujours en vacances: Capraro et Bristot. Changements: 45e König pour Barth. Dubois pour Salvi. Musitelli pour Chammartin. Jacard pour Rufi. 75e Staempfli pour Friche.

UNE SOIRÉE AGRÉABLE

Pour son deuxième match de préparation, l'équipe du président Bosquet s'en est allée sur les bords de la Birse pour affronter le FC Moutier. Ce match s'est déroulé dans une sportivité remarquable ce qui autorisa un déroulement agréable des opérations.

L'entraîneur-joueur Michel Friche

Deux transferts devant la Chambre de la Ligue

La Chambre de la Ligue nationale A n'aura que deux cas de transferts non réglés à examiner lors de sa session du 7 août 1980.

Jusqu'à la date limite du 20 juillet, seuls La Chaux-de-Fonds et Nordstern, au sujet d'Urs Kohler, ainsi que Chénois et Lausanne au sujet du passage de Pierre Tachet dans le club vaudois n'ont pu s'entendre.

possède un onze plein de vivacité ce qui obligea les Montagnards à se dépenser sans relâche. Plus d'une fois, le gardien Laeubli fut alerté spécialement sur des percées du noir Dosso, un technicien aux multiples fantaisies.

Ainsi La Chaux-de-Fonds avait à faire à un adversaire coriace. Sa victoire prend donc une dimension respectable. Elle se dessina dès les premières minutes sur une percée de Sandoz parfaitement lancée par Bouzenada. Le deuxième but tomba peu après la demi-heure sur un 11 mètres ajusté par Nussing.

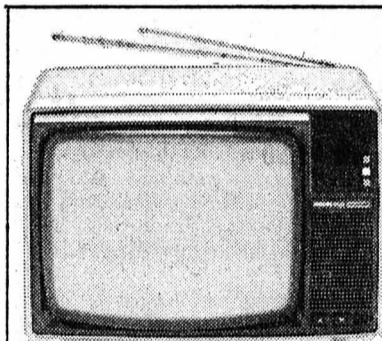
Après la pause Nussing devenait le fer de lance des Neuchâtelois. Par son dynamisme il allait surprendre le libéro Mérillat et dans la foulée il bottait par deux fois le portier Nyffeler qui devait encore capituler sur un envoi de Dubois.

Dimanche les Chaux-de-Fonniers seront à Fully pour y rencontrer Leytron une très bonne équipe de première ligue. Une nouvelle occasion de parfaire, et le

physique et la cohésion, en vue de se trouver en verve pour le jour «J». (P.G.)



Nussing, trois buts à son actif. (photo AS)



COULEUR-MULTINORMES à prix incroyable !

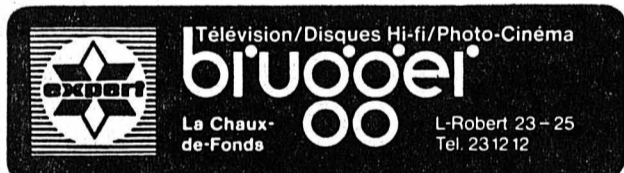
PHILIPS 14 C 920 Pal + Secam, écran 36 cm., 12 programmes suisses, français, etc., image très nette, couleurs brillantes et contrastées, poignée de transport, antenne incorporée.

Autre modèle, écran 42 cm. à télécommande, 20 programmes seulement 1290.-

Location «sur mesure»

990.-

dès **39.-**



A VENDRE

CARAVANE

sur camping de Saint-Aubin, place payée. Tél. 038/24 02 43.

JUVET INTERIEUR
JUILLET
OUVERT
TOUS LES MATINS
P. AUBRY NUMA-DL.02.27

JEAN AESCHLIMANN SA

cherche pour son bureau de Saint-Imier

UNE SECRÉTAIRE

de langue maternelle française; très bonnes connaissances de l'allemand indispensables.

Il s'agit, pour le principal, d'assister le chef des ventes, entre autre par de nombreux contacts avec la clientèle. Travail indépendant, varié, à responsabilités, dans le cadre d'une équipe dynamique. Entrée au plus tard le 1er octobre 1980.

Faire offre détaillée à JEAN AESCHLIMANN SA, 45, rue du Cygne, 2501 Bienne.

céder et il a mis son projet à exécution. Il souhaitait avant tout faire plaisir à sa femme. Les chambres étaient spacieuses, aérées, ravissantes. Il s'est donné un mal infini, a dépensé beaucoup d'argent pour importer des meubles d'Europe, installer des cheminées style anglais au lieu de nos traditionnels poêles à bois. Quand le bébé est né, un mois après mon Nikki, je ne crois pas qu'on pût voir des époux aussi fiers et heureux.

- Et qu'est-il arrivé ?
- Nous étions au mois de décembre. Rilla n'était pas sortie depuis la naissance de l'enfant. Dmitri avait organisé une fête pour le baptême de Nikki. C'était un geste surprenant de sa part, parce qu'il mène une vie très retirée. Andréi, qui devait être le parrain, estima qu'il ne pouvait manquer la réception. Il persuada Rilla de l'accompagner. Il faisait un froid si intense qu'ils laissèrent l'enfant à Ryvlach. Ce soir-là, la neige se mit à tomber, comme cela arrive parfois, en couchers si épaisses que la route fut bloquée par les congères. Rilla voulut rentrer chez elle. Andréi craignait pour elle les difficultés du trajet dans de telles circonstances. Il la pria d'attendre le lendemain matin... et ce soir-là le feu éclata.

- Mais pourquoi ? Comment ?
- Nous ne l'avons jamais su. Un serviteur, peu habitué aux cheminées anglaises, aura entassé trop de bûches dans le foyer à cause du froid. Quand le feu a pris, les domestiques ont été saisis de panique. C'est à trois heures dz matin seulement que Stéphane est venu frapper à notre porte. Andréi voulait que Rilla reste auprès de nous; elle a refusé. Simon et moi, nous les avons accompagnés. Le trajet fut un véritable cauchemar, les chevaux enfonçaient dans la neige, ils avançaient avec peine, et quand nous sommes parvenus à Ryvlach, toute l'aile flambait. Les serfs essayaient de combattre l'incendie, mais la neige et le froid rendaient les secours difficiles. L'eau gelait dans les seaux. Rilla voulut traverser les flammes, Andréi la retint. Il la confia à Simon et entra lui-même dans la maison malgré ceux qui s'efforçaient de l'en empêcher.

Maria marqua une pause.
- Encore maintenant, je ne peux y penser sans horreur, murmura-t-elle. Il réussit à atteindre le berceau et ramena le bébé. Je n'oublierais de ma vie cette vision: Andréi franchissant le seuil, le feu derrière lui, le visage écorché et noirci. Rilla courut à lui, mais ce fut un enfant mort qu'il posa dans ses bras. Il n'était ni brûlé, ni blessé, simplement mort. Il était si petit que la fumée l'avait suffoqué.

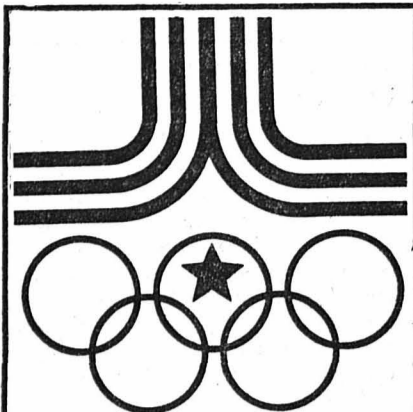
- C'est affreux !
- Des larmes me montèrent aux yeux.
- Je n'ai pas grand-chose à ajouter. Au début, nous avons craint qu'elle ne perde la raison. C'était le choc, nous dit le docteur. Par sa seule présence, Andréi lui rappelait le drame. Chaque fois qu'il approchait de son chevet, elle tremblait et gémissait. Elle ne voulait ni le regarder ni lui parler. Quand elle se rétablit, elle réussit à se dominer. Votre sœur est courageuse et bonne; elle sait qu'elle a tort de lui reprocher la mort de leur fils, mais le souvenir de cette nuit tragique reste entre eux, Sophie comme un mur qu'elle ne peut briser. Le docteur Arnoud affirme que le temps est le meilleur des remèdes; cependant près de six mois se sont écoulés et Andréi souffre atrocement sans en rien dire. Parfois, cela me fait peur. Je connais les Kouraguine, je les connais depuis toujours. Ce sont des passionnés; tout ce qu'ils ressentent, ils le ressentent avec intensité.

Maria se pencha en avant, posa sa main sur la mienne.
- Le docteur nous a recommandé de ne pas lui rappeler le drame, aussi évitons-nous toute allusion. Andréi a été sur ce point très exigeant avec les domestiques, mais je me demande si nous n'avons pas tort. Pourquoi n'essayeriez-vous pas de la convaincre de se confier à vous ?
- Ce n'était pas chose facile. Si proche que je fusse de Rilla, elle n'en restait pas moins ma sœur aînée, fière, renfermée, secrète sur ce qui lui tenait le plus à cœur. Sur le chemin du retour à Ryvlach, je ne cessai d'y penser et j'y réfléchissais encore en me déshabillant. J'ouvris le coffret doré pour y ranger mes colifichets et le collier

d'argent qu'Andrei m'avait acheté au marché brilla comme un rayon de lune à la clarté de la lampe. Une vague de tendresse pour Andréi et pour Rilla me submergea. Par quelle triste ironie du sort eux qui s'aimaient se trouvaient-ils séparés par une barrière douloureuse alors que Léon se liait à jamais avec une fille qu'il n'aimait pas, engagé par une promesse faite à un vieil homme égoïste et querelleur qui se croyait à l'article de la mort. La porte s'ouvrait soudain me fit sursauter. Ce n'était que Rilla, aussi pâle qu'une agonisante dans son déshabillé de satin blanc.

Je l'interrogeai du regard.
- Te sens-tu mal ? demandai-je comme elle gardait le silence.
- Non. Mais je n'arrive pas à dormir. Je voudrais parler un peu avec toi. Cela ne t'ennuie pas au moins ?
- Non, bien sûr que non. Quelle idée ? Bavardons ensemble comme au bon vieux temps.
Rilla eut un sourire forcé.
- Comme cela me paraît loin ! Que te racontait Irina dans sa lettre ? Tu ne me l'a pas dit.
- Simplement qu'ils ne tarderaient pas à venir à Valdaya.
- Elle n'a fait aucune allusion à Jean Reynard ?
- Non.
- Cette histoire me tourmente. Je suis convaincue qu'il a tout combiné. Il trame quelque chose contre Andréi. J'en ai le pressentiment.
- Mais, Rilla, que peut-il faire ?
- Je l'ignore. Il est subtil, rusé. Il sait tourner les choses à son avantage.
Ma sœur allait et venait dans la pièce, incapable de tenir en place, ramassant des sous-vêtements, les pliant, les reposant. Tout à coup, elle pivota et me regarda bien en face.
- De quoi avez-vous parlé, Maria et toi, si longtemps cet après-midi ?
Je marquai une légère hésitation avant de répondre.
- Elle m'a raconté l'incendie.
- Ainsi, tu sais !

- Pourquoi ne m'en avoir pas parlé toi-même ?
- Cela m'était impossible.
Rilla se tordit les mains en un geste de désespoir.
- Oh ! Mon Dieu ! Que dois-je faire, Sophie, que dois-je faire ?
Des sanglots la secouaient. Je la serrai dans mes bras, la fis asseoir sur le lit à côté de moi. Elle fixait un point dans le vide, les mots sortaient de sa bouche par saccades comme s'ils lui étaient arrachés.
- Cet après-midi quand j'ai vu Andréi avec Tania... tout m'est revenu à la mémoire... l'horreur... le cauchemar. Je revis sans cesse chaque minute de ce drame.
Elle tremblait comme une feuille.
- Chaque fois qu'il s'approche de moi, j'entends le grondement des flammes, je sens la fumée. Je ne peux pas supporter qu'il me touche. S'il me prend dans ses bras, je deviens aussi froide que le marbre, des nausées me saisissent... à présent, il ne vient plus... et je l'aime, Sophie, plus que ma vie, pourtant je l'éloigne de moi.
- Non, non. Il sera patient. Il attendra.
- Tu ne connais pas Andréi. Tu ne sais pas ce qui est arrivé avant... si je le perds, je me tuerais.
- Rilla, ce que tu dis est insensé.
- Vraiment ?
Elle me regarda, les yeux égarés.
- C'est un homme pour qui les femmes meurent.
Je crus qu'elle allait en dire davantage, mais au prix d'un effort surhumain, elle se ressaisit. D'une main, elle me caressa la joue.
- Ma pauvre chérie. Tu es si jeune. C'est injuste de te charger d'un pèril fardeau ! Je ne veux pas que tu souffres à cause de moi.
Elle se leva de nouveau, alla à la coiffeuse, s'étudia dans le miroir.
- Je pers dans le peu de beauté que je possédais. Lorsque je vois Andréi regarder une autre femme, je me sens glacée d'effroi.
- Tu n'as pas besoin de t'inquiéter. Il ne pense qu'à toi. (à suivre)



Les médailles

1. URSS, 34 or, 27 argent, 15 bronze; 2. RDA 11, 19, 17; 3. Hongrie 4, 5, 3; 4. Roumanie 4, 4, 4; 5. Bulgarie 4, 2, 7; 6. Grande-Bretagne 2, 2, 1; 7. Cuba 2, 1, 0; 8. Suède 2, 0, 4; 9. Italie 2, 0, 1; 10. France 1, 2, 0; 11. Australie 1, 0, 4; 12. Grèce 1, 0, 0; 13. Suisse 1, 0, 0; 14. Pologne 0, 4, 3; 15. Corée du Nord 0, 1, 1; 16. Mexique 0, 1, 0; 17. Tchécoslovaquie 0, 0, 2; 18. Brésil, Jamaïque, Espagne, Finlande, Danemark, Liban et Autriche 0, 0, 1.

429 CHAMPIONS !

Il y a 203 titres olympiques en jeu à Moscou et donc, en principe, autant de médailles d'or, d'argent et de bronze. On est en fait bien loin du compte. Dans les sports d'équipe, les relais et l'aviron, tous les équipiers reçoivent une médaille, même s'il n'y a qu'un titre olympique en jeu. Ainsi 429 champions olympiques seront couronnés dans la capitale soviétique et, compte tenu des doubles médailles de bronze en boxe et en judo, le nombre total des médailles distribuées atteindra 1305 (429 en or, 429 en argent et 447 en bronze).

Eliminations suisses

● Déception de Brigitte Senglaub: «Je ne possédais pas cet influx qui rend possible un exploit... Peut-être l'absence de mon entraîneur a joué un rôle. Mieux que quiconque, mon mari parvient à me motiver dans les courses importantes», déplorait la brune Brigitte Senglaub-Wehrli, après son échec dans le deuxième tour du 100 mètres féminin. Brigitte Senglaub-Wehrli espère une meilleure prestation au cours du 200 mètres féminin, qui débutera lundi.

● Vingt-quatre heures après le triomphe de Robert Dill-Bundi, les cyclistes suisses ont connu une désillusion sur la piste olympique du stade Krylakoie. Le «quatre» de poursuite a en effet échoué en quart de finale, face à la RDA.

Cyclisme

Sélection hollandaise pour les mondiaux

Jan Raas (tenant du titre), Joop Zoetemelk, Hennie Kuiper, Gerrie Knetemann, Henk Lubberding et Johan Van de Velde ont été désignés comme leaders. Les rôles de domestiques ont été confiés à Piet Van Katwijk, Jo Maas, Heddy Nieuworp, Bert Oosterbosch, Cees Priem, Bert Pronk et Leo Van Vliet.

Tennis

La Coupe Helvétique

La Suède a confirmé son succès de l'an dernier dans la Coupe Helvétique, cette épreuve féminine par équipes réservée aux moins de 16 ans. La phase finale s'est déroulée à Leysin. Résultats:

Finale 1re/2e places: Suède bat RFA 3-2. - Finale 3e/4e places: France bat Roumanie 4-1.

Automobilisme: la situation en championnat suisse

Avant la course Ayant-Anzère, les classements intermédiaires du championnat suisse automobile (4 meilleurs résultats pris en compte) se présentent comme suit:

Voiture de série (gr. 1 et 3): 1. Joseph Willi (Hellbühl), Ford Escort RS, 81 points; 2. Philippe Froehlich (Bulach), Talbot Rally 3, 80; 3. Eddy Kamm (Molvis), VW Golf GTI, 80.

Voitures spéciales (gr. 2 et 4): 1. Alfred Lattmann (Elgg), Datsun Pulsar, 51; 2. Peter Grunig (Liebefeld), Alfa Romeo GTA, 48; 3. Rolf Hadorn (Berne), Honda Civic, 47.

Le championnat du monde des rallyes

Déjà vainqueur du Rallye de Monte-Carlo puis de celui du Portugal, l'Allemand Walter Rohrl a remporté sa troisième victoire de la saison dans une épreuve comptant pour le championnat du monde de la spécialité. Au volant d'une Fiat 131 Abarth, il s'est adjugé le Rallye Codasur, en Argentine.

Walter Rohrl et Fiat ont ainsi consolidé leur première place aux classements provisoires (pilotes et marques) du

Finales féminines de gymnastique aux engins, hier à Moscou Tout est bien qui finit bien pour «Nadia»

Après ses ennuis du concours général, la championne olympique 1976 a tout de même eu la satisfaction de se retrouver à deux reprises sur la première marche du podium au cours des finales aux engins féminines. Aux exercices au sol, elle a partagé la première place avec la Soviétique Nelly Kim, après que sa note, de façon mystérieuse, ait été remontée, à retardement, de 9,90 à 9,95. A la poutre, en revanche, elle a connu une victoire sans partage. Pourtant, la Soviétique Elena Davidova fut meilleure qu'elle dans la finale (9,90 contre 9,85).

De façon générale, exception faite pour Elena Davidova qui, il est vrai, avait obtenu sa médaille d'or la veille, il y en a eu pour tout le monde hier soir: Natalia Chaposnikova a remporté le saut du cheval, Maxi Gnauck les barres, Nadia Comaneci la poutre et Nelly Kim les exercices au sol en compagnie de la Roumaine. Au moins ne pourra-t-on pas reprocher aux juges, cette fois, de n'avoir pas été équitables dans leur répartition. Résultats:

SAUT DU CHEVAL: 1. Natalia Chaposnikova (URSS) 19,725 (première note: 9,90 + note finale 9,825); 2. Steffi Kraeker (RDA) 19,675 (9,925 + 9,75); 3. Melitta Rhun (Rou) 19,65 (9,875 + 9,775); 4. Elena Davidova (URSS) 19,575 (9,90 + 9,675); 5. Nadia Comaneci (Rou) 19,035 (9,925 + 9,425); 6. Maxi Gnauck (RDA) 19,30 (9,925 + 9,375).

BARRES ASSYMÉTRIQUES. 1. Maxi Gnauck (RDA) 19,875 (9,975 + 9,90); 2. Emilia Eberle (Rou) 19,85 (9,95 + 9,90); 3. Maria Filatova (URSS) 19,775 (9,875 + 9,90); 4. Melitta Rhun (Rou) 19,775 (9,875 + 9,90) et Steffi Kraeker (RDA) 19,775 (9,875 + 9,90); 6. Nelli Kim (URSS) 19,725 (9,875 + 9,85).

POUTRE: 1. Nadia Comaneci (Rou) 19,80 (9,95 + 9,85); 2. Elena Davidova (URSS) 19,750 (9,85 + 9,90); 3. Natalia Chaposnikova (URSS) 19,725 (9,875 + 9,85); 4. Maxi Gnauck (RDA) 19,70 (9,85 + 9,85); 5. Radka Zemanova (Tch) 19,65 (9,80 + 9,85); 6. Emilia Eberle (Rou) 19,40 (9,90 + 9,50).

Premières surprises lors des épreuves d'athlétisme

Titres pour une Cubaine, un Britannique et un Russe

La première surprise se situait au réveil pour les athlètes. Ephémère, l'été avait déjà laissé place à l'automne. La chute de la température après les lourdes chaleurs de la veille explique peut-être les résultats étonnants qui souvent ont fait le pied de nez à toute logique au stade Lénine vendredi. Dix-huit compétitions dont trois finales étaient au programme.

Si la qualification du Suisse Franz Meier pour le dernier acte du 400 m haies sera considérée comme normale compte tenu de l'absence de Hurdlers Cotes, personne en revanche n'aurait imaginé que la Cubaine Maria Colon deviendrait championne olympique du javelot féminin.

MENNEA ÉLIMINÉ !

Le résultat de la finale masculine du 100 mètres n'est pas à proprement parler une surprise avec le succès du Britannique Alan Wells. En revanche les éliminations prématurées de Don Quarrie, Pietro Mennea et Eugen Ray ont déjoué bien des pronostics.

La troisième médaille d'or du jour ne revenait pas à celui qui a toujours su dompter ce genre d'épreuve, Viktor Saneiev, mais à son jeune compatriote Jaak Uudmae. Derrière les deux spécialistes soviétiques du triple saut, le Brésilien Da Silva, trahi par le ciel, irrité par le drapeau rouge de juges impitoyables, était relégué au troisième rang après avoir été dépassé par le plus félin, le plus spectaculaire.

Résultats

Dames, javelot finale: 1. Maria Colon (Cuba) 68 m. 40; 2. Saida Gunba (URSS) 67 m. 76; 3. Ute Hommla (RDA) 66 m. 56; 4. Ute Richter (RDA) 66 m. 54; 5. Ivanka Vantcheva (Bul) 65 m. 38; 6. Tatiana Birjulina (URSS) 65 m. 08.

Messieurs. - 100 m. finale: 1. Allan Wells (GB) 10"25; 2. Silvio Leonard (Cuba) 10"25; 3. Petar Petrov (Bul) 10"39; 4. Alexandre Aksinine (URSS) 10"42; 5. Osvaldo Lara (Cuba) 10"43; 6.

Voitures de sport (gr. 5 et 6): 1. Edi Kofel (Wetzikon), Porsche Turbo, 78; 2. Max Welti (Zurich), March, 78; 3. Rolf Madoerin (Reinach), Porsche, 72.

Formule 3: 1. Jakob Bordoli (Schiers), Ralt-Toyota, 60; 2. Edi Kobelt (Ebnet-Kappel), Argo, 60; 3. Louis Maulini (Vernier), March, 54; 4. Pierre-Alain Lombardi (Leysin), Lola, 33; 5. Hans-Peter Stoll (Pfaeffikon), Chevron, 32.

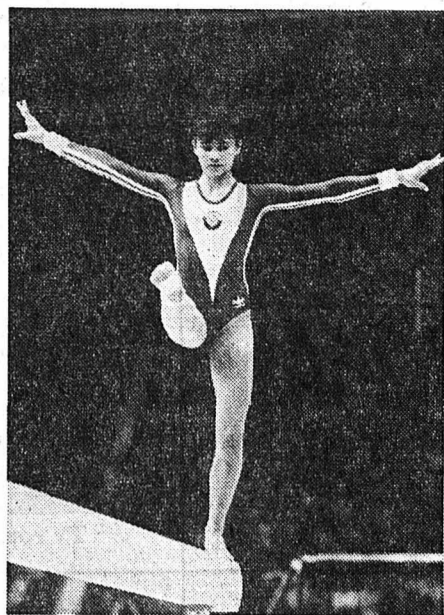
Coupe de la NSK: 1. Walter Baltisser (Zweidlen), March 802, 67; 2. Welti, 43; 3. Fredy Amweg (Ammerswil), Martini, 42; 4. Eugen Streahl (Leimbach), March 802, 40; 5. Kobelt, 28.

championnat du monde. Classement du Rallye Codasur:

1. Rohrl-Geisdorfer (RFA) Fiat 131 Abarth, 12 h. 48'36"; 2. Mikkola-Hertz (Fin) Mercedes, 13 h. 04'35"; 3. Reutemann-Perissutti (Arg) Fiat 131 Abarth, 13 h. 35'36"; 4. Mehta-Mehta (Kenya) Datsun, 13 h. 57'49"; 5. Lefebvre-Delferrier (Fr) Peugeot, 14 h. 34'41"; 6. De Vitte-Muzzio (Uru) Ford Escort, 15 h. 00'25".

Vladimir Muraiov (URSS) 10"44; 7. Marian Woronin (Pol) 10"46; 8. Hermann Panzo (Fr) 10"49.

Triple saut, finale: 1. Jaak Uudmae (URSS) 17 m. 35; 2. Viktor Saneiev



Nadia Comaneci (à gauche) a signé un doublé. A droite, Chaposnikova également médaillée d'or. (asl)

SOL: 1. Nadia Comaneci (Rou) 19,875 (9,925 + 9,95) et Nelli Kim (URSS) 19,875 (9,925 + 9,95); 3. Natalia Chaposnikova (URSS) et Maxi Gnauck (RDA) 19,825 (9,925 + 9,90); 5. Emilia Eberle (Rou) 19,75 (9,90 + 9,85); 6. Jana Labakova (Tch) 19,725 (9,875 + 9,85).

Bonne nouvelle pour l'athlétisme suisse

Franz Meier en finale olympique



Vingt ans après Bruno Galliker, un Suisse atteint à nouveau la finale du 400 m haies. Franz Meier (22 ans) ne surestime pas l'importance de son résultat. Modeste, il remet les choses dans une juste perspective: «Dans ma discipline en particulier, plusieurs spécialistes de première force font défaut... néanmoins je crois que je me serais glissé dans la finale même si trois Américains et Harald Schmid avaient été présents.» Lâchait-il, à demi épuisé par son effort. Il venait de se qualifier dans la deuxième demi-finale en terminant quatrième mais avec le temps de 50"12.

Quatrième du championnat d'Europe 1978, l'Argovien (24 ans) est un habitué des grandes compétitions internationales. Adeptes des départs rapides, Meier était en tête après la troisième haie. Placé dans le couloir quatre entre les deux Soviétiques Nikolai Vassilev et Vassili Archipenko («ainsi, il ne pouvait rien m'arriver»), Le Suisse était cependant en difficulté à la sortie du dernier virage. Dans un sursaut rageur, il revenait après l'ultime haie à la quatrième place. Le vainqueur Archipenko était chronométré en 49"80. A l'instar de ses adversaires, il se plaignait du vent violent qui s'était révéilé un obstacle de taille.

Résultats

PREMIÈRE DEMI-FINALE: 1. Volker Beck (RDA) 50"36; 2. Rok Kopitar (YOU) 50"55; 3. Horia Toboc (ROU) 50"58; 4. Harry Schulting (HOL) 50"61.
DEUXIÈME DEMI-FINALE: 1.

Pas de lettre du DMF pour Dill-Bundi !

Berne: le président de la Confédération n'a pas envoyé de lettre de félicitations au cycliste valaisan Robert Dill-Bundi pour sa médaille d'or en poursuite aux Jeux olympiques de Moscou. Le DMF indique que cette décision vient du fait que le Comité olympique suisse, souverain en la matière, a renoncé au drapeau suisse et à l'hymne national en cas de victoire. Il faut aussi se souvenir qu'en Suisse les associations sportives ne sont pas liées à l'Etat. En revanche, M. Georges-André Chevallaz adressera une lettre de félicitations personnelle au nouveau champion olympique dès que celui-ci sera revenu en Suisse. (ats)

DÉCATHLON

Daley Thompson vers un record du monde

Le Noir britannique Daley Thompson (22 ans) pourrait bien reprendre, à Moscou, le record du monde du décathlon que lui a ravi récemment l'Allemand de l'Ouest Guido Kratschmer, le grand absent du concours. Au terme de la première journée, il comptait 56 points d'avance sur le résultat intermédiaire de son record du monde du mois de mai, à Goetzis. Résultats provisoires:

1. Daley Thompson (GB) 4542 points (100 mètres en 10"62, 8 mètres à la longueur, 15 m. 18 au poids, 2 m. 08 à la hauteur, 400 mètres en 48"01); 2. Youri Kusenko (URSS) 4278 points (11"19, 7 m. 74, 14 m. 50, 2 m. 08, 48"67); 3. Valeri Katchanov (URSS) 4265 points (11"22, 7 m. 65, 14 m. 70, 2 m. 08, 48"67); 4. Serge Chelanos (URSS) 4237 points; 5. Esa Jokinen (Fin) 4078 points; 6. Janusz Szczerkowski (Pol) 4059.

Un copieux programme pour dimanche

Finales: Aviron, messieurs avec les Suisses (08.00-12.00). Haltérophilie: 90 kg (12.00-21.00). Hippisme: jumping du military (12.00-15.00). Athlétisme: javelot messieurs, 800 m dames, 110 m haies messieurs, 10.000 m (15.00-18.30). Natation: 800 m libre dames, 400 m quatre nages messieurs, 200 m dos dames, 100 m libre messieurs, 4 x 100 m libre dames (16.30-18.00). Escrime: fleuret féminin par équipes (17.00-20.00). Judo: 95 kg (17.00-21.00).

Éliminatoires escrime: Épée individuelle (07.00-15.00). Athlétisme: éliminatoires avec Rolf Bernhard en longueur (08.00-10.00 et 15.00-18.30). Natation: éliminatoires (08.00-10.00). Judo: 95 kg avec Jean Zinniker (08.00-12.00). Lutte libre (08.00-21.00). Plongeon: haut vol messieurs (08.30-19.00). Basketball: tour préliminaire dames et messieurs (09.00-20.00). Yachting: cinquième régata, avec les Suisses (10.00-15.00). Boxe: huitièmes de finale (10.00-20.00). Hockey sur gazon: tour préliminaire dames (11.00-18.30). Handball: tour préliminaire dames (15.00-19.15). Volleyball: demi-finales dames (15.30-19.30). Football: quarts de finale (16.00-18.00).

LES ÉPREUVES DE LUNDI

FINALES: Cyclisme, route individuelle: 189 km avec quatre Suisses (08.00-13.00). Haltérophilie: 100 kg avec Michel Broillet (12.00-21.00). Athlétisme: disque messieurs, 100 m haies dames, 200 m messieurs, 400 m dames, longueur messieurs, éventuellement avec Rolf Bernhard (15.00-19.00). Escrime: épée individuelle (17.00-20.00). Judo: 86 kg éventuellement avec Juerg Roethlisberger (17.00-21.00). Plongeon: haut vol messieurs (17.30-21.00).

Éliminatoires: Escrime, sabre par équipes (07.00-15.00). Athlétisme: éliminatoire avec Félix Boehni à la perche, Jean-Pierre Egger aux poids, Cornelia Buerki sur 1.500 m et Markus Ryffel sur 5.000 m (08.00-11.00 et 15.00-19.00). Judo: 86 kg avec Juerg Roethlisberger (08.00-12.00). Lutte libre avec Rudolf Marro en welters (08.00-21.00). Waterpolo (09.00-17.00). Basketball: tour préliminaire dames et messieurs (09.00-20.00). Yachting: sixième régata avec les Suisses (10.00-15.00). Boxe: huitièmes de finale (10.00-20.00). Hockey sur gazon: tour préliminaire dames (11.00-18.30). Handball: tour préliminaire messieurs avec Suisse-Roumanie (15.00-19.15). Volleyball: tour préliminaire messieurs (15.30-19.30).

Samedi

• IMPAR-TV • IMPAR-TV • IMPAR-TV •

Tranches horaires



romande




TV romande à 20 h. 25: Dames de cœur



11.00 Magazine auto-moto 1
11.30 Série: Qu'est-ce qui fait courir Papa ?

12.00 Actualités
12.30 Le monde de l'accordéon
L'Ensemble d'accordéons du Conservatoire national d'Aix-en-Provence
12.48 Au plaisir du samedi
12.53 La cloche tibétaine
13.45 Maya l'abeille



11.00 Journal des sourds
11.15 La vérité est au fond de la marmite: Le poulet au curry
11.45 Edition spéciale samedi et demi: Actualités

12.35 La France vue du ciel: La Normandie
13.00 Les jeux du stade: Hippisme

10-12 h

12-14 h

14-16 h

16-18 h

18-19 h

19-24 h

15.30 JO de Moscou: Athlétisme, finales: Hauteur dames - 100 m. dames - 400 m. haies messieurs - décathlon messieurs



Allemagne 2 à 19 h. 15: Musik ist Trumpf

18.00 Env. Téléjournal

19.00 Moins dure sera la chute.. ou les trucs d'un cascadeur
19.20 La poubelle
19.30 Téléjournal
19.45 Loterie suisse à numéros
19.55 Jeu: Le francophonissime
20.25 Série: Les Dames de cœur
21.20 Ringling Brothers and Barnum et Bailey Circus
22.10 Téléjournal
22.20 Le journal des JO

14.09 Arrivée du Tour de France à la voile
14.34 Le magazine de l'aventure

16.00 JO de Moscou
Résumé des meilleurs moments de la première semaine, en alternance avec la natation en direct

18.20 Actualités régionales
18.45 Caméra au poing
Un voyage sous terre (2e partie)

19.00 Actualités
19.30 Music-hall à Provins
Avec: Capdevielle - Joëlle - Daniel Balavoine - Les Planets - Alice Dona - Dave - Lenon O'Malley - George Chakiris - Francis Cabrel - Johnny Logan - Adamo
20.42 Série: Starsky et Hutch
21.38 C'est arrivé à Hollywood: Les mondes imaginaires
22.00 Actualités

14.00 JO de Moscou
15.30 JO de Moscou

Allemagne 2 à 16 h. 10: Miroir du pays, reportages; à 17 h. le célèbre feuilleton «La maison d'Eaton Place», un épisode de la série avec Gordon Jackson

18.20 Actualités régionales
18.45 Variétés: Maman, si tu me voyais
Rencontre avec: Dave - Shaking Street - Serge Kolene

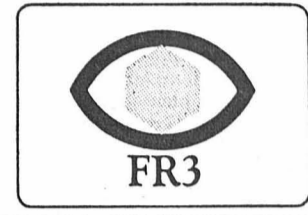
19.00 Journal
19.35 Comédie: Remarie-moi
Avec: Jacqueline Gauthier - Henri Garcin - Bernard Lavallée
21.15 Ray Charles à Montreux
Emission enregistrée en 1976 au 26e Festival de jazz de Montreux
22.00 JO de Moscou: Résumé
22.50 Journal

Antenne 2 à 12 h. 35
La Normandie...

La Normandie n'est pas une province comme les autres. La voici filmée à bord d'un hélicoptère, par Serge Maloumian. C'est une vision neuve, une découverte des routes, des villages, des paysages sous un angle nouveau. Voici les Andelys, Château-Gaillard, le riche pays d'Auge et la région de Caen qui se livrent.

Survol des plages du Débarquement: un nom, une date qui restent à jamais présents: Aromanches, le 6 juin 1944, puis Bayeux, la première ville libérée; tout l'effort, la volonté de créer, de reconstruire et de vivre est alors évidente, vue du ciel...

Très proches, des lieux dont les noms évoquent les vacances: Trouville, Deauville, puis la découverte de Honfleur comme aucun peintre impressionniste n'a jamais pu l'imaginer.



17.55 FR3 Jeunesse
18.10 Soir 3: Informations
18.20 Actualités régionales
18.40 FR3 Jeunesse

19.00 Jeux de 20 heures
19.30 Holiday on Ice
Pot-pourri Cole Porter, avec Katy Walker - Alice au pays des merveilles - Tom Brackney et Frank Weber (clowns)
20.25 Les liaisons dangereuses: Œuvre lyrique
22.10 Soir 3: Informations

• IMPAR-TV •

SUISSE ALÉMANIQUE

15.30 JO de Moscou
19.00 Gschichte-Chischte
19.10 Intermezzo
19.20 Tirage de la Loterie suisse à numéros
19.30 Téléjournal
19.50 Méditation dominicale
20.00 Jane
21.40 Téléjournal
21.50 Panorama sportif
24.00 Téléjournal

SUISSE ITALIENNE

13.55 JO de Moscou
15.30 JO de Moscou
19.00 Téléjournal
19.10 Tirage de la Loterie suisse à numéros
19.15 L'Évangile de demain
19.25 Dessins animés
20.10 Magazine régional
20.30 Téléjournal
20.45 Il mio Amante è un Bandito
22.15 Téléjournal
22.25 Samedi-sports

ALLEMAGNE 1

13.15 Pour les enfants
13.45 Camping, Camping
15.15 Frapper ou subir
16.00 Les points de vue d'une personne
17.00 Téléjournal
17.05 Sports
18.00 Programmes régionaux
19.00 Téléjournal et JO
19.30 Per Saldo Mord
21.00 Téléjournal
21.20 Julie Felix
21.50 Ein Mann wird gejagt
23.50 Téléjournal

ALLEMAGNE 2

11.30 Apo tin Ellada
12.15 Aquí España
13.00 Jogoslavijo, dobar dan
13.45 Téléjournal
13.47 Les Trois Klumberger
14.10 Flugboot 121 SP
14.35 Les Petits Voyous
14.50 Conseils et hobbies en tous genres
15.10 Maja l'Abeille
15.35 Die Bären sind los
16.05 Téléjournal
16.10 Miroir du pays
17.00 Das Haus am Eaton Place
18.00 Téléjournal
18.30 Direct
19.15 Musik ist Trumpf
20.45 Téléjournal
20.50 Sports
22.05 Thriller
23.15 Téléjournal

• IMPAR-RADIO • IMPAR-RADIO •

SUISSE ROMANDE 1 (MF)

12.25 Appels urgents 12.30 Le journal de midi. Dès 17.25 Echos des JO de Moscou. 18.00 La journée sportive. 18.30 Le journal du soir. 24.00 Hymne national.

SUISSE ROMANDE 2 (MF)

12.30 Les archives sonores de la RSR. 12.55 Les concerts du jour. 13.00 Formule 2. 13.20 Ils ont fait l'Histoire. 14.00 Les muses baroques. 16.00 Suisse-hebdo. 17.00 Folk-Club RSR. 18.00 Swing-Sérénade. 18.50 Per i laboratori italiani

in Svizzera. 19.20 Novitads. Informations en romanche. 19.30 Correo español. 20.00 Informations. 20.05 Théâtre pour un transistor: Mozart et Salieri. L'invité de Pierre. 21.40 Scènes musicales. 23.00 Informations. 23.05 Folk Club RSR. 24.00 Hymne national.

FRANCE MUSIQUE

12.05 Jazz. 13.00 Un grand soleil... 16.30 Concert. 18.05 Kiosque soir. 19.00 Concerto «Le pantin» pour guitare et orch. 20.25 Festival d'Aix en Provence. 22.00 Les nuits d'été.

FRANCE CULTURE

13.00 Sons. 13.05 Les Samedis de France- Culture. 15.20 Livre d'or. 16.30 Pour mémoire. 18.10 Disques. 18.25 Jazz. 18.30 La lettre brouillée. 19.00 Cristal qui songe. 20.45 Disques. 20.55 Ad lib. 21.05 La fugue du samedi ou mi-fugue, mi-raisin.

**A ÉCOUTER
Un homme, un jour**

Les auditeurs de Radio Suisse romande 1 passent ce samedi leur journée avec Patrick Lapp. Avec Jean-Charles Simon, son complice depuis fort longtemps, il tentera sa chance, ce samedi, comme animateur de Un homme, un jour... Et le programme qu'il propose n'est pas - il faut l'avouer - à dédaigner! Petite leçon le matin, avec «La flûte enchantée» et «Don Juan» (après la lecture des journaux, pour les lève-tôt); puis, dès 9 heures, rendez-vous en direct avec trois gosses de Rolle pour des discussions, des jeux et des histoires. Après le «Kiosque à musique» et les informations, l'heure sera aux émotions fortes car, de 13 heures à 15 heures environ, Patrick Lapp nous initiera aux joies du parachutisme avec - du premier saut à la chute libre - un reportage complet sur les impressions de celui qui débute dans ce sport. Fin d'après-midi en musique (new wave) et en bonne compagnie, à savoir celle de Freddy Girardet et Arie Dzierladka, qui se livreront à un petit jeu gastronomique et musical apte très certainement, à nous donner de l'appétit... Mais le vrai suspense est prévu pour la soirée. Outre des extraits du spectacle donné, à Boulimie, en hommage à Pierre Dac et quelques airs tirés des «Parapluies de Cherbourg», on apprendra en effet comment - sans efforts et avec plaisir - on peut faire fructifier 100 francs! Celui qui révélera ce mystère (en l'occurrence l'animateur du jour) sait de quoi il parle puisqu'il racontera, en prime, ce qu'il a pu s'offrir à cette occasion. En cours de soirée enfin, une heure sera réservée à Cocteau, Satie et Debussy.

**POINT DE VUE
Pilet-Golaz, énigmatique ?**

Chaque mardi soir, durant l'été, la TV romande se penche sur son proche passé, en reprenant une série de documents importants sous le titre «Télé-Club», qui constitue un hommage, ou de l'autosatisfaction, au service de l'information qui somme toute le mérite assez bien. Le «Pilet-Golaz, l'énigmatique» (mardi 15 juillet), de Franck Pichard, est du genre «un-petit-peu-de-tout», des entretiens, des documents, des témoignages d'historiens, des déclarations de témoins directs etc. Cette forme de télévision nuancée et parfois ambiguë convient assez bien pour broser le portrait d'un homme ambigu, énigmatique selon le titre. A la fin de l'émission, l'ambiguïté n'est pas levée.

Certains aspects de la personnalité de M. Pilet-Golaz, né Pilet, y ajoutant Golaz après son mariage avec la fille d'un politicien connu, apparaissent assez clairement, son manque d'intérêt pour les problèmes sociaux par exemple. Arrivé un peu par hasard au Conseil fédéral, il eut d'abord à s'occuper des CFF, préconisant de les gérer comme une entreprise privée, jouant au grand patron, amorçant une conception, maintenant nommée globale, des transports, au profit du rail contre la route et déclarant que les cheminots, après une baisse de salaire, pouvaient se contenter d'un cervelas à midi. Son

anticommunisme était un peu sommaire, son admiration pour Pétain évidente. A travers des notes personnelles, retrouvées par la suite, il apparaît que M. Pilet-Golaz n'était pas très bien informé sur les forces militaires en présence, car il se demandait si les Anglo-Saxons parviendraient à construire une armée capable de s'opposer aux forces allemandes.

Devenu ministre des Affaires étrangères, au début de la guerre, il eut la tâche lourde dans un pays encerclé par les forces allemandes. Homme de droite attiré plus par Mussolini que par Hitler, il pratiqua une politique prudente à l'égard de l'Allemagne qu'il ménageait, c'est le moins qu'on puisse en dire, surtout après un célèbre discours du 1er-Août où il fit de multiples allusions à la «nouvelle Europe» et omit de parler de l'armée suisse qui avait pourtant une claire mission définie par le Conseil fédéral et appliquée par le général Guisan, qu'il n'appréciait guère. L'énigme est là, surtout, dans son attitude réelle à l'égard de l'Allemagne. Etait-il profondément convaincu qu'Hitler allait construire l'Europe nouvelle ou son attitude était-elle faite de réalisme, car il fallait bien que la Suisse survive, politiquement, économiquement, entourée qu'elle était par les forces de l'axe ?

F. Landry

**TV romande à 21 h. 20
Danny Kaye**

C'est avec plaisir que l'on retrouvera ce soir Danny Kaye, l'une des plus populaires vedettes du spectacle aux Etats-Unis, qui s'est engagé corps et âme au service de l'enfance malheureuse.

Cet engagement ne doit pas faire oublier une carrière des plus fructueuses: quatre Emmy Awards (excusez du peu!) et le George Foster Peabody Award pour la série hebdomadaire «The Danny Kaye Show» qui fut produite pendant quatre ans. Au cinéma, il a également marqué de son empreinte des films typiques de l'humour anglo-saxon comme «La vie secrète de Walter Mitty», «Un grain de folie», «Le bouffon du roi» ou «Le jou du cirque».

Le cirque... ce soir, c'est le célèbre Barnum and Bailey, avec ses numéros hors du commun: on verra notamment une séquence de dressage de dobermans, le numéro de Marguerite Michel, numéro tiré par les cheveux s'il en est (cette artiste fait des choses étonnantes avec son système capillaire), et même... un tigre blanc!



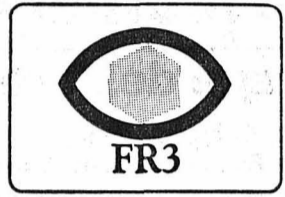
TV romande à 19 h.: Cascadeurs

Dimanche

• IMPAR-TV • IMPAR-TV • IMPAR-TV •

Tranches horaires	romande	TF1	Antenne 2
10-12 h	 romande  TV romande à 19 h. 45: L'homme sauvage	10.00 Messe 11.02 Cinéma: La séquence du spectateur «Un sac de billes», de Jacques Doillon - «La loi», de Jules Dassin - «Les mystères de Paris», d'André Hunebelle 11.30 Jeu: La bonne conduite	11.30 Prochainement sur l'A2 11.45 Journal
12-14 h	12.45 Svizra romontscha 13.30 JO de Moscou: Aviron: Finale messieurs	12.00 Actualités 12.20 Série: Les faucheurs de marguerites 13.20 Variétés: «Brasil Tropical»	12.20 Série: Embarquement immédiat 13.15 Le petit cirque mexicain
14-16 h	14.55 JO de Moscou: Athlétisme Finales: Javelot messieurs - 800 m. dames - 110 m. haies messieurs - 10.000 m. messieurs - 800 m. messieurs	14.15 L'énergie, c'est nous 14.30 Tiercé à Maisons-Laffitte 14.40 Le monde merveilleux de Wald Disney: Voleur malgré lui 15.25 Court métrage: Un village, un village	14.30 Téléfilm: Coralie 15.35 TV music-hall Avec: Allan Kemble, cascadeur sur monocycle - Freddy Green et Nicole, danseurs de claquettes - José Villamor, chanteur dans la tradition Luis Mariano - Citizen Gang, groupe disco
16-18 h	Allemagne 1 à 16 h. 45: un étonnant documentaire de Hans Hass, intitulé «Le monstre», suivi du téléjournal (17 h. 30) puis des JO de Moscou	16.00 Jo de Moscou: Athlétisme	16.35 JO de Moscou et Stade 2 En alternance: Natation - Athlétisme
18-19 h	18.00 Env. Téléjournal 18.30 Série documentaire: Les chrétiens	18.27 Les animaux du monde: Itinéraire américain	 Antenne 2 à 21 h.: Japon
19-24 h	19.20 Les actualités sportives Résultats et reliefs filmés 19.30 Téléjournal 19.45 Panorama du western: L'homme sauvage: Film de Robert Mulligan Avec: Gregory Peck et Eva Maria Saint 21.20 Chorégraphes suisses: La belle excentrique Un ballet de Riccardo Duse 21.40 Vespérales Loin des cités de sables 21.50 Téléjournal 22.00 Le journal des JO Les événements du jour - Natation	19.00 Actualités 19.30 Trapèze: Film de Carol Reed Avec: Burt Lancaster - Gina Lollobrigida - Tony Curtis 21.18 Court métrage 21.30 JO de Moscou Résumé quotidien des victoires 23.00 Actualités	19.00 Journal 19.35 Jeux sans frontières Lieu: Vilamoura (Portugal) 21.00 A2 pas de chez nous: Le Japon 22.30 Journal

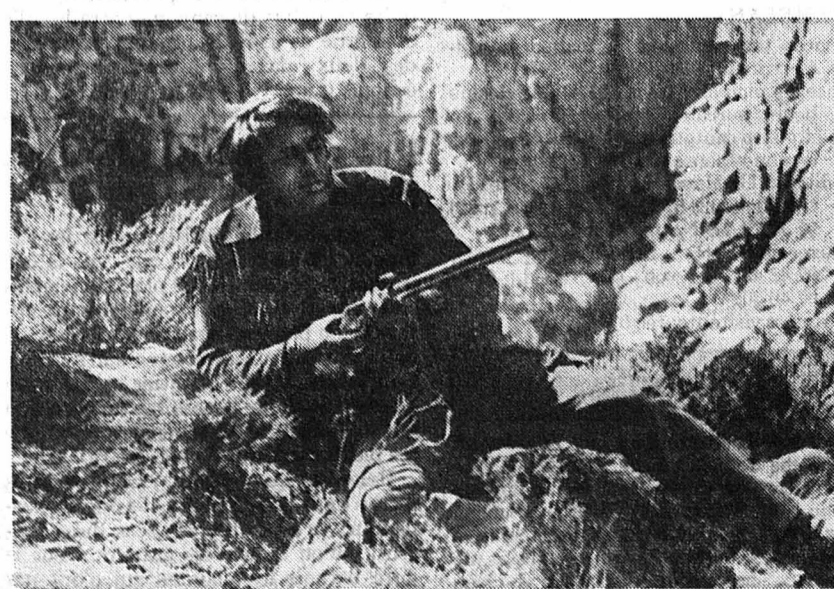
TF 1 à 18 h. 25
Les animaux du monde
Cette émission est une rétrospective de la grande expédition organisée par «Les animaux du monde» aux U.S.A. en 1977. Partant du Nord-Ouest du pays, elle s'était intéressée à l'extraordinaire odyssée des saumons du Pacifique qui livrent un véritable combat pour parvenir à remonter les torrents où ils sont nés et à y frayer à leur tour, avant de mourir d'épuisement, à moins qu'ils ne soient victimes d'ours noirs ou d'autres prédateurs qui les guettent. Dans le centre des Etats-Unis, ce sont quelques uns des derniers bisons du pays qui ont pu être filmés et notamment le troupeau des Indiens Crows lesquels avaient exceptionnellement autorisé l'équipe à pénétrer sur leurs pâturages sacrés. Le voyage s'était terminé en Louisiane où les «Bayous» recèlent des multitudes d'oiseaux multicolores, ainsi que des êtres fort impressionnants, mais néanmoins inoffensifs pour l'homme, tel que les alligators du Mississippi.



19.00 Feuilleton: Flèche noire
19.30 Les merveilles de la mer: La beauté et la méduse
20.00 Rue des archives: Rugby
20.50 Soir 3: Informations
21.10 Court métrage: Le refuge
21.30 Cinéma de minuit: Cycle Samuel Fuller: Baïonnette au canon: Film de Samuel Fuller

IMPART-TV

- | | | | |
|--|--|--|---|
| SUISSE ALÉMANIQUE
14.00 JO de Moscou
18.30 Téléjournal
18.35 Gschichte-Chischte
18.45 Sports du week-end
19.30 Téléjournal
19.45 Musik ist Trumpf
21.15 Autoreport
21.20 Téléjournal
21.30 Nouveautés cinématographiques
21.40 JO de Moscou | SUISSE ITALIENNE
13.00 JO de Moscou
14.55 JO de Moscou
18.30 Settegiorni
19.00 Téléjournal
19.10 La Parole du Seigneur
19.20 Plaisirs de la musique
20.10 Magazine régional
20.30 Téléjournal
20.45 Les visiteurs
21.35 Le dimanche sportif | ALLEMAGNE 1
8.55 Spencers Piloten
9.45 Pour les enfants
10.15 Wiebke Thormann, 21 ans
11.00 Tribune internationale des journalistes
11.45 Téléjournal
12.15 Interlude
12.45 Magazine régional
13.40 Winnetou
15.00 Vier Stunden vor Elbe 1
16.45 Le mosntre | 17.30 Téléjournal
17.33 Sports
18.20 Miroir du monde
19.00 Téléjournal et JO
19.30 Tatort
21.05 Téléjournal
21.10 Que signifie conservateur de nos jours ?
21.55 La critique de la presse
22.10 «Ruhr-Radio» ou que signifie régionalisation ?
22.40 Téléjournal |
|--|--|--|---|



TV romande à 19 h. 45: un western avec Gregory Peck

IMPART-RADIO • IMPART-RADIO

- | | | |
|---|--|--|
| SUISSE ROMANDE 1 (MF)
Informations toutes les heures de 6.00 à 23.00 et à 12.30 et 23.55. - De 6.00 à 18.00 Un homme, un jour par Jacques Boulanger. 6.00, 7.00, 8.00 Le journal du matin. 7.50 Memento des spectacles et des concerts. 12.25 Appels urgents. 12.30 Informations. Dès 15.00 Echos des JO de Moscou. 18.00 La journée sportive. 18.30 Le journal du soir. 19.00 Allô | SUISSE ROMANDE 2 (MF)
7.00 Le temps de créer. 8.00 Informations. 8.15 Petit concert spirituel. 8.45 Messe. 10.00 Culte protestant. 11.00 Contrastes. 12.55 Les concerts du jour. 13.00 Formule 2. 13.15 Musique du monde: Folklore à travers le monde. Les mordus de | Colette! 21.05 Le diagnostic du Dr Collins. 22.00 One, two, three... 24.00 Hymne national. |
|---|--|--|

À VOIR
André Theron et le tiercé
Portrait d'un collaborateur de TF 1

Les yeux gris pâle, la silhouette mince et racée, André Theron a la courtoisie de ces gentilhommes anglais qui hantent les champs de course. Chez lui seules des cravaches décoorent son bureau. C'est que l'amour du cheval a ressemblé pour lui à un coup de foudre et ne l'a plus quitté. Tout naturellement, il réside près d'Auteuil, quartier où il est né d'ailleurs et c'est sans doute là que lui est venue sa vocation:

«J'allais au Lycée Claude Bernard et un jour, un camarade m'a emmené au champ d'Auteuil. J'ai tout de suite été passionné. J'ai décidé de ne plus quitter les chevaux, mais comment ? Pour élever des chevaux, il faut avoir de l'argent. Je n'en avais pas. Pour être jockey, il faut être petit. J'avais déjà de grandes jambes... Et puis, tout d'un coup, une illumination, pourquoi pas journaliste hippique, c'était décidé.»

André Theron passe quand même son bac et fait deux années de droit, puis il décide que cela suffit comme cela. A 20 ans, il trouve un poste à «Paris Turf» et petit à petit, il devient commentateur hippique «et, ajoute-t-il ironiquement, cela fait quarante ans que cela dure.» A l'O.R.T.F., il reste dix ans avec Alain Jérôme où il réalise une émission de trente minutes, dont une partie est consacrée au tiercé et l'autre éducative. Comment s'y prend-t-il ? Tous les jours, par tous les temps, il est sur les champs de course. Il connaît tout le monde et tout le monde le connaît. Mais les jours cruciaux sont le jeudi et le dimanche avec les tiercés et les quartés; ces jours-là, André Theron suppute les chances, se glisse dans la foule, arpente les écuries après avoir, bien sûr, consulté ses archives. Car dans son bureau, la moitié de sa bibliothèque est remplie d'archives; on y trouve les antécédents de chevaux, leur palmarès, les noms des jockeys et leur carrière, les gagnants et les perdants. Tout est minutieusement rassemblé:

«J'ai là toutes les performances des chevaux et chaque dimanche, pour le tiercé, il me reste à les interpréter, or il y a en France, des milliers de chevaux.»

La première qualité requise est la rapidité alliée à un regard infailible. On a essayé de faire des pronostics avec des ordinateurs, cela a été un échec car l'ordinateur ne peut absolument pas prévoir des petits détails de dernière minute comme un cheval qui prend mal le départ etc...

Sa mémoire est la sûreté de son jugement lui ont valu de remporter deux ans de suite le titre convoité de «Champion de France des pronostiqueurs». Et il est aussi président du Syndicat national des journalistes hippiques, membre du comité consultatif des courses et, tout dernièrement, il a reçu la décoration de Chevalier du mérite agricole. Une carrière réussie qui ne l'empêche pas d'être pessimiste sur l'avenir des courses:

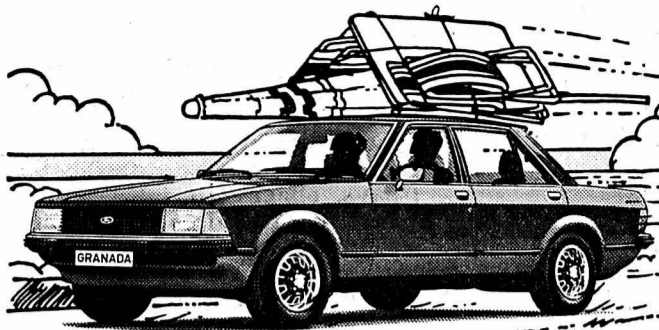
«Une très lourde fiscalité pèse en France sur les propriétaires de chevaux, un cheval de course peut coûter 10.000 francs par an pendant dix ans, puis une année, il fera x millions de bénéfices, alors il sera imposé sans qu'il soit tenu compte des pertes antérieures; en Amérique, au contraire, on considère le propriétaire d'une écurie comme un commerçant ordinaire et on le taxe seulement sur le bénéfice...»

FRANCE MUSIQUE
6.03 Eveil symphonique. 8.05 Edwin Fischer joue J. S. Bach. 9.00 Monuments de la musique religieuse. 10.00 Orchestre du Mozarteum de Salzbourg. 12.05 Jazz vivant. 13.00 Répertoire pour aujourd'hui. 15.00 Maîtres d'hier. 16.00 Opéra présent. 18.05 Répertoire pour demain. 19.00 J.-P. Derrien présente. 21.30 Les nuits d'été.

FRANCE CULTURE
6.02 Disque. 6.07 La fenêtre ouverte. 6.15 Horizon, magazine religieux. 6.40 Chasseurs de son. 7.00 Orthodoxie et christianisme oriental. 7.30 Culte. 8.00 Sélection. 8.10 Ecoute Israël. 8.40 L'Union rationaliste. 8.55 Disques. 9.00 Messe. 10.05 env. La musique et les mots. 11.05 Allegro, divertissement. 11.40 Disques rares. 13.00 Sons. 13.05 La Comédie française. 15.05 La notion d'organisation en musique. 16.30 Rencontre avec... 17.30 Ma non troppo, divertissement. 18.10 Le cinéma des cinéastes. 19.00 Albatros. 19.40 Soirée Georges Ribemont-Desjaignes. 22.00 Musique de chambre.

LUNDI
SUISSE ROMANDE 1 (MF)
Informations toutes les heures de 6.00 à 23.00 et à 12.30 et 23.55. - De 6.00 à 24.00 Une femme, un jour par Catherine Michel. 6.00, 7.00, 8.00 Le journal du matin. 6.58 Minute œcuménique. 8.00 Revue de la presse romande. 9.00 Bulletin de navigation.

SUISSE ROMANDE 2 (MF)
7.00 Les titres de l'actualité. 7.05 Suisse-musique. 9.00 Connaissances pour un été. Ils ont fait l'Histoire. 9.30 Journal à une voix. 9.35 Ils ont fait l'Histoire (suite). 10.00 Les années du siècle. 10.58 Minute œcuménique. 11.00 Perspectives musicales. 12.00 Stéréo-balade.



Ford Granada. Pour aller à la rencontre du soleil. A des prix qui vous font rayonner.

Nous pouvons maintenant prendre le temps de vous démontrer en détail la technique cultivée de la Granada et son confort imbattable - que nous vous offrons à des conditions très attractives: La Ford Granada embellit votre été à partir de 15 420.- francs déjà!



Sécurité comprise.

Bien calculer, c'est profiter de l'été!

Garage des Trois Rois S.A.

La Chaux-de-Fonds - Le Locle - Neuchâtel
Garage Rio, Le Noirmont - Garage Mérija S.A., St-Imier

CINÉMAS

CORSO Tél. 22 25 50
Toujours un grand succès
LE DOCTEUR JIVAGO
Le film aux 6 Oscars
A voir et à revoir avec le même plaisir
Samedi, dimanche, matinées à 14 h. 30 - Dès 12 ans

EDEN Tél. 22 18 53
Laura Gemser vous transportera au-delà des limites de l'érotisme dans
EMANUELLE REINE DE SADOS
L'un des plus grands succès de l'été en Europe
Samedi, dimanche, à 15 h. et 17 h. 30 - 18 ans

EDEN Tél. 22 18 53
Exclusivement pour public averti, un film très ouvert sur les différentes variations de la vie sexuelle et érotique dans le monde
LIBIDO MANIA
Samedi, à 23 h. 15
lundi, mardi, mercredi, à 18 h. 30 - 20 ans

A vendre
LAMES À CHANFREIN
(pin, sapin, etc.), dès Fr. 7.90 le m².
Plateaux de copeaux pressés, plinthes, dalles, à prix rabaisés:
Isolations
Service de coupe. Le tout peut être livré sur place.
Pratiquons continuellement des offres spéciales - demandez notre prix-courant.



4242 Laufen
Tél. (061) 89 22 89 ou 89 22 26.



FRANCHES-MONTAGNES
pays du tourisme pédestre

La carte journalière des chemins de fer du Jura

est délivrée tous les jours jusqu'au 10 août. Elle donne droit à un nombre illimité de courses sur tout le réseau, y compris les parcours d'automobiles.

Lignes de chemins de fer:
Tavannes - Le Noirmont
La Chaux-de-Fonds - Saignelégier - Glovelier
Porrentruy - Bonfol

Lignes d'autobus:
Tramelan - Les Breuleux - Saint-Imier
Tramelan - Lajoux - Glovelier
Saignelégier - Soubey - Glovelier

Le passeport du promeneur reka est un arrangement forfaitaire d'un prix avantageux comprenant les nuitées à l'hôtel ou dans une auberge, avec petit déjeuner, ainsi que le libre parcours sur tous les moyens de transports publics de la région.
2 jours 44.- 4 jours 104.- 7 jours 188.-
Le nouvel horaire et guide régional peut être obtenu gratuitement dans toutes les gares CJ et CFF.

CHEMINS DE FER DU JURA,
2710 TAVANNES, tél. 032/91 27 45

Boulangerie-Pâtisserie La Parisienne

Grand-rue 10 - Les Brenets
Téléphone (039) 32 10 84

cherche un

nettoyeur-livreur

Bon salaire à personne capable et travailleur.

Restaurant JUMBO

Menus du dimanche 27 juillet

Médaille de porc sauce champignons
Pâtes
Salade méele
Dessert gratuit
7.50

Epaule de veau au porto
Pommes croquettes
Laitues braisées
Dessert gratuit
8.50



CAFÉ DU GLOBE
VACANCES
du 27 juillet au 17 août
Réouverture le 18 août

Récompense 50 Fr.

à qui me fera retrouver une marmite en fonte, à trois pieds, environ 30 cm Ø, contenant fuchsia de 1 m. de haut, dérobée à la rue des Bassets 62. Tél. (039) 23 37 06.

Taxi Métropole

Voiture moderne et confortable

Téléphone (039) 22 13 13

LÉOPOLD-ROBERT 90
Léon Droz

modhac 80

foire-exposition commerce industrie agriculture

pavillon des sports du 29 août au 7 septembre 1980
invité les franchises-montagnes de 14 à 22h dès 22h orchestres variétés

La Chaux-de-Fonds

Seul le prêt Procrédit est un Procrédit

Toutes les 2 minutes
quelqu'un bénéficie d'un «Procrédit»

vous aussi
vous pouvez bénéficier d'un «Procrédit»

rapide simple discret

Veillez me verser Fr.
Je rembourserai par mois Fr.

Nom
Prénom
Rue
NP/localité

No.

à adresser dès aujourd'hui à:
Banque Procrédit
2301 La Chaux-de-Fonds, 81 M4
Avenue L.-Robert 23, Tél. 039-231612

Fust OCCASION!

Machines à laver

Indesit L 091	489.-
Electrolux WH 39 S	998.-
Novamatic Minimat	990.-
Miele W 427	1690.-
AEG Bella	1990.-

Location/vente possible

Livraison et montage par nos soins; nos spécialistes viennent à bout de tous les problèmes!

Chaux-de-Fonds: Jumbo Tél. 039 26 68 65
Biennet: rue Centrale Tél. 032 22 85 25
Lausanne, Genève, Etoy, Villars-sur-Glâne et 36 succursales

CANTON DE BERNE

Les multiples liens entre l'homme et son environnement Plan directeur bernois pour la protection de l'environnement

La réduction tant des espaces naturels vitaux que des surfaces agricoles, l'action des produits toxiques de toutes sortes ainsi que le bruit et les atteintes portées à la beauté du paysage sont les principales agressions auxquelles doit faire face l'environnement dans le canton de Berne. C'est ce qui ressort d'un rapport élaboré par la commission cantonale pour la protection de l'environnement, chargée d'établir un plan directeur pour la protection de l'environnement dans le canton de Berne, et que le Conseil-exécutif a approuvé récemment.

Ce rapport comprend une partie traitant du fond de la question et une autre portant sur l'organisation. Le canton veut avant tout maintenir la qualité de vie et l'améliorer de manière systématique, fixer des priorités pour la lutte contre les symptômes et les causes et informer l'opinion publique sur l'état des atteintes à l'environnement et les efforts entrepris pour le protéger. Le rapport exige que l'on considère le problème «homme-environnement» dans son ensemble. Un modèle complet fait l'inventaire des multiples liens existant entre l'homme, l'environnement naturel, son utilisation et les atteintes qui en découlent dans le canton de Berne. Dans la partie portant sur les structures, les auteurs du rapport tentent d'améliorer les méthodes d'examen des projets susceptibles d'influencer l'environnement et prévoient une série de mesures à prendre par l'administration cantonale. Ces dispositions devront être introduites progressivement au cours des prochaines années.

La population vit et agit dans le système naturel constitué par un espace bien défini, révèle le rapport. L'élément qui les unit est l'utilisation de l'environnement. Il existe un ensemble complexe de rapports entre l'homme et l'environnement en raison des activités et des revendications diverses de l'homme, de l'industrie, de l'économie agricole et sylvicole et des systèmes écologiques naturels. Les atteintes portées à l'environnement sont constituées par des toxiques de tous genres, par le bruit et la vie trépidante, les modifications survenant dans les cycles hydrologiques, l'utilisation du sol, etc. Le modèle est appliqué au canton de Berne, ce qui fait ressortir quelques points critiques: par l'utilisation du sol, les espaces vitaux naturels se réduisent sans cesse, de même que les surfaces agricoles. Il convient de maintenir les terres naturelles et le territoire utilisé pour l'agriculture. On rencontre des produits toxiques partout et dans tous les domaines. On peut toutefois

s'attendre à ce que les dispositions légales en vigueur et futures permettent de réduire les atteintes portées dans ce domaine à l'environnement. Les mesures prévues ont trait avant tout aux engrais. Il est nécessaire d'intervenir dans ce secteur et de contrôler l'usage des engrais si l'on veut maintenir les cycles hydrologiques naturels. Il faut également veiller à l'attention particulière au problème du bruit et des atteintes portées à la beauté du paysage, qui jouent un rôle considérable pour le bien-être de l'homme. Il n'a pas été possible, faute de données, d'évaluer les modifications survenues dans les interactions calorifiques survenant entre l'eau, l'air et le sol. La destruction directe de biotopes n'a de l'importance qu'à l'échelle locale ou régionale.

Jusqu'à présent, l'Etat se bornait à prendre des mesures en matière de protection des eaux, de salubrité de l'air, de lutte contre le bruit et les produits toxiques, de protection de la nature et du paysage. Le rapport insiste sur le fait que non seulement les autorités, à tous les niveaux, mais également les citoyens et l'économie devront à l'avenir voir les choses sous un angle global. C'est la seule façon de faire aboutir à un résultat positif les diverses mesures légales, administratives et structurelles qui sont envisagées.

Le rapport examine également comment mener à terme le plan établi, en particulier dans le domaine de l'administration cantonale. Il convient, en premier lieu, de faire usage de toutes les possibilités existantes. Il faut en particulier améliorer toutes les procédures d'autorisation afin que les projets susceptibles d'influencer l'environnement soient examinés soigneusement. Il convient de préparer les moyens nécessaires à l'application des dispositions de la loi fédérale sur la protection de l'environnement (en préparation). Il s'agit en particulier de créer un service cantonal efficace pour coordonner les efforts entrepris en vue de protéger l'environnement, tout en réorganisant la commission pour la protection de l'environnement. Les structures actuelles ne suffisent plus pour résoudre les problèmes qui se posent aujourd'hui. La commission pour la protection de l'environnement, que le Conseil-exécutif a instituée en 1973, est présidée par M. Henri Sommer, conseiller d'Etat et directeur des Transports, de l'Energie et de l'Economie hydraulique. Elle est composée d'experts de l'Administration et de professeurs de l'Université de Berne. Outre le plan directeur qu'elle vient d'établir, elle a examiné plusieurs projets de loi et autres affaires et porté son attention sur une série de cas litigieux, notamment dans le domaine de la salubrité de l'air contre le bruit.

mémento

Centre social protestant: service de Consultation personnelle, conjugale et sociale sur rendez-vous, tél. (032) 93 32 21.
Pro Senectute Jura-Sud: service d'information et d'action sociale en faveur du 3e âge. Consultations sur rendez-vous, tél. (032) 91 21 20.
La Main-tendue: No 143.

SAINT-IMIER
Pharmacie de service: samedi 19 h. à 20 h., Liechti, tél. 41 21 94; dimanche, Voirol, tél. 41 20 72, de 11 h. à 12 h., 19 h. à 20 h.
Médecin de service: samedi, dimanche, Dr Wainseker, Renan, tél. 63 14 44.
A.A. Alcool. anonymes: tél. 41 12 18.
Service du feu: tél. 118.
Service technique: tél. 41 43 45, électricité; 41 43 46, eau et gaz.
Police cantonale: tél. 41 25 66.
Police municipale: tél. 41 20 46.
Hôpital et ambulance: tél. 42 11 22.
Infirmière visitante: tél. 41 49 27 ou 41 40 29.

COURTELARY
Service du feu: No 118.
Police cantonale: tél. 44 14 27.
Préfecture: tél. 41 11 04.
Sœur visitante: tél. 44 11 68.
Médecins: Dr Chopov (039) 44 11 42 - Dr Salomoni (032) 97 17 66 et Dr Leuenberger (032) 97 11 67 à Corgémont.

TRAMELAN
Services techniques et permanences eau-électricité: tél. 97 41 30.
Police municipale: tél. 97 51 41; en dehors heures bureau 97 50 66 et 97 58 29.
Feu et police cantonale: tél. 97 40 69; en cas de non-réponse (039) 44 14 27.
Médecins: Dr Haemmig (032) 97 40 16. Dr Graden (032) 97 51 51. Dr Rossel (032) 97 40 28. Dr Notter (032) 97 65 65.
Pharmacies: H. Schneeberger (032) 97 42 48; J. von der Weid, (032) 97 40 30.
Infirmière visitante: tél. 97 68 78.

communiqués

Mont-Soleil: Restaurant de l'Assesseur. Dimanche 3 août, dès 14 h. et 20 h., fête champêtre organisée par le Jodlerclub «Echo des Montagnes de Mont-Soleil». Jeux divers, balades à cheval pour enfants, joueurs de cors des Alpes et lanceurs de drapeaux. Jodlerclub «Jurarösl» de Riederwald. Bal en plein air conduit par la Ländlerkapelle «Bärgbächli» de Aeschau. En cas de pluie, renvoi au 17 août.

BUMPLIZ Deux fermes démolies dans la foulée

La ferme de Bumpliz, occupée depuis le 21 juin dernier par huit jeunes Bernois, a été évacuée jeudi matin par la police et démolie aussitôt après. Une autre ferme jouxtant la première a subi le même sort.

Le terrain est libre à présent et la caisse de pension du BLS qui en est propriétaire pourra y faire construire deux immeubles locatifs. Rappelons que les jeunes Bernois s'étaient opposés à la démolition de ces fermes et demandaient qu'on les transforme en centre de jeunesse autonome. Les pourparlers conduits en début de semaine entre la ville de Berne et le BLS au sujet du rachat des deux maisons avaient cependant échoué. (ats)

Près de 4000 plaintes pénales

Il ressort de la statistique sur les tribunaux du Jura bernois que ceux-ci ont enregistré, en 1979, 3929 plaintes pénales émanant des autorités policières, d'avocats et de particuliers. Ces 3929 plaintes ont été enregistrées comme suit: 1417 à Courtelary, 1964 à Moutier et 548 à La Neuveville. Pour l'ensemble du canton il y a eu 71.018 plaintes pénales. A Bienne ces plaintes se sont élevées à 8056.

Relevons que sur les 71.018 plaintes reçues dans le canton, 24.454 ont été suspendues, c'est-à-dire classées dans l'attente qu'on trouve les auteurs. Pour le Jura bernois les plaintes qui n'ont pas abouti, contre inconnus, se sont élevées à 850, soit 247 à Courtelary, 441 à Moutier et 162 à La Neuveville. (kr)

PAYS NEUCHÂTELOIS

Communes du Littoral

Les Conseils législatifs et exécutifs constitués

Les conseillers généraux élus lors des élections des 31 mai et 1er juin ont été convoqués dans toutes les communes pour nommer leurs bureaux et les membres des diverses commissions.

Il leur appartenait également de constituer le Conseil communal. Si, dans plusieurs des vingt-cinq communes du Littoral, le nombre des candidats correspondait à celui des sièges, il a parfois fallu procéder à plusieurs tours de scrutin dans certaines localités pour désigner les membres de l'exécutif.

Nous donnons ci-dessous la composition actuelle des Conseils législatifs et exécutifs pour les districts de Neuchâtel et de Boudry.

RWS

District de Neuchâtel

NEUCHÂTEL

Conseil général. - 41 membres: 8 radicaux, 11 libéraux, 17 socialistes, 5 MPE; président: Roger Prébandier, radical.

Conseil communal. - Président: Jean Cavadini, libéral; Claude Bugnon, libéral; Claude Frey, radical; André Buhler et Rémy Allemann, socialistes.

HAUTERIVE

Conseil général. - 41 membres: 11 radicaux, 13 libéraux, 13 socialistes, 4 MPE; président: André Bueche, radical.

Conseil communal. - Président: Gilles Attinger, libéral; Francis Javet, radical; Charles Haesler, libéral; Jacques Paillard et Mario Castioni, socialistes.

SAINT-BLAISE

Conseil général. - 41 membres: 13 radicaux, 18 libéraux, 10 socialistes; président: Claude Zweijacker, libéral.

Conseil communal. - Président: François Beljean, libéral; Jean-Jacques Storrer et René Engel, radicaux; Eric Bannwart, libéral; André Blank, socialiste.

MARIN-EPAGNIER

Conseil général. - 41 membres: 10 radicaux, 16 libéraux, 15 socialistes; président: Christian Grandjean, libéral.

Conseil communal. - Président: Paul-André Graber, libéral; Willy Grau, radical; Jean-Louis Berthoud, libéral; Remo Siliprandi et Francis Boss, socialiste.

THIELLE-WAVRE

Conseil général. - 15 membres, Entente communale; président: Jean-Pierre Tschäppät.

Conseil communal. - Président: Max Schafroth; Christiane Binder; Roger Terreaux; Jürg Schlaeppli; Jean-Dominique Roethlisberger.

CORNAUX

Conseil général. - 25 membres: 7 radicaux, 3 libéraux, 10 socialistes, 4 Intérêts communaux; président: Bernard Schneider, socialiste.

Conseil communal. - Président: Jacques Boillat, socialiste; Jean-Pierre Cattin, radical; Gilbert Capraro, libéral; Francis Stauffer, socialiste; Pierre Girard, Intérêts communaux.

CRESSIER

Conseil général. - 31 membres: 12 radicaux, 9 libéraux, 10 socialistes; président: Jean-Pierre Rochat, socialiste.

Conseil communal. - Président: Armand Gougler, radical; Roland Tschanz,

radical; Jean-Louis Gyger, libéral; Fritz Germann et Georges Ducommun, socialistes.

ENGES

Conseil général. - 11 membres, Entente communale; président: Philippe Aubert.

Conseil communal. - Président: Willy Monnier; Robert Boehlen; Claude Borel; Pierre-André Geiser; Noldy Junod.

LE LANDERON

Conseil général. - 41 membres: 8 radicaux, 11 libéraux, 5 socialistes, 9 Intérêts landeronnais, 8 Canette; président: Maurice Maurer, radical.

Conseil communal. - Président: Charles Girard, libéral; Bernard Greber, radical; Germain Rebetez, libéral; Janine Gass, socialiste; Jean-Marie Cottier, Intérêts landeronnais.

LIGNIÈRES

Conseil général. - 15 membres: 6 radicaux, 3 libéraux, 6 Groupement communal; président: Willy Schori, Groupement communal.

Conseil communal. - Président: Walter Geiser, radical; Claude-Alain Bonjour, radical; Jean Chiffelle, libéral; Frédy Bonjour et Ernest Juillierat, Groupement communal.

District de Boudry

BOUDRY

Conseil général. - 41 membres: 8 radicaux, 10 libéraux, 12 socialistes, 11 Chevrons boudryens; président: Kurt Dolder, radical.

Conseil communal. - Président: Jean-Pierre Boillod, socialiste; Roger Pamblanc, radical; Jean-Marc Ducommun, radical; Marc Hunkeler et Anne-Mary Dupuis, Chevrons boudryens.

CORTAILLOD

Conseil général. - 41 membres: 9 radicaux, 14 libéraux, 18 socialistes; président: Charles-Henri Jaunin, socialiste.

Conseil communal. - Président: Charles Turuvani, radical; Pierre Vouga et Jean-Louis Moulin, libéraux; Jean-Claude Yersin et Marcel Bays, socialistes.

COLOMBIER

Conseil général. - 41 membres: 16 radicaux, 11 libéraux, 14 socialistes; président: Paul Kiefer, radical.

Conseil communal. - Président: Bernard Baroni, radical; Jean-Pierre Kreis, radical; Georges Steffen, libéral; Laurent von Allmen et Heinz Luginbuhl, socialistes.

AUVERNIER

Conseil général. - 29 membres: 10 radicaux, 10 libéraux, 9 socialistes; président: Bernard Schor, socialiste.

Conseil communal. - Présidente: Madeleine DuPasquier, libérale; Ernest Isenschmid et Emile Amstutz, radicaux; Ernest Ryf, libéral; Michel Javet, socialiste.

PESEUX

Conseil général. - 41 membres: 14 radicaux, 11 libéraux, 16 socialistes; président: Jean-Pierre Gunter, radical.

Conseil communal. - Président: André Aubry, socialiste; Claude Weber et Francis Paroz, radicaux; Robert Juillard, socialiste.

Une élection devra avoir lieu pour nommer un cinquième conseiller communal, M. Pierre Jaquet, libéral, ayant été victime d'un accident mortel il y a quelques jours.

CORCELLES-CORMONDRÈCHE

Conseil général. - 41 membres: 7 radicaux, 11 libéraux, 12 socialistes, 11 Ralliement; président: Maurice Eberlé, libéral.

Conseil communal. - La commune compte sept conseillers communaux. Président: Philippe Aubert, Ralliement; Roger Zahnd, radical; Lucien Chollet et Jean Fahrni, libéraux, Jean Martenet et André Babey, socialistes; Pierre Bille, Ralliement.

BÔLE

Conseil général. - 31 membres: 5 radicaux, 8 libéraux, 7 socialistes, 11 entente communale; président: Gilbert Huguenin, socialiste.

Conseil communal. - Président: Louis-Georges Lecoultre, libéral; Kurt Meier, radical; Charles-André Voirol, libéral; André Aubry, socialiste, Michel Favarger, entente communale.

ROCHFORT

Conseil général. - 15 membres: 7 radicaux, 5 libéraux, 3 socialistes; présidente: Huguette Hadorn, socialiste.

Conseil communal. - Président: Lucien Camponovo, radical; Blaise Raymond, radical; Pierre Jeannet et Willy Renaud, libéraux; Jean-Jacques Pointet, socialiste.

BROT-DESSOUS

Conseil général. - 15 membres, entente communale; président: Jean-François Tais.

Conseil communal. - Président: Georges-André Ducommun; Alain Frasse, Charles Guignard, Fritz Badertscher, Odette Boule.

BEVAIX

Conseil général. - 41 membres: 14 radicaux, 17 libéraux, 10 socialistes; présidente: Gilberte Pradervand.

Conseil communal. - Président: Georges Kaltenrieder, radical; Daniel Duvoisin, radical; Gilbert Jaquemet et Georges Tinembart, libéraux; Jacques Weiss, socialiste.

GORGIER

Conseil général. - 29 membres: 7 libéraux, 10 socialistes, 12 Groupe des intérêts de Gorgier-Chez-le-Bart; président: Denis Matthey, socialiste.

Conseil communal. - Président: Pierre Jacot, Intérêts de Gorgier; Edouard Tschamper, libéral; Denise Monnier et Lucien Niklaus, socialistes; Pierre von Allmen, Intérêts de Chez-le-Bart.

SAINT-AUBIN-SAUGES

Conseil général. - 41 membres: 6 radicaux, 12 libéraux, 14 socialistes, 9 Groupe des intérêts de la commune; président: Jean-Pierre Schopfer, Groupe des intérêts de la commune.

Conseil communal. - Président: Charles Roulin fils, Intérêts de la commune; René Chevalley, radical; Pierre-André Huguenin, libéral; Jean Reiff et Jacques-Henri DuBois, socialistes.

FRESENS

Conseil général. - 15 membres, entente communale; président: André Zwahlen.

Conseil communal. - Président: Henri Gaille; Paul Porret; Daniel Zwahlen.

MONTALCHEZ

Conseil général. - 15 membres, entente communale; président: Georges Vuillemet.

Conseil communal. - Président: Roger Perrin; Daniel Gaille; Marcel Rognon; José Cornu; Charles Nussbaum.

VAUMARCUS

Conseil général. - 11 membres, entente communale; président: Francis Roulet.

Conseil communal. - Président: Eric Keller; Georges Rebeaud, Valentine Schenk.

LE VÉLO-CLUB EXCELSIOR

a le regret de faire part du décès de

Monsieur Charles BOURQUIN

membre d'honneur de la société, dont il gardera le meilleur souvenir.

Le comité.

VAL-DE-RUZ • VAL-DE-RUZ

Enfin les foins !



Avec le retour du soleil et du chaud tant attendus, les agriculteurs ont fauché et se sont mis à rentrer du foin. Mardi soir, on était relativement optimiste au Val-de-Ruz; bien sûr, la qualité du foin n'est pas bonne, le bas est pourri, mais le fait que l'on puisse le rentrer dans d'excellentes conditions, sans pluie, compense (à peine) ce défaut de qualité. Si le soleil continue à briller, on en engrangera encore bien des chars... (photo jlc)

Repose en paix cher papa et grand-papa.

Monsieur et Madame André Châtelain-Meylan:

Madame et Monsieur Robert Fanchini-Châtelain,

Claire-Lise Châtelain;

Les descendants de feu Numa Châtelain;

Les descendants de feu Aurèle Vuilleumier,

ainsi que les familles parentes, alliées et amies, ont le chagrin de faire part du décès de

Monsieur Gaston CHÂTELAIN

leur cher père, beau-père, grand-père, beau-frère, oncle, parent et ami, enlevé à leur tendre affection mercredi, dans sa 83e année.

LA CHAUX-DE-FONDS, le 23 juillet 1980.

Selon le désir du défunt, la cérémonie a eu lieu dans l'intimité de la famille.

Domicile: 13, avenue des Forges.

IL NE SERA PAS ENVOYÉ DE LETTRE DE FAIRE-PART, LE PRÉSENT AVIS EN TENANT LIEU.

Demeure tranquille te confiant en l'Éternel et attends-toi à Lui.

Psaume 37, v. 7.

La famille et les amis de

Madame Hélène JEANRICHARD née SALCEMANN

ont le grand chagrin de faire part de son décès mercredi, dans sa 76e année, après une longue maladie.

LA CHAUX-DE-FONDS, le 23 juillet 1980.

Fritz-Courvoisier 38.

La cérémonie a eu lieu dans l'intimité.

Domicile: M. et Mme Francis Jeanneret Rosiers 8.

Le présent avis tient lieu de lettre de faire-part.

LE COMITÉ DIRECTEUR DU F.C. LA CHAUX-DE-FONDS

a le pénible devoir de faire part du décès de

Monsieur Charles BOURQUIN membre d'honneur

Nous garderons de ce vaillant sportif un très beau souvenir. Les derniers devoirs ont été rendus dans l'intimité de la famille.

La famille de

Monsieur Frédéric SEILER

tient à dire à toutes les personnes combien leur témoignage d'affection et de sympathie lui a été bienfaisant en ces jours d'épreuve.

Elle leur exprime sa très profonde reconnaissance.

CORCELLES et LE LOCLE, juillet 1980.

mémento

Neuchâtel

Jazzland: samedi, 22 h. à 2 h., Clark Terry, Jerome van Jones et Denis Progin.

Musée d'histoire naturelle: fermé.

Musée d'ethnographie: expos. miniatures indiennes.

Pharmacie d'office: jusqu'à 23 heures, Montandon, rue des Epancheurs. Ensuite tél. 25 10 17.

SOS alcoolisme: tél. (038) 33 18 90 - 61 31 81.

La Main-Tendue. Tél. 143.

CINÉMAS

Apollo: 15 h., 20 h. 30, Je suis timide mais je me soigne; 17 h. 45, Têtes vides cherchent coffre plein.

Arcades: 15 h., 20 h. 30, Les Mains sales.

Bio: 15 h., 20 h. 45, Le Décameron; 17 h. 30, Les Mille et une Nuits.

Palace: 15 h., 20 h. 45, 22 h. 45, Les Bronzés.

Rex: 15 h., 20 h. 30, La grande Evasion.

Studio: 15 h., 21 h., Pair et impair; 17 h. 30, 23 h., Orientale blue.

Val-de-Travers

Couvet, cinéma Colisée: 20 h. 30, (dimanche, 17 h. 30, Le Gendarme à New York.

Môtiers, Musée rég., Musée Rousseau, samedi, 14-17 h.

Fleurier, Centre de Rencontre: 14-22 h.

Fleurier: L'Alambic, 21-2 h.

Hôpital de Fleurier: tél. 61 10 81.

Hôpital et maternité de Couvet: tél. 63 25 25.

Ambulance: tél. 61 12 00 et 61 13 28.

La Main-Tendue: tél. 143, 20" d'attente.

SOS alcoolisme: tél. 33 18 90 et 61 31 81.

Police cantonale: tél. 61 14 23.

Police (cas urgents): tél. 117.

Police du feu: tél. 118.

Médecin de service: de samedi 12 h. à dimanche 22 h., Dr Tkatch, Fleurier, tél. 61 29 60.

Pharmacie de service: de samedi 16 h. à lundi 8 h., Vermot, Travers, tél. 63 13 39. Ouverte dimanche 11-12 h.

Centre de secours du Val-de-Travers: tél. 63 19 45; non-réponse: 63 17 17.

Fleurier, service du feu: tél. 61 12 04 ou 118.

Château de Môtiers, céramique: de l'origine à nos jours, 10-23 h.

Val-de-Ruz

Château de Valangin: tous les jours, 10-12, 14-17 h., sauf vendredi après-midi et lundi.

Médecin de service: du samedi 12 h. au lundi 8 h., cabinet médical, Fontanemelon, tél. 53 49 53.

Pharmacie d'office: par tél., Marti, Cernier, tél. 53 21 72 ou 53 30 30, dès 16 h. 30 et dimanche dès 19 h. Ouverte dimanche 11-12 h.

Hôpital et maternité, Landeyeux: tél. 53 34 44.

Ambulance: tél. 53 21 33.

Soins à domicile: samedi 8-9 h., tél. 53 15 31.

SOS alcoolisme: tél. (038) 33 18 90 et 61 31 81.

Les Geneveys-sur-Coffrane, Le Grenier, bar-dancing.

Turquie: accord contre le terrorisme

Le premier ministre turc, M. Suleyman Demirel, et le chef de l'opposition du centre gauche, M. Bulent Ecevit, se sont mis d'accord hier sur la nécessité d'une action commune dans la lutte contre le terrorisme. La violence politique a déjà fait près de 4.000 victimes en Turquie au cours des quatre dernières années.

Les deux hommes se sont entretenus pendant quatre heures jeudi soir à l'occasion d'un dîner offert par le président par intérim, M. Ihsan Sabri Caglayangil. M. Demirel a expliqué hier au cours d'une conférence de presse que l'accord portait sur cinq projets de loi déposés devant le Parlement et destinés à combattre le terrorisme de façon plus efficace. (ap)

L'affaire Billy Carter empoisonne Washington Le Sénat ira «jusqu'au bout»

— par Maureen SANTINI —

Le président Carter a promis une coopération totale de la Maison-Blanche, allant même jusqu'à son témoignage personnel, dans l'enquête que la Commission spéciale du Sénat a entamée hier sur les relations du frère du président avec la Libye.

Le porte-parole de la Maison-Blanche, M. Jody Powell, a précisé que le président n'invoquera pas le «privilege de l'exécutif» pour se soustraire à l'enquête et pour empêcher les membres de son entourage de fournir les informations nécessaires à la commission. Les collaborateurs du président ont reçu comme instruction d'être totalement ouverts aux enquêteurs.

Le martyr des chevaux

Des chevaux destinés à la boucherie sont acheminés quotidiennement vers la France, entre autres, par la Pologne, La Bulgarie et l'Espagne. A titre d'exemple, 200 chevaux sont nécessaires chaque semaine aux boucheries hippophagiques de Toulouse et de ses environs.

Ces animaux voyagent la plupart du temps dans des conditions lamentables. Une nouvelle preuve vient d'en être donnée jeudi à la gare Raynal, de Toulouse.

Dans un wagon qui arrivait d'Espagne, sept chevaux avaient cessé de vivre. L'autopsie pratiquée par les vétérinaires a permis d'établir que les chevaux sont arrivés morts après avoir succombé à une insolation. Du sang coagulé a été relevé dans leurs naseaux. Il semblerait cependant, que les bêtes n'aient voyagé qu'une nuit et une matinée. (ap)

En bref • En bref

● **PARIS.** — La hausse des prix a été de 0,6 pour cent au mois de juin, d'après l'INSEE, contre 0,9 pour cent en mai, et 1,2 pour cent en avril.

● **MISSAGLIA.** — Le corps d'un garagiste a été retrouvé par la police. Il avait été tué par ses ravisseurs malgré le paiement de la rançon exigée.

● **GRONINGUE (Pays-Bas).** — Sept personnes ont trouvé la mort dans une collision ferroviaire qui s'est produite entre deux trains de voyageurs.

● **KOWEIT.** — Les deux pirates de l'air qui avaient détourné un Boeing de Kuwait Airways se sont rendus aux autorités de l'Emirat.

● **ROTTERDAM.** — La police néerlandaise a arrêté le capitaine et le premier pilote du super-pétrolier Energy Concentration qui s'est brisé dans le port de Rotterdam.

● **BUENOS AIRES.** — En demi-finale du tournoi des candidats au championnat du monde d'échecs, Kortchnoi et Polougaiewsky ont fait un troisième match nul.

● **STUTTGART.** — Deux terroristes parmi les plus recherchés en RFA se sont tués dans un accident de voiture.

● **BAIE-COMEAU (Canada).** — L'Américain Eagle Sarmont, 28 ans, qui voulait tenter la traversée de l'Atlantique à bord d'une aile volante à moteur, a été interdit de vol pour raisons de sécurité.

● **SCHARZACHT (RFA).** — Deux pilotes militaires américains ont été tués dans un accident d'avion survenu dans le Bade-Wurtemberg.

● **JOHANNESBURG.** — Plus de 1300 ouvriers noirs de la Compagnie d'électricité ont été licenciés à Johannesburg après s'être mis en grève.

Prévisions météorologiques

Au nord beau et chaud, orageux le soir particulièrement dans l'ouest.

Niveau du lac de Neuchâtel

Hier à 6 h. 30: 429 m. 67.

Niveau du Doubs (lac des Brenets)

Hier à 17 h.: + 1,79 m. = 751,79 m.

Impasse à l'ONU et sur le terrain Proche-Orient: problème toujours insoluble

La session spéciale de l'Assemblée générale des Nations Unies sur la question palestinienne, qui s'est ouverte mardi dernier et qui se poursuivra la semaine prochaine à New York, semble une fois de plus déboucher sur une impasse. Israël et les Etats-Unis d'un côté, les Etats arabes, l'OLP et l'URSS de l'autre, ont réaffirmé au cours des diverses séances leurs positions opposées respectives.

Si l'objectif de cette session — reconnaissance par l'Assemblée du droit des Palestiniens à l'autodétermination et à un Etat souverain en Palestine, ainsi qu'une nouvelle demande impérative à Israël de se retirer de tous les territoires

occupés depuis 1967 — semble faire la majorité, la création d'un mécanisme pour superviser ces objectifs ne sera pas demandé à M. Kurt Waldheim par la résolution du groupe non-aligné. Pendant ce temps en Israël, l'agitation se poursuit et le projet de loi proclamant Jérusalem-Est partie intégrante de la capitale israélienne pourrait s'acheminer vers une adoption par la Knesseth la semaine prochaine. Les pays non-alignés n'exigeront pas la création, par l'Assemblée générale de l'ONU sur la Palestine, d'un «mécanisme» pour «organiser, superviser et confirmer l'évacuation par Israël des territoires occupés et de Jérusalem».

Le groupe non-aligné a également renoncé à demander au secrétaire général de l'ONU, M. Kurt Waldheim, de prendre en charge provisoirement les territoires occupés après leur évacuation par Israël, pour les remettre ensuite à l'OLP.

«SESSION DE LA DERNIÈRE CHANCE»

La première journée de la «session spéciale d'urgence» avait été dominée par les plaidoyers de nombreux orateurs arabes et islamiques en faveur de l'exercice du droit du peuple palestinien à l'autodétermination et à un Etat souverain en Palestine. Ils avaient suivi les grandes lignes d'un projet de résolution attendu de la part des pays non-alignés qui réclamait à date fixe, le retrait d'Israël de tous les territoires occupés depuis 1967.

Quant à la création d'un «mécanisme» des Nations Unies pour faire appliquer le retrait d'Israël des territoires occupés et l'exercice des droits des Palestiniens

prévu initialement, il ne semble pas avoir été retenu par le groupe non-aligné. Mais cette première séance avait surtout été marquée par l'intervention de M. Farouk Kaddoumi, chef du département politique de l'OLP. Le représentant de l'OLP avait donné d'emblée le ton à cette réunion en parlant de «session de la dernière chance», de «signal d'alarme pour que la Communauté internationale assume ses responsabilités avant le point de non-retour».

Quant à Israël, qui n'avait pas assisté à la première séance, il avait déjà annoncé considérer la session comme «illégitime» (parce que la procédure dite d'urgence n'avait pas été respectée) et qu'il ne reconnaît pas des résolutions qui pourraient y être adoptées. C'est l'opposition de l'Etat hébreu qui avait marqué la seconde journée des débats.

UNITÉ DE L'EUROPE DES NEUF

Autre position importante, celle de la Communauté européenne. C'est jeudi que M. Thorn présentant une position commune des Neuf de la CEE avait rappelé les éléments de la déclaration de Venise — déclaration dans laquelle M. Kaddoumi avait vu une lueur d'espoir — soit: «Le droit à l'existence et à la sécurité de tous les Etats de la région, y compris Israël. La justice pour tous les peuples, ce qui implique la reconnaissance des droits légitimes du peuple palestinien».

M. Thorn a réaffirmé que les pays de la Communauté européenne n'accepteraient aucune initiative unilatérale qui ait pour but de changer le statut de Jérusalem. (ats, apf, feuter)

Bolivie: la junte s'impose Reddition des mineurs

— par Tom FENTON —

Le gouvernement militaire bolivien, présidé par le général Luis Garcia Meza, a annoncé que 10.000 mineurs d'étain rebelles avaient accepté de déposer les armes et de reprendre le travail.

Néanmoins, la junte a reconnu qu'une certaine résistance se poursuivait dans les régions minières, à 500 km. environ au sud de La Paz, et a déclaré que la réouverture des mines dépendrait de la réouverture des routes toujours barrées par des mineurs et des paysans.

Il n'a pas été possible d'obtenir confirmation de la nouvelle par ailleurs, les communications avec la région demeurant coupées. Les émetteurs à ondes courtes des mineurs ont été saisis par le gouvernement.

Selon le Ministère de l'information, l'accord a été conclu en échange de garanties gouvernementales concernant la sécurité de l'emploi et le maintien des avantages acquis. L'accord, a-t-il dit, intéresse quelque 10.000 mineurs à Catavi, Siglo et Quechisla, les plus importantes mines de Bolivie.

Toutefois, un autre communiqué des autorités laisse entendre que des opposants au régime continuent de bloquer des routes, près des mines de Catavi et de Siglo.

D'après le gouvernement, Mgr René Fernandez Apaza, évêque d'Oruro, a offert sa médiation entre le régime et ses opposants et devait se rendre dans les deux centres miniers, avec une escorte de la Croix-Rouge.

De son côté, Mgr Jorge Manrique, archevêque de La Paz, a déclaré jeudi, dans une interview téléphonique, que sept personnes avaient été tuées dans des affrontements entre mineurs et soldats, à Huanuni, à une soixantaine de kilomètres au sud d'Oruro.

Il a ajouté que deux autres personnes étaient mortes à Colciri, une petite localité de la région, et qu'une personne avait été blessée.

Mgr Manrique a également déclaré que les évêques boliviens s'étaient réunis à La Paz jeudi afin d'examiner la situation dans le pays.

Le prélat a ajouté que le gouvernement n'avait pas répondu à la demande de renseignements que lui avait adressée le nonce apostolique, concernant les personnes disparues depuis le renversement du gouvernement de la présidente Lydia Gueiler par les militaires, le 17 juillet.

Mme Gueiler reste réfugiée à la nonciature. D'après le journal chilien «El Mercurio» de Santiago, elle a refusé de quitter la Bolivie avant la libération de tous ses anciens ministres. (ap)

Pérou: préparée depuis 1978

Fin du régime militaire

Après douze ans de régime militaire, le Pérou revient ce week-end à la démocratie parlementaire, sous la présidence de Fernando Belaunde Terry, l'homme qui avait précisément été renversé par l'armée en octobre 1968. Ce retour à un gouvernement civil sera symbolisé demain par le départ du blindé qui était stationné devant le Parlement. Après le putsch, ce bâtiment avait d'abord été le siège de divers bureaux administratifs, puis il avait abrité le congrès de la Confédération nationale de l'agriculture, que les militaires destinaient à remplacer l'institution parlementaire.

Le passage au régime civil a été préparé depuis 1978 déjà, avec la formation d'une assemblée constituante qui s'est réunie jusqu'en juillet 1979. La constitution élaborée par cette assemblée entre en vigueur lundi, jour de la fête nationale péruvienne. C'est lundi également que le président Belaunde entre officiel-

lement en fonctions. M. Belaunde, qui est âgé de 67 ans, a remporté l'élection du 18 mai dernier avec un score encore jamais enregistré lors d'une élection présidentielle au Pérou: il a recueilli 45 pour cent des suffrages. Le leader de «l'Action populaire» dispose ainsi d'une confortable majorité au Parlement, entre les 108 députés et 32 sénateurs de l'Action populaire, et les 10 députés et 6 sénateurs du Parti populaire chrétien (PPC), dont le soutien lui est déjà acquis. Fernando Belaunde s'est même réconcilié avec l'armée, qui n'a pas hésité à saluer sa victoire électorale. (ats)

Grève des acteurs

Une constellation de stars de la télévision et du cinéma américain — dont Carroll O'Connor, Walter Matthau et Ricardo Montalban — ont troqué leur maquillage contre des pancartes, pour leur première manifestation. Les syndicats d'acteurs sont en effet en grève depuis le début de la semaine.

Le dialogue entre les syndicats et le comité de négociation des industries cinématographiques a été interrompu pour une durée indéterminée mercredi à la suite de la demande des acteurs de toucher six pour cent des revenus bruts tirés de certaines ventes «supplémentaires»: vidéodisques, vidéocassettes.

Des deux côtés on précise que le problème salarial est secondaire par rapport à celui des revenus «supplémentaires».

La grève risque de se poursuivre plusieurs jours encore. (ap)

Italie: triple enlèvement

Des inconnus ont enlevé hier dans une villa isolée près de Florence trois jeunes Allemands de l'Ouest dont les deux filles d'un commentateur de la télévision, ont annoncé la police et le ministère de l'Intérieur italiens.

Il s'agit de Susanne Kronzucker, 15 ans, de sa sœur Sabina, 13 ans, et de Martin Wachtler, 15 ans, fils d'un ingénieur allemand.

On ignore le nombre des ravisseurs qui ont pénétré dans la maison située à Barberino, à 35 km. au sud de Florence, à 13 h. 30. Avant de s'enfuir avec leurs otages, ils ont enfermé leurs parents dans un débarras. (ap)

UN ÉVÉNEMENT PAR JOUR

Un second souffle

Le scoutisme n'est pas mort. Le rassemblement national des éclaireuses et éclaireurs qui se déroule actuellement en terre fri-bourgeoise en fait la démonstration. Plus de 20.000 jeunes participent en effet à ce camp national. Ils sont la preuve que le système inventé par Lord Baden Powell au début du siècle n'a pas encore fait faillite.

Pourtant, depuis une dizaine d'années déjà, on prédisait un sombre avenir au mouvement scout. «C'est une organisation qui ne correspond plus à ce que veut la jeunesse actuelle», entendait-on couramment dire. C'était le vrai l'époque de Woodstock, le temps des grands rassemblements «pop». Certains n'osaient presque plus avouer qu'ils étaient scouts, sous peine de passer pour un esprit quelque peu rétrograde et un brin anachronique.

Cette situation a été plutôt bénéfique pour les responsables du mouvement scout. Elle a été l'occasion d'une réflexion qui a abouti à une sérieuse remise en question et — surtout — à une restructuration non pas tellement des buts, mais surtout des méthodes. Il fallait aussi tenter d'effacer certains clichés qui avaient la vie un peu trop dure.

Le scout n'est pas seulement le bon garçon toujours prêt à rendre service, et qui s'en va, sac à dos, en sifflant, cuire son cervelas dans la forêt. Ce qui importe en fait, c'est de pouvoir faire profiter les jeunes d'une expérience communautaire, de les habituer à la vie en groupe. Quant aux activités, elles ne devaient être que le prétexte nécessaire à la réalisation du but à atteindre. Si ces activités, de surcroît, correspondent aux aspirations des jeunes, il est évident que l'attractivité du scoutisme a tout à gagner.

La tradition veut que les activités scouts soient basées surtout sur la découverte de la nature. Et c'est en cela que le scoutisme continue de garder toute sa raison d'être. Plus que jamais, dans les villes surtout, il est nécessaire de favoriser toute démarche visant à un contact plus étroit avec l'environnement. Lorsque Baden Powell fixait les principes de base du mouvement, on ne parlait pas encore d'écologie, mais il faut croire qu'on y pensait déjà.

L'aventure que sont en train de vivre 22.000 jeunes Suisses est passionnante à plus d'un titre. Il y a fort à parier que la plupart d'entre eux préfèrent ce type de vacances à celles plus conventionnelles et tellement plus répandues et qui consistent à se lever le matin pour aller s'allonger sur une plage et ne s'en relever le soir que pour aller dormir.

Le scoutisme, dans cette optique, peut retrouver un second souffle qu'il n'attendait peut-être plus.

Claude-André JOLY

Cambriolage record à Cannes

Prince arabe dévalisé

Fabuleux, incroyable: le butin du cambriolage commis à Cannes chez un prince arabe a laissé les policiers sans voix et incroyables tout d'abord: 80 millions de ff. de bijoux ont en effet été dérobés.

Pourtant ce chiffre qui crève tous les records du genre a été confirmé par la victime elle-même aux enquêteurs de la PJ.

Ceux-ci ne savent plus où donner de la tête, ce cambriolage hors du commun survenant le lendemain de la razzia de 10 millions de ff. commise jeudi au détriment de transporteurs de fonds qui opéraient pour la société Cook. Avec 12 millions de ff. volés à Pâques dans les coffres de l'Hôtel «Cannes Palace», la ville du festival du film détient désormais un palmarès difficile à battre.

Le ou les cambrioleurs qui ont opéré à Supercannes dans la villa du prince Abdel Aziz Bin Ahmed Althani, fils de l'ancien émir du Qatar, étaient très bien renseignés sur les habitudes de sa victime.

Le prince et son épouse occupent en effet une somptueuse villa qui domine la baie de Cannes et dont la façade est cachée par des massifs de fleurs.

Rien n'indique qu'elle est habitée par

des célébrités. Sur le portail de fer une plaque anonyme porte simplement «Numéro 47».

De plus un gardien veille à l'entrée du parc dans une guérite d'où il peut actionner les systèmes d'ouverture et de verrouillage électroniques les plus perfectionnés.

A l'intérieur de la résidence, le couple princier vit avec une suite de 20 personnes. Le ou les voleurs savaient que le prince et son épouse observaient strictement les règles du Ramadan et ne mettaient fin à leur jeûne qu'une fois le soleil couché. C'est ainsi qu'à 21 h. 20 jeudi soir, ils descendaient dans les salons du rez-de-chaussée pour prendre un léger repas. Les baies des chambres du premier étage étaient restées largement ouvertes en raison de la chaleur.

C'est probablement par là que le ou les cambrioleurs se sont introduits dans la chambre du couple où ils ont rafflé les bijoux fabuleux du prince et de la princesse Althani.

Accessoirement, ils ont fait également main basse sur une somme de 500.000 ff. en devises diverses qui se trouvait sur une table de chevet.

Le prince Althani n'a pas voulu recevoir les policiers chargés de l'enquête, il a simplement fait faire sa déposition par son secrétaire. A Cannes, où sont rassemblées les plus grosses fortunes du Proche-Orient, le prince Althani, dit-on, dépense 1,5 million de ff. par jour dans les casinos. (ap)